

Ostmärkische Tageszeitung



Anzeiger für Stadt und Land

Verlagstaglich abends mit Anchluss der Sonn- und Festtage. — Bezugspreis für Thurn Stadt und Vorstädte frei ins Haus vierteljährlich 2,25 Mk., monatlich 75 Pf., von der Geschäfts- und den Ausgabestellen abgeholt, vierteljährlich 1,80 Mk., monatlich 60 Pf., durch die Post bezogen ohne Zustellungsgebühr 2,00 Mk., mit Bestellgebühr 2,42 Mk. Einzelnummer (Beilageempler) 10 Pf.

Anzeigenpreis die 6 gespaltene Kolonelle oder deren Raum 15 Pf., für Stellenangebote und -Bezüge, Wohnungsanzeigen, An- und Verkäufe 10 Pf., für amtliche Anzeigen, alle Anzeigen außerhalb des Bezugspreises und Postens und durch Vermittlung 15 Pf. für Anzeigen mit Platzvorschiff 25 Pf. Im Restameil kostet die Zeile 50 Pf. Rabatt nach Tarif. — Anzeigenaufträge nehmen an alle Stellen Anzeigenvermittlungstellen des In- und Auslandes. — Anzeigenannahme in der Geschäftsstelle bis 1 Uhr mittags, größere Anzeigen sind tags vorher aufzugeben.

(Thurner Presse)

Schriftleitung und Geschäftsstelle: Katharinenstraße Nr. 4.
Fernsprecher 57
Brief- und Telegramm-Adresse: „Presse, Thurn.“

Thurn, Sonntag den 11. Juni 1911.

Druck und Verlag der E. Dombrowski'schen Buchdruckerei in Thurn.

Verantwortlich für die Schriftleitung: Heinrich Bartmann in Thurn

Zusendungen sind nicht an eine Person, sondern an die Schriftleitung oder Geschäftsstelle zu richten. — Bei Einbringung redaktioneller Beiträge wird gleichzeitig Angabe des Honorars erbeten; nachträgliche Forderungen können nicht berücksichtigt werden. Unbenutzte Einbringungen werden nicht aufbewahrt, unverlangte Manuskripte nur zurückgeschickt, wenn das Postgeld für die Rücksendung beigefügt ist.

Arbeit.

Die Arbeit ist ein Segen für alle Menschen, sie erleichtert des Kummers Last und der Sorge Dunkel, sie macht die Seele freier und frischer, fester und widerstandsfähiger. Wer einmal unter dem dumpfen Druck eines schweren seelischen Schmerzes gestanden hat, wird ihre befreiende und erhebende Kraft unmittelbar empfunden haben. Wahre Befriedigung im Leben ist nur möglich in dem Bewusstsein, treu gearbeitet zu haben. Nur dann ist Ruhe ein Genuß, wenn sie der Arbeit folgt. Dem Müßiggänger wird schließlich alles, selbst sein eigenes Ich zur Last, und das Sprichwort hat recht, wenn es sagt: „Müßiggang ist aller Laster Anfang.“

Für die sittliche Auffassung gibt es keinen Unterschied zwischen den einzelnen Arten der Arbeit, so lange diese ehrlich ist. Mag sie im tiefen Dunkel der Erde nach dem gleichenden Silber oder andern Metallen spüren und schürfen oder auf dem sonnigen Lande die Furchen durch den braunen Acker ziehen, mag sie die schweren Steine schichten und richten zum Bau oder in der Werkstatt die Gaben der Erde umbilden und ausgestalten nach den Bedürfnissen der Menschheit: jede ehrliche Arbeit hat Anspruch darauf, geachtet zu werden.

Aber nicht der allein verdient den Ehrennamen des Arbeiters, der mit der schweißigen Hand das Werkzeug führt, der mit der Muskelkraft des Körpers schafft, sondern auch derjenige, der die Arbeit leitend überwacht, und der die Gelegenheit gibt, Arbeit in Lohn umzusetzen: auch der Unternehmer, der dafür sorgt, daß neue Arbeitsmöglichkeiten entstehen, auch der Kaufmann, das notwendige Bindeglied zwischen dem Erzeuger und Verbraucher, auch der Gelehrte, der hinter dem Schreibtische sitzt und forscht, damit neue Arbeiten neue Arbeitswege zeigen, auch der Soldat, der im Waffendienst sich übt, damit das Vaterland des Schutzes sich freuen, ohne den keine Arbeit gedeihen kann, sie alle sind Arbeiter, nützliche Glieder der menschlichen Gesellschaft, jeder von ihnen ist seines Lohnes wert.

Daß dieser Lohn verschieden sein muß, ist klar. Wenn auch der sittliche Wert der Arbeit überall gleich ist, sind doch der Gebrauchswert und der Tauschwert verschieden. Über diesen Punkt geht die sozialdemokratische Lehre gern hinweg. Die Sozialdemokratie kennt in der Theorie bloß den „Arbeiter“. Sie meint, daß zwei Menschen, die sich in gleichem Maße anstrengen, auch den gleichen Lohn verdienen, ganz gleich, ob es sich um geistige oder körperliche Arbeit handelt, ob der eine ein Kraftriele und der andere ein Schwächling ist und somit zwischen dem Ertrage ihrer Arbeit ein großer Unterschied besteht. Die Wirklichkeit aber hat mit einzelnen Arbeitern von sehr verschiedenen Eigenschaften zu rechnen. Neben Zuverlässigkeit ist hier vor allem die Leistungsfähigkeit in Betracht zu ziehen. Die am weitesten fortgeschrittenen Betriebe brauchen auch die leistungsfähigsten Arbeiter und zahlen darum auch die höchsten Löhne. Von dieser Stufe geht es immer weiter abwärts bis zu den Arbeiten, zu deren Ausführung nur ein verschwindend kleiner Teil von Kraft, Einsicht und Charakterstärke erforderlich ist. Der Unzuverlässige, der Trunkenbold kann natürlich nur einen geringen Lohn erhalten. An dieser Tatsache würde auch in der sozialdemokratischen Gesellschaftsordnung nichts geändert werden können, sonst würden die tüchtigen Arbeiter auf Kosten der un-tüchtigen benachteiligt werden. **

Italien und die Türkei.

Die italienische Kammer setzte am Freitag die Beratung des Budgets des Ministeriums des Äußern fort. In Erwiderung auf die Ausführungen Guicciardinis erklärte der Minister des Äußern Marquis di San Giuliano, er werde mit jener Zurückhaltung sprechen, die ihm als Leiter der auswärtigen Angelegenheiten obliege. Er bedauere, daß Guicciardini gesagt habe, Italien werde mehr wegen seines Himmels und seiner Denkmäler, denn als politischer Faktor geschätzt. Er habe die gegenteilige Überzeugung. Die Teilnahme der zivilisierten Welt an den vaterländischen Festlichkeiten habe eine hohe moralische und politische Bedeutung, die Guicciardini zum Teil entgangen zu sein scheint. Er stimme mit diesem darin überein, daß die Aufrechterhaltung des territorialen status quo und des gegenwärtigen Gleichgewichts im adriatischen Meere im Interesse Italiens gelegen sei. Er glaube, der beste Weg, dieses Ziel zu erreichen, sei gegenseitiges Vertrauen und ein gegenseitiges Bündnis zwischen Italien und Österreich-Ungarn. Italien will an der Sicherung des Friedens mitarbeiten und wird keine gefährlichen Schritte unternehmen, wie die Befolgung eines der Vorschläge Chiesas einer wäre. Italiens Politik habe ebenso wie die der anderen Großmächte die Integrität des ottomanischen Reiches zur Grundlage. Ich erhoffe gute Früchte von den bevorstehenden Besprechungen mit dem ottomanischen Minister des Äußern, der uns mitgeleitet hat, daß er den türkischen Thronfolger bei seinem Besuch beim König am 2. Juli wahrscheinlich begleiten werde. Abgesehen von Tripolis und Kynrenaiwa haben wir im allgemeinen keinen Grund, uns über die Haltung der ottomanischen Behörden unseren Interessen gegenüber in dem größten Teile des ottomanischen Reiches zu beklagen. Es herrscht sicher in den leitenden ottomanischen Kreisen das Gefühl, daß die Ausdehnung der wirtschaftlichen Interessen Italiens in Tripolis und die Ausdehnung der Interessen der anderen Mächte in irgendeiner anderen Provinz des Reiches eine Gefahr für die territoriale Integrität des Reiches darstellen könnte. Dieses Gefühl beruht auf einem schweren Irrtum, denn gerade dadurch, daß man bei der Politik des Misstrauens beharrt, schafft man die von den Türken gefürchtete Gefahr. Aber es ist ebenso sicher, daß Neben wie diejenige von Foscari die Interessen und den Einfluß Italiens in der Türkei schädigen. Der Minister stellte sodann die gegenseitigen Beziehungen verschiedener Redner richtig und hob an Hand einer ganzen Reihe von Tatsachen hervor, daß die Interessen Italiens die anderen in Tripolis und Kynrenaiwa überwiegen. Der Minister erklärte es weiter für notwendig, daß das italienische Kapital mit der italienischen Politik im Orient zusammenarbeite. Obwohl das italienische Kapital sich zurückhalte, freue er sich, einige neue Vorstöße und eine allgemeine Entwicklung des italienischen Handels im Orient feststellen zu können. Der Minister glaubt, daß das deutsch-französische Abkommen über Marokko vom 9. Februar 1909 kein italienisches Interesse verletz, vielmehr von neuem den Grundsatz der wirtschaftlichen Gleichberechtigung befestigt. Er wird glücklich sein, wenn die Frage der Begrenzung der Rüstungen praktisch wird, ohne die militärische Verteidigung Italiens zu beeinträchtigen. Er schloß mit der Feststellung, daß sieben Schiedsgerichtsverträge laufen, während die Verhandlungen für neun weitere im Gange sind. (Lebhafte allgemeine Zustimmung.) Nachdem mehrere Redner dem Minister erwidert hatten, wurden die eingebrachten Tagesordnungen zurückgezogen und sämtliche Kapitel des Budgets bewilligt.

Politische Tageschau.

Vorbereitungen für den Zarenbesuch in Hessen.

Das großherzogliche Schloß Friedberg bei Naheim wird erneut für einen Besuch der Zarenfamilie, in diesem Herbst, instand gesetzt. Schon seit Anfang dieses Jahres sind erhebliche bauliche Veränderungen an dem Hauptgebäude vorgenommen worden. Jetzt sind — wie der „Mil.-pol. Korrespondenz“ berichtet wird — auch der für das Gefolge bestimmte Kavallerbau sowie das Burggrafiat

wohnlcher hergerichtet, und es ist ein großer neuer Garten unter Einbeziehung des alten Hirschgrabens angelegt worden. Die nicht unerheblichen Kosten werden von der Privatschatulle des Zaren bestritten. Die Leitung des Umbaues liegt in den Händen des großherzoglich hessischen Hofmarschallamts.

Zum 25jährigen Regentensjubiläum des Prinzen Luitpold von Bayern

schreibt die „Nordd. Allg. Ztg.“: Mit 65 Jahren zur Leitung des Bayernlandes berufen, hat Prinzregent Luitpold mit milder, aber fester Hand die Zügel der Regierung geführt. Von den Tagen an, die den Prinzen an der Seite König Wilhelms von Preußen auf blutgetränkter Wahlstatt für die Einigung des deutschen Volkes wirken sahen, bis zur jüngsten Feier zum Gedächtnis der Erziehung des deutschen Reiches — immer hat sich Prinzregent Luitpold als treuer Förderer des Reichsgedankens bewährt. Aus warmem Herzen bringen im Verein mit den Söhnen des Bayernlandes die Deutschen aller Stämme dem ehrwürdigen Fürsten aus dem Hause Wittelsbach zum morgigen Tage Glückwünsche dar.

Herr Müller-Meinigen und der deutsche Richterbund.

Der freisinnige Abgeordnete Müller-Meinigen gehört bekanntlich, obwohl er selbst dem Richterstande angehört, zu denjenigen Parlamentariern, die unsere Rechtsprechung so viel und so scharf kritisieren, daß man deutlich das Bestreben heraus hört, weniger vorhandene Unzulänglichkeiten abzustellen, als der Masse zu Munde zu reden. Wegen seiner Ausführungen über Berufs- und Laienrichter bei den letzten Reichstagsverhandlungen mußte er sich in der „Deutschen Richterzeitung“, dem Organe des deutschen Richterbundes, folgende überaus kräftige Abkühlung aus der Feder eines Berufsgenossen gefallen lassen: „Ja, was kann es begreiflich machen, daß ein Richter sich zu unseren geborenen Feinden gesellt hat und seine ganze Schar mit sich zieht? Was mildert die Schmach, die für alle Richter Deutschlands darin liegt, daß sich einer, der angeblich zu uns gehört, so aufdringlich in die erste Reihe der Kämpen stellt, die mit Verkennung der Natur und Volkheitsfeindschaft gegen uns wüten? Was mildert die Schande, die glühende Scham, den brennenden Zorn, daß er sich förmlich hervordrängt die Fahne gegen uns zu tragen? — Herr Müller-Meinigen hat es darauf vorgezogen, dem deutschen Richterbunde den Rücken zu kehren.“

Rücktritt der Professoren Wagner und Schmoller?

Die „Voss. Ztg.“ bleibt trotz aller Dementis dabei, daß die Berufung des Bonner National-Ökonomen Prof. Hermann Schumacher nach Berlin bei den in absehbarer Zeit zu erwartenden Rücktritten der Professoren Wagner und v. Schmoller feststehende Tatsache sei.

Erzbergers Läusechen und Rimels.

Nun wissen wir es ganz untrüglich, daß der Sommer da ist, denn die Geschichten über Kanzlerstürzer tauchen auf. Das ist allemal vor den großen Ferien so. Während aber man sonst gewohnt war, daß freisinnige Blätter solch ein „on dit“ aus der Reichshauptstadt zuerst brachten, hat diesmal der Abgeordnete Erzberger seinem Journalistenherzen keine Gewalt antun können und darauf losgeplaudert was es so an amüsanten politischem Klatsch gibt. In dem schwäbischen „Deutschen Volksblatt“ tut er kund, daß die Konservativen den Kanzler zwar jetzt nicht stürzen könnten, aber hoffen, daß ein „roter“ Wahlausfall ihm die Kanzlerschaft kosten würde. Just das werden die Konservativen Herrn Erzberger gesagt haben! Wer's glaubt, der verdient ein

Gratis-Abonnement auf Erzbergers Korrespondenz. Auch schon die Anwärter auf den Kanzlerposten seien da, beide Militärs, beide beim Kaiser wohlgeleiteten. Die — Frauen hätten darüber nicht schweigen können und sich schon um die Ausstattung für das Palais in der Wilhelmstraße umgesehen. Aber, Herr Erzberger! Erstens haben die Frauen Ihnen das nicht erzählt, und zweitens müßten Sie doch wissen, daß die gesamte Ausstattung des Reichskanzlerpalais fiskalisch ist, genau so, wie in die Wohnungen der kommandierenden Generale, und daß ein Kanzler nur in den wenigen ganz intimen und privaten Gemächern seine eigenen Sachen bringen kann. Wir vermuten, daß es sich um sehr alte Läusechen und Rimels handelt, die der Abgeordnete Erzberger jetzt nur aufwärmt. Gold und Tischtuch wurden damals als Kanzlerkandidaten genannt; beide sind nicht vermögend und scheuen sich vor der Last der Repräsentation.

Abgabe an den Hansabund.

Der am Mittwoch in Neustadt a. S. abgehaltene Verbandstag der pflanzlichen Gastwirtevereine lehnte einmütig den Anschluß an den Hansabund ab mit der Begründung, daß die Gastwirte sich nicht in die Politik einmischen dürften.

Der abgeblickte Hansabund.

Die Mitteilungen der Zentrale für Viehverwertung schreiben: Der Hansabund scheint, nach dem niedlichen Stücklein zu urteilen, das er sich uns gegenüber jetzt geleistet hat, die Absicht zu hegen, seine wirtschaftlichen Anschauungen in agrarischer Richtung zu revidieren. Er hat uns nämlich eine Einladung zu dem von ihm auf den 12. Juni nach Berlin (Sportpalast) einberufenen ersten deutschen Hansatag zugehen lassen, wobei er gleichzeitig anregt, doch auch den Angehörigen unserer Genossenschaft die Teilnahme an der Versammlung zu gestatten. Endlich verlangt er noch uns den Aushang eines auf die Veranstaltung hinweisenden kunstvollen Plakats. Leider können wir in gänzlicher Verkennung der seitens des Hansabundes uns in so rührend zudringlich-naiver Weise zu erkennen gegebenen freundschaftlichen Gefühle seinen verschiedenen Wünschen nicht entsprechen, wenn wir auch als höfliche Leute mit unserem Dank für die erwiesene Aufmerksamkeit nicht zurückhalten wollen. Wir möchten aber hieran doch die dringende Anforderung knüpfen, uns in Zukunft mit ähnlichen Zuwendungen nicht bedenken zu wollen.

Teuere Fleischpreise in der Schweiz.

Aus verschiedenen größeren Städten der Schweiz ertönen Klagen über zunehmende Fleischsteuerung, so kostet z. B. das Pfund Ochsenfleisch in Bern 1 Fr. (80 Pf.) und steht eine weitere Erhöhung zu erwarten. Der Bezug von gefrorenem argentinischen Fleisch, das sich übrigens keiner übermäßigen Beliebtheit erfreut, hat somit die begehnten Erwartungen einer Verbilligung des Fleisches nicht erfüllt. Teutenot, Erhöhung der Betriebskosten, besonders der Löhne, u. a. werden als Gründe der hohen Fleischpreise angegeben. — Also auch in der Schweiz, wo es doch keine „unersättliche Agrarier gibt!“

Noch immer Eisenbahn-Sabotage in Frankreich.

In der Nacht zum Freitag sind an der Westbahnlinie in der Nähe der Kriegsschule von St. Cyr vier Telegraphenstangen mit 47 Drähten durch Dynamit zerstört worden. Bei Armentières wurden nachts fünfzig Telegraphen- und Telegraphendrähte zerschneiden.

Der Kabinettswechsel in Belgien.

Baron de Broqueville hat nach anderthalbstündiger Konferenz mit dem König die Kabinettsbildung übernommen.

Der Streik der Seeleute.

Der Sekretär des Syndikats der belgischen Seeleute teilte in einer Ver-

sammlung mit, daß der Bürgermeister von Antwerpen es übernommen habe, zwischen den Seelenten und den Neederen Belgiens zu vermitteln. Sollten sie dies ablehnen, so würde in den belgischen und in den holländischen Häfen in der nächsten Woche gleichzeitig der Streik ausbrechen. Die Ausstandsbewegung sei auch für Großbritannien beschlossen, würde dort aber erst nach den Krönungsfeierlichkeiten beginnen.

Griechische Anleihe.

Die griechische Deputiertenkammer genehmigte die Ausgabe einer Anleihe im Betrage von 110 Millionen Drachmen.

Der Sultan in Saloniki.

Kurz vor der Landung in Saloniki sandte der Sultan einen Adjutanten zu seinem Bruder Abdul Hamid und ließ sich nach seinem Befinden erkundigen. Es war dies das erstmal seit dem Thronwechsel, daß ein Verkehr zwischen den beiden Brüdern stattfand. Der Adjutant erhielt den Befehl, hinzuzufügen, daß der Sultan nicht nach Saloniki gekommen sei, um das Schicksal Abdul Hamids zu verbittern, sondern weil ihm politische Rücksichten diese Reise notwendig erscheinen ließen. Abdul Hamid, der sich anscheinend wieder bei bester Gesundheit befindet, sprach seinen Dank aus und bat den Sultan um die Erlaubnis, ihm ein Bild seiner jüngsten Tochter, die jetzt sechs Jahre zählt, schenken zu dürfen. Gleichzeitig bat er um die Günst, seinem Bruder einen Besuch machen zu dürfen, was aber nicht die Minister erlauben wollten, sodaß der Besuch unterblieb. Die Fenster der von Bulgaren und Griechen bewohnten Häuser blieben vollständig leer und geschlossen. Zahlreiche bewaffnete Geheimpolizisten besaßen sich auf den Straßen und auf den Dächern der Häuser und sie mahnten die Damen auf den Dächern oben, sich ja in Acht zu nehmen und nicht einmal ein Taschentuch fallen zu lassen, da die Truppen strengen Befehl hätten, sofort zu schießen, wenn sich irgend ein halbwegs verdächtiger Zwischenfall ereignen sollte. Auf der Bahn nach Monastir, die der Sultan benutzen wird, wurden vier verdächtige Männer erschossen. — Nach dem Empfang aller eingetroffenen Deputationen und der Chefs der verschiedenen Kultusgemeinden wurden dem Sultan am Donnerstag die fremden Konsuln vorgestellt. Sodann pflegte er etwas der Ruhe, während die Prinzen, überall lebhaft begrüßt, eine Rundfahrt durch die Stadt unternahmen. Gegen Abend äußerte der Sultan den Wunsch, sein Volk zu sehen, worauf die Bevölkerung sich scharenweise zum Konak begab und dort vorbeizog. — Am Freitag hielt der Sultan in der Moschee Hagia Sofia Selamlik ab. Auf der Fahrt zur Moschee wurde der Sultan von der herbeigeströmten Bevölkerung stürmisch begrüßt. Der Sultan befindet sich hier sehr wohl; er teilte bereits dem Erbprinzen Jusuf Izzeddin seine Befriedigung über den enthusiastischen Empfang mit, der ihm hier bereitet worden ist.

Der Albanesentrieg.

Die Konstantinopler Blätter erörtern den Artikel des Wiener „Freundenblattes“. Unter dem Titel: „Es ist Zeit, aufzuwachen“, warnt „Sabah“ unter Anführung der Beispiele Byzanz, Indien, Polen und Persien die Osmanen vor inneren Zerwürfnissen in einem Zeitpunkt, wo sie sich mit Lebensfragen beschäftigen sollten. Zu dem Wink der russischen Note gefelle sich nunmehr auch das Fremdenblatt. „Sabah“ findet, daß der Mangel an Brüderlichkeit an einigen Punkten des Landes beklagenswerte Folgen gezeitigt habe. Die Regierung müsse Mittel zur inneren Reformierung suchen. Der beste Anlaß hierzu sei die Reise des Sultans. Es sei möglich von der Anhänglichkeit der Bevölkerung an den Sultan zu profitieren. Das Blatt „Jeune Turc“ bedauert die Sprache des Fremdenblattes. Es schreibt die Wirren in Albanien den Mächtschaffenden Montenegros und der verantwortlichen Kreise Italiens zu. Österreich-Ungarn könne, wenn es friedliebend sei, Albanien nicht fremden Mächtschaffenden preisgeben. Das Blatt hofft, daß Österreich-Ungarn, das gleich Deutschland die Beteiligung an dem Schritte Russlands ablehnte und so ein Beispiel vollkommener Korrektheit gab, dieses Prinzip nicht verleugnen werde. — Die Meldung eines bulgarischen Blattes, König Nikolaus von Montenegro habe seinem Korrespondenten erklärt, daß ein Krieg zwischen der Türkei und Montenegro unvermeidlich sei, ist nach dem Wiener k. k. Korrespondenz-Bureau vollkommen grundlos. Der König hat keinen Korrespondenten eines bulgarischen Blattes empfangen und keine solche Erklärung abgegeben. Der König ist vielmehr von der Hoffnung erfüllt, daß die türkische Regierung alle von der Klugheit und Menschlichkeit gebotenen Maßnahmen treffen werde, um die in Aufruhr befindlichen Gegenden Albanien zu beruhigen. Dies wäre von großem Vorteil für die friedliche Entwicklung Montenegros, welches unter den in seiner unmittelbaren Nachbarschaft herr-

schen Unruhen sehr zu leiden habe. Im übrigen könne es in diesen Gegenden nicht zu einem Kriege kommen, weil die Großmächte im Interesse des gemeinsamen Wohles dem Ausbruch eines Krieges vorbeugen würden.

Deutsches Reich.

Berlin, 9. Juni 1911.

— Se. Majestät der Kaiser traf heute Morgen um 7 Uhr auf dem Truppenübungsplatz Döberitz ein und wohnte einem Geschichtsschießen eines kriegstarken Bataillons des ersten Garderegiments zu Fuß bei. Das Frühstück wurde auf dem Übungsplatz nach Beendigung der Übung eingenommen. Der Kaiser kehrte darauf nach dem Neuen Palais zurück.

— Aus der Entsendung einer deutschen Militärkommission nach Brasilien dürfte nichts werden. So teilt die „N. O. C.“ mit und fügt hinzu, daß das Scheitern dieses Planes, der die Öffentlichkeit schon öfter beschäftigt hat, darauf zurückzuführen zu sein scheint, daß man auf brasilianischer Seite keine Neigung zeigt, die — durchaus berechtigten — Forderungen zu erfüllen, welche von den deutschen Offizieren als Bedingnisse ihres Übertritts in brasilianische Dienste gestellt worden sind.

— Heute Nacht verstarb der als hervorragender Vertreter der chemischen Industrie Deutschlands weit bekannte Kommerzienrat Dr. med. J. F. Holz zu Charlottenburg, früher Direktor der chemischen Fabrik Schering und langjähriger Vorsitz der Berufsgenossenschaft sowie des Vereins der chemischen Industrie.

— Der Landtagsabgeordnete Justizrat Müller-Koblenz begeht heute seinen 70. Geburtstag. Er vertritt seit dem Oktober 1905 den Wahlkreis Koblenz—St. Goar im preussischen Abgeordnetenhaus und gehört der Zentrumspartei an.

— Dem „Staatsanzeiger“ zufolge sind 37 Regierungsassessoren der allgemeinen Staatsverwaltung zu Regierungsräten ernannt worden. Sie gehören dem Assessorjahrgange 1903 an, der damit erschöpft ist.

— Am 1. Oktober werden, wie das „Berl. Tagebl.“ hört, abermals 20 türkische Offiziere in die deutsche Armee eingestellt werden. Im ganzen werden dem deutschen Heere dann 120 türkische Offiziere angehören.

— Dieser Tage wurde das 5000. Geschützrohr von Krupp fertiggestellt und abgeliefert. Aus diesem Anlasse hat der Kaiser, an eine Reihe Angestellter der Kruppischen Werke Ordensauszeichnungen verliehen.

Aoburg, 9. Juni. Der Herzog und die Herzogin sind heute Vormittag mit den herzoglichen Kindern zur Teilnahme an den Krönungsfeierlichkeiten nach London abgereist. Der Aufenthalt in England wird etwa vier Wochen dauern.

Ausland.

Lima, 8. Juni. General André Cacerés ist zum Gesandten in Berlin ernannt worden.

Zu den Marokkowitzen.

Der Berichterstatter des „Echo de Paris“ Marquis de Segonac berichtet über eine angebliche Unterredung mit Mulay Hafid, in der dieser erklärt haben soll: In der Presse der ganzen Welt und insbesondere in der französischen wiederholt man unaufhörlich das Wort „Räumung“. Das ist eine Besetzung voraus. Seit aber die Tatsache, daß die französischen Truppen bis Fez kamen eine Besetzung dar? Die Franzosen haben Europa gegenüber die Verpflichtung übernommen, in Marokko die Ruhe und Ordnung und Freiheit des Handels wiederherzustellen; die Franzosen haben sich unter bestimmten Bedingungen verpflichtet, meine Mitarbeiter zu sein. Nun denn, wenn Verträge nicht leere Worte sind, dann werden die Franzosen mir helfen, diese Aufgabe bis zu Ende durchzuführen. Wenn man den Anspruch erhebt, unserem Zusammenwirken eine bestimmte Frist zu setzen, so kennt man eben nichts von der Lage des Landes und von dem Widerstande, mit dem wir zu kämpfen haben. Ich wundere mich darüber, daß sich so viele Leute zu Verteidigern der marokkanischen Integrität aufwerfen, während doch niemand daran denkt, sie zu verlassen. Mögen die Franzosen mit dem Wagemut warten, bis wir selbst ihn verlangen. — Der Sonderberichterstatter des „Matin“ meldet aus Fez, daß er vom Sultan empfangen wurde und an ihn durch einen Dolmetsch unter anderem die Frage richtete, ob es wahr sei, daß der Sultan das französische Protektorat verlangt habe. Der Dolmetsch stellte nach einigem Zögern die Frage in etwas gewundener Umschreibung. Der Sultan antwortete lächelnd, jedermann wisse und er brauche niemandem zu verhehlen, daß er von Frankreich Hilfe verlangt habe.

Die „Agence Havas“ meldet aus Fez vom 5. Juni: Marokkaner griffen in der vergangenen Nacht das Lager an, wurden aber durch Artilleriefeuer, das ihnen große Verluste beibrachte, zurückgetrieben. Die Kolonnen Brulard, Gourand und Dalbiez rückten in der Frühe aus dem Lager, um die Beni Wter zu zerstreuen. Sechshundert Berber griffen die Kolonnen überaus erbittert an, wurden aber unter starken Verlusten von der Artillerie auseinander getrieben. Da die Bewohner von Bhalik ihre Unterwerfung verweigerten, beschloß Artillerie ihre Stadtmauern, und eine Kompanie der Fremdenlegion zerstörte die Wohnungen der Häupter des Aufstands. Auf französischer Seite fielen fünf Mann, zwanzig wurden verwundet.

Wie der „Agence Havas“ aus Larasch gemeldet wird, haben die Spanier dort am Donners-

tag Abend etwa dreihundert Mann ohne Zwischenfall gelandet.

Provinzialnachrichten.

i Culmburg, 8. Juni. Die heutige Stadtverordnetenversammlung nahm Kenntnis von dem Klassenrevisionsprotokoll für den Monat Mai, sowie von dem Bescheide des Herrn Ministers für Kirchen- und Schulangelegenheiten betreffend Neubau der hiesigen katholischen Knabenschule. Der Herr Minister hat sich bereit erklärt, zu den Kosten des Neubaus eine Beihilfe von 80 000 Mark zu bewilligen. Der ganze Bau ist auf 215 000 Mark veranschlagt. Hieron entfallen auf den Bau selbst 184 000 Mark, auf die innere Einrichtung 16 000 Mark und auf den Bauplatz 15 000 Mark. Die Stadt hat insgesamt 104 000 Mark mit Anrechnung des alten Baues im Betrage von 25 000 Mark aufzubringen. Dieser Betrag soll durch eine Anleihe gedeckt werden. Für die innere Einrichtung will die Regierung noch später einen Zuschuß geben. Zu Vertretern für den im Juni in Danzig stattfindenden Städteitag wurden die Herren Rechtsanwalt Peters und Direktor Dr. Jacobson gewählt.

Zaitrow, 8. Juni. (Blühlicher Tod.) Lokomotivführer Kofel, welcher bei den Böhmenarbeiten eines Böhmenbrandes tätig war, starb plötzlich infolge der Aufregung an Herzschlag.

Goldap, 8. Juni. (Er hat's gleich behalten.) Im D-Zuge nach Königsberg, so erzählt die „Gold. Ztg.“, trifft ein Kaufmann seinen Geschäftsfreund aus einer kleinen Stadt, mit dessen fünfjährigem Söhnchen. „Nun! wohin mit dem Kleinen?“ — „Nach Königsberg zum Herrn Professor!“ lautete die Antwort. — „Is er krank?“ — „Ja!“ sagte der Andere. „Wie ich gestern Geld gezählt, hat er e Zwanzigmarkstückchen in den Mund genommen und runtergeschluckt.“ — „Ach, das tut mir leid! — Na, alles Gute!“ — „Nach 3 Tagen treffen sich die Freunde wieder.“ — „Nun?“ fragte der Neugierige: „Sahst Ihr das Zwanzigmarkstückchen wiedergeföhrt?“ — „Nei“, sagte der Andere, „Der Herr Professor hat's gleich behalten!“

Angerburg, 9. Juni. (Herr von Späth,) der kürzlich, wie gemeldet, in den erblichen Adelsstand erhoben worden ist, ist ein Sohn des früheren Staatsanwalts Reich in Angerburg, der zurzeit der Prinz-Regentschaft Wilhelms I. den Wahlkreis Angerburg-Böhmen als Mitberater im Abgeordnetenhaus vertrat. Herr Reich siedelte dann als Rechtsanwalt nach Wehlau über, kaufte später das Rittergut Menten im Kreise Labiau und wurde so bekannt und befreundet mit dem Vorbesitzer der Begüterung Hr. Droosden, Herrn Späth. Herr Späth war kinderlos und adoptierte den Sohn des mittlerweile zum Geh. Justizrat ernannten Herrn Reich, der nunmehr neben dem Namen Reich auch den von Späth trägt.

Strelno, 8. Juni. (Niedergebrannt) ist in Janowitz (Kr. Strelno) das der Firma Sultan in Thorn gehörende Wohnhaus mit Veranda.



Zum Thorer Kornblumentag.

Als sich des Paradieses Demantore Geschlossen durch der Menschen erste Schuld, In Zünnen sich verkehrte Gottes Huld, Da nahm aus Edens reichem Blütenflore Ein Samenkörnchen leis ein stiller Engel, Damit hinab ins Weltenall zu gehn, Daß draus entsprök' ein schlanker Blumenstengel — Und schweigend ließ der Schöpfer es geschehn.

Der Schöpfer; voll Erbarmen, voller Güte Sah er voraus, das arme Erdentind, Bedrückt von Gram und Not, von Tränen blind, Bedürfte oftmals solcher Himmelsblüte. Da sank der Keim hinein in viele Herzen, Und manche, manche öffneten sich weit; Und aus der Menschenliebe Mitleidshmerzen Erwuchs die Blume der Barmherzigkeit!

So singt die ostpreussische Dichterin Johanna Balz und knüpft daran die Bitte, daß, wenn ein „huldgeformtes Sinnbild“ dieser Himmelsblume, wie es morgen die Kornblume sein wird, von anmutigen Verkäuferinnen dargeboten sein wird, niemand Herz und Hand verschließen möge. Diese Bitte ist für den morgigen Kornblumentag wohl kaum nötig, denn wenn schon der erste Thorer Blumenstag, der unter dem einzigen Zeichen des „Jugendstuhles“ stand, einen schönen Erfolg gehabt, so

werden selbst die zugeknöpften Taschen sich öffnen und die Spenden morgen noch reichlicher fließen, wo es gilt, außer der Fürsorge für die Jugend den alten Batern einen Ehrenlohn zu stiften und, zum dritten, den künftigen Veteranen, den Verwundeten kommender Kriege die beste Pflege zu sichern durch Unterstützung des Roten Kreuzes. Wer könnte diesem dreifachen, mächtigen Appell widerstehen? Selbst die Roten Kreuzen mühten ihre Abneigung gegen die Blume des Royalismus und Patriotismus überwinden, die so edlen Zwecken dienen will, zumal die Spenden doch auch ihnen selbst und ihren Kindern zugute kommen. Wie sich Frauen und Mädchen aller Kreise freudig in den Dienst der guten Sache gestellt, so wird hoffentlich auch die Opferwilligkeit eine allgemeine sein und jeder, nach seinem Vermögen, Scharf oder Scharflein, das auch willkommen ist, beitragen. Denn es ist eine gute Seite der Blumentage, die wohl die Kaiserin mitverantwortet hat, ihre Veranstaltung anzuregen, daß an einem solchen Tage die ganze Bevölkerung sich ergriffen fühlt von einem Hauche des Gemeinfinns und der Gemeinbürgerschaft, wie er sonst nur in Zeiten der Not durch das Volk geht. Möge denn der Arbeit der Damen und Herren des Ausschusses, der mit großer Hingebung an seine Aufgabe, den Kornblumentag, seiner dreifachen Bestimmung gemäß, auch reicher gestaltet hat, als den schlichteren Margueritentag, der Lohn nicht fehlen und die schöne, gemeinnützige Veranstaltung den drei Fonds des „Jugendstuhles“, des Roten Kreuzes und der Veteranen reiche Mittel zuführen!

Sozialnachrichten.

Thorn, 10. Juni 1911.

— (Wechsel auf dem Thorer Gouverneurposten.) Wie nun das „Militär-Wochenblatt“ amtlich meldet, ist General der Artillerie Gronau, Gouverneur von Thorn, in Genehmigung seines Abschiedsgesuches mit der gesetzlichen Pension zur Disposition und gleichzeitig à la suite des Feldartillerie-Regiments Generalfeldzeugmeister (1. Brandenburgisches) Nr. 3 gestellt worden. — Hans Gronau ist während des Feldzuges von 1870, in dem er sich das Eisene Kreuz 2. Klasse erworben hatte, Offizier in der 3. Artillerie-Brigade geworden. Nach dem Besuch der Kriegsakademie wurde er 1878 zunächst Regimentsadjutant des 3. Feldartillerie-Regiments, 1880 zur Dienstleistung beim Generalstab kommandiert und im Dezember 1882 als Hauptmann in diesen verlegt. Mit einer kurzen Unterbrechung durch Frontdienst — Batteriechef im Feldartillerieregiment Nr. 14 in Karlsruhe — hat er dann dem Generalstab bis 1898 angehört, zuletzt als Abteilungschef im großen Generalstab. Im Januar 1898 trat Oberst Gronau an die Spitze des 16. Feldartillerie-Regiments in Königsberg und wurde bei der Neugestaltung der Feldartillerie am 1. Oktober 1899 Kommandeur der 2. Feldartillerie-Brigade in Jüterbog. Am 18. April 1900 wurde er zum Generalmajor, am 29. Oktober 1903 zum Generalleutnant und Kommandeur der 1. Division in Königsberg und am 11. September 1907 zum Gouverneur von Thorn ernannt. Am 27. Januar 1908 wurde er General der Artillerie. — Heute Mittag 12 Uhr hat sich der Herr Gouverneur auf dem Hofe der Wilhelmstajerne bereits vom Offizierkorps und den höheren Militärbeamten der Garnison verabschiedet. Wie wir hören, wird Excellenz Gronau den Wohnsitz nach Potsdam verlegen.

— (Die Breslauer Abschiedsfeier für Stadtrat Dr. Haffe.) Zu Ehren des zum Ersten Bürgermeister von Thorn berufenen Herrn Stadtrats Dr. Haffe fand in Breslau bei Christian Hansen ein Abschiedessen statt. Oberbürgermeister Dr. Bender verließ der Scheidestimmung in einer inhaltsreichen Rede den trefflichsten Ausdruck. In sinnigen Worten sprach er über das alte bange Lied vom Abschiednehmen, und er erinnerte daran, daß er einst selber das Amt bekleidet habe, in das der scheidende Freund nun eintreten werde. Zwischen Thorn und Breslau seien seit alter Zeit recht enge Beziehungen vorhanden. Unter der dortigen Bürgerschaft finde man überraschend viele Familien, deren Vorfahren aus Breslau stammen. Dr. Haffe werde dort einen ehrenfesten Bürgerstand antreffen und mit Leuten zu tun haben, die vornehm denken und vornehm handeln. Nachdem er noch in sehr ehrenvoller Weise über die Art gesprochen hatte, in der Dr. Haffe während der siebenjährigen Zugehörigkeit zum Breslauer Magistrat sein Degernat verwaltet habe, sprach er die Überzeugung aus, daß der neue Chef der Thorer Stadtverwaltung allen seinen großen Aufgaben in vollem Maße gewachsen sein und besonders auch ein fester und treuer Hüter des Deutschtums sein werde. Justizrat Dr. Becker widmete ebenfalls sein Glas dem Scheidenden. Er betonte in ausführlicher Rede besonders, daß Dr. Haffe in der Person des Oberbürgermeisters Bender den denkbar besten Lehrmeister gehabt habe, und daß gewisse Amlter innerhalb des Breslauer Magistrats für diejenigen, die sich als gute Verwalter erwiesen, schon oft das Sprungbrett zu höheren Verwaltungsposten in andern Städten gewesen seien. Dr. Haffe erklärte, daß ihm das Scheiden von Breslau schwer falle, daß ihn aber das Bewußtsein, 7 Jahre lang unter Dr. Bender gearbeitet zu haben, mit Mut und Vertrauen für sein neues Wirken erfülle. Er scheidet mit dem Versprechen, daß er den Breslauern keine Schande machen werde, und er richtete auch Worte des Dankes an Bürgermeister Trentin. Mit einem „Hoch Bratislawia!“ schloß er. Sanitätsrat Dr. Loeplich feierte Dr. Haffe als Turner und brachte zum Schluß seiner Rede ein Hoch auf dessen Lebensgefährtin aus.

— (Die Prüfungsordnung für den einjährig-früwilligen Heeresdienst) wird in allernächster Zeit eine Abänderung erfahren, die auch die Interessen der vollausgebildeten Stufigen Mittelschulen in Rücksicht ziehen dürfte. Bekannt ist die Behauptung dahingehend abgeändert worden, daß Absolventen Stufiger Mittelschulen die Prüfung gleich nach Beendigung der Schulzeit, also vor dem 17. Lebensjahre, ablegen dürfen.

— (Personalien bei der Post.) Versetzt ist der Postassistent Osterley von Damerau nach

Podgorz und der Postgehilfe Pagalies von Podgorz nach Damerau.

(Zum Kornblumentag.) Für die Verkäuferinnen der Blumen hat der Arbeitsausschuß folgende Weisungen und Ratsschlüsse gegeben: Der Verkauf beginnt um 7 Uhr. Spätestens 8 Uhr haben die Verkäuferinnen die Blumen usw. aus der Wohnung der Bezirksvorsitzenden, der sie zugewiesen sind, abzuholen und dazu mitzubringen ein Körbchen, Stacheln und etwa für eine Mark Wechselgeld, das sie juridierenhalten. Sie erhalten zugleich eine Sammelbüchse, in welche das eingenommene Geld getan wird, und eine blau-weiße Schleife mit rotem Stempel als Legitimation dem Publikum gegenüber. Blumen, Postkarten und Festgebilde sind zum Mindestpreise von je 10 Pfennig, ein Straußchen von 6 Blumen für 50 Pfennig zu verkaufen — ohne der Wohltätigkeit Schranken zu setzen. Ein Mißerfolg darf nicht entmutigen. Erwünscht ist, daß die Verkäuferinnen sich möglichst in ihrem Bezirk halten. Pausen zum Frühstück und Mittagessen sind selbstverständlich gestattet. Hat eine Verkäuferin den ihr überwiesenen Vorrat abgesetzt, so holt sie von ihrer Bezirksvorsitzenden frischen Ersatz. Ebenso ist die Sammelbüchse, sobald sie gefüllt, der Vorsteherin zu überbringen. Es wird hier ausdrücklich darauf hingewiesen, daß niemand befugt ist, einer Verkäuferin auf der Straße die Sammelbüchse abzufordern; die Büchse ist allein der Vorsteherin in deren Wohnung einzuhandigen. Durch diese Bestimmung soll einer Wiederholung des Gaunertricks vorgebeugt werden, den Mädchen die Sammelbüchsen abzufordern und damit zu verschwinden, wie in Hannover in über 40 Fällen gesehen. Verkauf wird auf der Straße, in Geschäftslökalen, Gärten Postämtern und sonstigen Dienstgebäuden und in den geschlossenen Wagen der Straßenbahn (nicht in den offenen sog. Sommerwagen, weil diese lebensgefährlich ist!), ferner ein mal am Tage auch in Privatwohnungen bekannter Familien. Die durch die Schleife legitimierten Verkäuferinnen haben freien Zutritt zu den Bahnhöfen, zur Weichselstraße und zu den geschlossenen Straßenbahnwagen. Die Straßenbahn darf nur benutzt werden auf den Straßen Stadtbahnhof-Breitestraße, Breitestraße-Tivoli, Tivoli-Mellienstraße, von höchstens 2 Verkäuferinnen zugleich; eine Weiterfahrt über eine dieser Strecken hinaus ist nicht gestattet, wohl aber die Rückfahrt. Zur Vermeidung von Unzuträglichkeiten, wie am ersten Blumentag, wird empfohlen, daß die Verkäuferinnen möglichst zu zweit gehen. Die Verkäuferinnen haben ferner freien Eintritt zu dem Siegelkonzert, Tivoli und Kriegerfest im Bürgergarten. Die Aufsicht während des Verkaufs auf der Straße wird ausgeübt von Damen und Herren, die durch eine blaueweisse Armbinde kenntlich sind, und den Mitgliedern der Sanitätskolonne in Uniform. An diese Aufsichtspersonen haben sich die Verkäuferinnen in allen Fällen zu wenden, wo sie Rat oder Hilfe bedürfen. Wechselgeld für das Publikum ist zu haben bei diesen Aufsichtspersonen, in der Reichsbank, der Norddeutschen Kreditbank und der Ostbank. Der Verkauf in der Innenstadt, Alt- und Neustadt, wird um 3 Uhr nachmittags eingestellt und die Sammelbüchse reißt unverzüglich Vorrat der Vorsteherin überbracht. In den Gartenrestaurants und den Bezirken der Brombergervorstadt, des Hauptbahnhofs und Moezer wird der Verkauf um 4 Uhr abends eingestellt. (Stadtverordnetenwahl.) In der gestrigen Stimmwahl zwischen dem Kandidaten des Beamtenvereins Herrn Postsekretär Brandt und dem Kandidaten des Hausbesitzervereins und der Innungen Herrn Uhrmachermeister Grünwald waren von den 3006 Wählern der 3. Abteilung 709, d. i. 23,5 Prozent, an der Urne erschienen, gegen 678, d. i. 22 Prozent, bei der Hauptwahl. Die Beteiligung war also eine stärkere. Die städtischen Beamten haben nicht, wie angenommen wurde, geschlossen, sondern nur zum Teil für Grünwald gestimmt.

Es wurden Stimmen abgegeben für Grünwald: für Brandt: im Wahllokale des Rathauses 184 192 im Wahllokale des Artushofes 171 162 im ganzen 355 354

Herr Uhrmachermeister Grünwald ist somit mit 1 Stimme Mehrheit zum Stadtverordneten gewählt. (Sandwehreverein Thorn.) Gestern fand unter Vorsitz des Herrn Staatsanwalt Wellmann im Tivoli die Monatsversammlung statt, die gut besucht war. Ausgeschieden sind 3 Mitglieder, neu aufgenommen wurden 4, zur Aufnahme angemeldet 5 Kameraden. Das Sommerfest wird am 8. Juli von abends 6 Uhr ab im Tivoli abgehalten werden; Gäste können in unbefränkter Zahl eingeführt werden. Spenden zur Tombola nimmt Herr Postsekretär Stille (im Rathaus) entgegen. Der Vorsitzer erstattete Johann Bericht über die Tagung des Kreislergervereins in Gurske und erinnerte an die Erneuerung des Bezuges der „Parole“. Nach Schluß des geschäftlichen Teiles hielt der 1. Schriftführer Herr Polizeikommissar Lehmann einen Vortrag über den „Siegeszug unserer Truppen in Berlin am 16. Juni“, dessen Schilderung große Begeisterung erweckte. Das gefellige Beisammensein gestaltete sich zu einer Geburtsstagsfeier, mit Herrn Amtsgerichtsrat Zaprowicz als Geburtstagskind.

(Der Verein der deutschen Kaufleute) hielt gestern im Hinterzimmer der Konditorei Dorich eine Monatsversammlung ab. Nach Erledigung des geschäftlichen Teiles hielt Herr Siegfried Kolenath einen interessanten Vortrag über die „Programme der politischen Parteien Deutschlands“. Nachdem Redner die Einrichtung des Reichstages skizziert hatte, beleuchtete er ferner die Ziele der einzelnen Parteien und ging dann näher auf das Tivoliprogramm der deutschnationalen Partei, sowie auf das Programm von 1910 der fortschrittlichen Volkspartei ein. Er verlas die beiden Programme und stellte die Hauptunterschiede unter strenger Wahrung der Unparteilichkeit nebeneinander. Da eine Diskussion über ein politisches Thema den Satzungen des Vereins widerspricht, wurden in der auf den Vortrag folgenden Aussprache nur einige gefasste Fragen vom Redner beantwortet. Der Vorsitzer, Herr Rynarzewski, schloß die Versammlung mit einem Dank an den Vortragenden.

(Verein deutscher Katholiken.) In der Monatsversammlung vom 8. 6. wurde beschlossen, das diesjährige Sommerfest im Tivoli am 25. 6. zu feiern. Der weitere Abend galt der energischen Zurückweisung der Ausfälle der „Gazeta Torunsta“, worüber wir in der nächsten Nummer berichten werden.

(Vorschußverein zu Thorn.) Als Vertreter des Vereins auf dem Provinzial-Verbands-tage der ost- und westpreussischen Gewerbs- und Wirtschaftsgenossenschaften, der in den Tagen vom 9. bis 12. d. Mts. in Insterburg stattfand, verbunden mit der Enthüllung des Schulze-Dehlig-Denkmalen, sind entsandt worden vom Vorstand die Herren Direktor Stadtrat Goewe und Kontrolleur Ansbühl, vom Ausschussrat die Herren Mallon, Kapelle und Kraut.

(Heitere Künstlerabende.) Auf die am Sonntag und Montag unter Leitung des Schau-

spielers und Lehrers für Vortragskunst an der königlichen Universität in Königsberg Herrn Kiechert stattfindenden „heiteren Künstlerabende“, die äußerst amüsante, kunstgenussreiche und humorvolle Stunden in Aussicht stellen, weisen wir nochmals hin. Die „Marienburger Zeitung“ vom 7. Juni schreibt über das Künstler-Ensemble: Einen heiteren Künstlerabend veranstaltete gestern im Gesellschaftsaule ein Ensemble unter Leitung des Herrn Kiechert, der als Lehrer der Vortragskunst an der Königsberger Universität wirkt. Die Künstler ließen es sich nicht verdrießen, das ganze umfang- und abwechslungsreiche Programm zu erledigen und bereiteten damit ihren Zuhörern nicht nur den versprochenen heiteren, sondern auch einen genussreichen Abend. Frau Sophie Kiechert-Corpeus sang mit wohlgeschulter und vollklingender Sopranstimme mehrere Lieder und leitete die Vortragsreihe damit ein. Ein musikalisch-geniessendes Herr Hugo Koppel; er improvisierte auf dem Flügel mit verblüffender Fertigkeit jedes ihm aus dem Publikum gegebene Thema nach Art bekannter Meister, wie Mozart, Bach, Mendelssohn, Wagner; ohne Befinnen improvisiert er dann in Art von Opernarien älteren Stils ein ihm aufgegebenes beliebiges Kochrezept aus dem Kochbuch, parodiert mit trefflicher Komik einen Gesangsverein usw. Auch in der melodramatischen Begleitung der Rezitationen des Hrn. von Tschaffon, für die er auch als Komponist in glücklicher Weise verantwortlich zeichnet, zeigte sich Herr Koppel auf der Höhe. Herr Otto Fröhlich endlich ist ebenfalls recht vielseitig. Er brachte mehrere seiner eigenen Dichtungen zur Laute, sich selbst begleitend, mit padender Komik zum Vortrag und zeigte sich daneben auch in der Wiedergabe anderer Kleinigkeiten sehr glücklich, dabei als Virtuoso auf der Clarina und als Kunstpfeifer brillierend.

(Die Ausstellung des Posener Künstlervereins) im „Hotel Museum“, welche am Sonntag eröffnet wird, umfasst Landschaften von Paffke, Schlachtenbilder von Kowalski, Posener Motive von Jamiar und Sonnenwende, Porträts von Schmidt, Genrebilder von Emilie Arendt, Skulpturen von Franz Flamm und viele andere.

(Ein Mond-Regenbogen.) Eine seltene Naturerscheinung konnten gestern Abend kurz nach 10 Uhr Spaziergänger auf der Eisenbahnbrücke beobachten. Während auf der Stadtseite der Himmel leuchtete, sah man von Jakobsvorstadt jenseits der Weichsel aber der Vollmond bei klarem Himmel leuchtete, sah man von Jakobsvorstadt her, etwa über der Mitte der Weichselbrücke, im großen Umfang am Himmel einen Regenbogen von ziemlich großer Breite in blaugrüner und rosa Farbe. Wenn auch diese Erscheinung in nicht so leuchtenden Farben hervortrat, wie bei Sonnenlicht, so bot sie doch einen interessanten, schönen Anblick.

(Polizeiliches.) Arrestanten verzeichnet der Polizeibericht heute nicht. (Gefunden) wurden eine Hutnadel, ein Paket mit schwarzen Spitzen, ein Manschettenknopf mit Bild und ein Portemonnaie mit 11. Inhalt. Näheres im Polizeisekretariat, Zimmer 49.

(Zugelaufen) ist ein schwarzweiß gestreifter Hund. Näheres im Polizeisekretariat, Zimmer 49.

(Von der Weichsel.) Der Wasserstand der Weichsel bei Thorn betrug heute 0,98 Meter, er ist seit gestern um 12 Zentimeter gefallen. Bei Chwalowice ist der Strom von 1,88 auf 1,86 Meter gefallen.

Podgorz, 9. Juni. (Verschiedenes.) Ihr erstes Sommerfest feiert am Sonntag die Liedertafel im Schiffsstübchen Kasse. Mehrere neuinstudierte Gesänge kommen u. a. zum Vortrag. — Der Wohltätigkeitsverein hielt am Mittwoch Abend im Restaurant „Bergschlößchen“ eine Vorstandssitzung ab, in der u. a. beschlossene wurde, am Sonntag den 18. Juni im „Kaiserhof“-Park (Schloßplatz) das erste Sommerfest zu veranstalten. — Der Podgorzer Turnverein veranstaltet an jedem Sonntag Nachmittags um 4 Uhr ab auf dem Übungspfad des Fußartillerie-Schießplatzes Turnspiele und volkstümliche Übungen unter sachkundiger und in der Jugendpflege erfahrener Leitung. Die Beteiligung an den Spielen und Übungen ist für die ganze schulentlassene Jugend von Podgorz, beider Konfessionen. Es werden insbesondere geübt: Laufen, Springen, Werfen, verschiedene Ballspiele, darunter auch Fußball. Ferner werden Wettkämpfe (Schnell- und Staffettenlauf, Freisprung usw.) veranstaltet; ebenso Werfen mit dem Speer nach der Scheibe. Hiernach wird den jungen Leuten Gelegenheit geboten, sich je nach ihren Neigungen oder ihrer Veranlagung an den Spielen und Übungen zu beteiligen. Durch diese Veranstaltung des Turnvereins erhalten die Bestrebungen der königlichen Staatsregierung auf Förderung der Pflege der schulentlassenen Jugend tatkräftige Unterstützung. Es ist zu hoffen, daß recht viele junge Leute von dieser Freude, Gesundheit, Selbstvertrauen, Kraft, Mut und Geistesgegenwart erzeugenden Einrichtung fleißig Gebrauch machen werden.

Briefkasten. S. hier. Die am zweiten Pfingstfeiertage erreichte Ziffer 11 700 ist nicht der höchste Rekord der Thorer elektrischen Straßenbahn; am Bundesfängertag wurden rund 14 000 Personen befördert.

Mitleid. Von M. Heinersdorff. (Nachdruck verboten.) Eine der edelsten menschlichen Tugenden ist das Mitleid. Es ist eine rein menschliche Eigenschaft; andere, wie Treue, Anhänglichkeit, Zorn, Haß, Liebe, Neid, Großmut, finden wir auch bei Tieren. Das Mitleid ist eine der wenigen köstlichen Gaben, die der Mensch vor allen anderen Geschöpfen voraus hat.

Aber es ist so eine eigene Sache mit dem Mitleid. Nicht alle Menschen besitzen es; und denen, die es besitzen, schlägt es gar oft zum Ubeln aus. Wenn da zum Beispiel auf der Straße, etwa bei Neubauten, Ausschachtungsarbeiten und dergleichen, die Pferde auf ganz brutale Weise mißhandelt werden und jemand, den das Mitleid mit den armen Tieren zu einer abfälligen oder gar zornigen Äußerung treibt, ohne weiteres unbehelligt davonkommt, kann er von Glück sagen. Für gewöhnlich muß er zum mindesten eine Flut von rohen Schimpf- und Schmähreden über sich ergehen lassen und kann es erleben, daß die Umstehenden noch obenein für den gewalttätigen Patron Partei ergreifen oder wenigstens sein Mit-

leid mit der geplagten Kreatur verhöhnen und ver-spotten.

Auch das Mitleid für unsere Nebenmenschen ist oft eine sehr undankbare Sache. Wer hätte nicht schon die Erfahrung gemacht, daß er einem Unwürdigen, der mit Klagen und Jammern ihn zu rühmen gewohnt, seine mitleidige Gabe geopfert?

Aber trotz solcher schlechten Erfolge sollte man es sich dennoch angelegen sein lassen, die Blume des Mitleids ständig mehr im Menschengemüte zu pflegen und zu behüten, und zwar nicht ein Mitleid, das nur auf äußerlicher Sentimentalität basiert, sondern jenes echte, tiefgründige Gefühl, das mitleidet beim Leiden anderer Geschöpfe.

In erster Linie gilt die Mahnung an Eltern und Erzieher, an jene alle, in deren Hände es gegeben ist, die Herzen und Sinne der neuen Generation zu bilden und zu leiten, den Samen auszustreuen in die jungen Menschenseelen, daß er aufstehe und wohlthätige Frucht trage. Denn man weiß es ja, wie Kinder grausam sind, mit welchem geradezu teuflischem Vergnügen sie Tiere quälen können, mit welcher Vernichtungslust sie ihre Spiel-sachen und was sonst in ihre Hände fällt, zerstören und zerpflücken.

Leider, leider gibt es sehr viele Eltern, die das selbstverständlich und natürlich finden, die ihren Kindern nicht nur derartigen Unfug verbieten, sondern sie selbst geradezu antreiben und aufstacheln. Ich kann es mir mit nichts anderem als mit Gedankenlosigkeit erklären, wenn Eltern, im übrigen gebildete, liebenswürdige und kluge Leute, auf einem Spaziergang im Freien den Kindern erlauben, Gras und Blumen und Baumzweige abzureißen, in den heißen kleinen Händen eine Weile herumzutragen und dann achlos fortzuwerfen. Noch schlimmer aber ist es, wenn Vater oder Mutter selbst die Kleinen anleiten, Käfer und Schmetterlinge und Würmer, Eidechsen, Frösche oder gar kleine Vögel einzufangen und roh in den ungeschützten Fingern zu quälen.

Als Entschuldigung wird dafür angegeben, daß man die Kinder „belehren“ wolle. Belehren aber kann man die Kinder viel besser, wenn man sie in die zoologischen und botanischen Gärten führt; und ihrem Gemüte ist es viel dienlicher, wenn man ihnen sagt, daß sie die schönen Blumen sich zwar genau betrachten, aber nicht abreißen sollen, weil sie ja dann sofort sterben müssen. Und recht anschaulich kann man es den jungen Seelen machend sagen: „Kann man es den pflanzstevollen jungen Seelen machen, wenn man ihnen vorzustellen sucht, wie sie selbst es empfinden würden, wenn eine riesengroße Faust sie packen und ihnen Arme oder Beine ausreißen und sie von Luft und Licht abzuschließen oder sonstwie quälen wollte.“

Ganz besonders aber ist es notwendig, den Kindern das Mitleid mit allen Menschen anzuverziehen und jene Rohheit endlich auszurotten, die Elende und Krüppel verachtet und verspottet. Alter, Krankheit und Gebrechen irgendwelcher Art dürfen einem Kinde niemals als verabschuldungswürdig dargestellt werden; vielmehr muß es dazu angehalten sein, sich freundlich und hilfsbereit gegen alle Alten, Armen und Kranken zu zeigen, jedoch auch Rücksicht und Zartgefühl dabei walten zu lassen und nicht durch Neugier und aufdringliche Äußerungen des Mitleids die Betroffenen zu verletzen.

Man braucht keinen ungünstigen Einfluß auf ein kindliches Gemüt zu fürchten, wenn man es frühzeitig auf die düsteren Seiten des Lebens hinweist; es birgt Sonnenschein und Unbefangenheit genug in sich, um das alles leicht aufnehmen und überwinden zu können, und es gewinnt dafür einen großen Schatz an Herzengüte und warmem Empfinden, der kein Dämon reich macht und es vor Egoismus und Hochmut bewahrt.

Mannigfaltiges.

(Drei Ruderer ertrunken.) Infolge Kenterens eines Bootes in Brügge sind drei Ruderer ertrunken.

Humoristisches. (Mobel.) Spund und Bund, zwei Studenten, sitzen im Wirtshaus. Spund (wohlwollend): „Ich hab heut meinen Namenstag, da werd ich mal die Beche für dich mit schuldig bleiben.“ (Die unsterben Augen.) „Finden Sie nicht auch, Gnädigste, daß die Baronin Kartenfels förmlich sprechende Augen besitzt?“ — „Ja, aber sie stottert damit.“

Neueste Nachrichten.

Ein Schußmann erschossen. Berlin, 10. Juni. Als der Schußmann North in einer Gastwirtschaft der Friedrichstraße einen Mann feststellen wollte, erschößte dieser den Schußmann, verwundete einen Kellner und erschloß sich dann selbst.

Das Urteil im Margarinevergiftungs-projekt. Atona, 9. Juni. In später Abendstunde wurde heute das Urteil in dem Prozeß gegen den Margarinefabrikanten Mohr gefällt. Es lautete wegen fahrlässiger Körperverletzung auf 700 Mark Geldstrafe und Tragung sämtlicher Gerichtskosten, die auf etwa 40 000 Mk. geschätzt werden. Der Staatsanwalt hatte die höchste zulässige Strafe von 900 Mark beantragt.

Unfälle. Trient, 10. Juni. Bei einer gestrigen Übung einer Pionierabteilung auf der Eisfenterten zwei Boote mit 6 Soldaten. Drei konnten sich retten, drei ertranken.

Drenburg, 10. Juni. In dem Städtchen Miese brach eine große Feuersbrunst aus, wobei zwei Menschen ums Leben kamen.

15 tödliche Cholerafälle in Venedig. Budapest, 9. Juni. Dem Budapesti Hir-lap wird aus Fiume berichtet: Reisende, die aus Venedig zurückkehrten, erzählen, daß ganze

Stadtteile mit Bretterplanen abgesperrt sind, und daß in diesen abgesperrten Stadtteilen die Cholera gräßliche Verheerungen anrichtet. Es vergehe kein einziger Tag, an welchem nicht 10 bis 15 Todesfälle vorgefallen wären. Selbst die offiziellen Meldungen des Konsuls geben zu, daß die Cholera in Venedig in großem Maßstabe grassiert, und daß die Berichte über die Opfer nicht übertrieben sind.

Marokkowirren. Tanger, 10. Juni. Der Vertreter des Sultans Mulay Hafid richtete an den spanischen Gesandten einen entschiedenen Protest gegen die Landung spanischer Truppen in Larraich, die eine durch nichts veranlaßte flagrante Verletzung der Verträge darstelle.

Madrid, 10. Juni. Der Ministerrat beschloß sich mit den aus Larraich und Elkar vorliegenden Nachrichten, in denen die Ermordung von 3 spanischen Schußbesohlen gemeldet wird. Der Ministerrat war der Ansicht, daß Untätigkeit in dem gegenwärtigen Augenblick als eine Vernachlässigung der ihm obliegenden Pflicht aufgefaßt würde, und beschloß, Truppen zu landen und ihrer Ausschiffung den Charakter einer Demonstration zu geben. Die Vertreter der Vertragsmächte von Algicras wurden ersucht, den beteiligten Kabinetten von der Entschließung des spanischen Kabinetts Mitteilung zu machen. Indessen hatte, bevor die vom Kabinett beschlossenen Anweisungen an den Konsul in Larraich gelangten, dieser das dortige Konjunktorkorps zusammenberufen und diesem die Landung spanischer Truppen angekündigt, die es Hauptmann Divilo ermöglichen sollen, sich nach Elkar zu begeben, wo infolge des Einfalles von Reitern aufrührerischer Eingeborener große Unruhe herrsche. Der Minister der Äußerer erhielt heute die Nachricht von der erfolgten Truppenauschiffung und teilte sie den diplomatischen Vertretern telegraphisch mit. Der Pascha von Larraich wird im Amte bleiben und lediglich die scharifische Flagge auf den öffentlichen Gebäuden wehen.

Paris, 10. Juni. Aus Larraich wird unter dem 8. Juni gemeldet, daß sich die gelandeten spanischen Truppen nicht die Stadt begeben, sondern außerhalb der Mauern an der Straße nach Elkar lagern. Die Polizei verhinderte während der ganzen Nacht den Verkehr der Stadtbewohner in den Straßen.

Berliner Viehmarkt.

Städtischer Schlachtviehmarkt. Amtlicher Bericht der Direktion, Berlin, 10. Juni 1911.

Zum Verkauf standen: 4098 Rinder, darunter 1368 Bullen, 1513 Ochsen, 1162 Kühe und Färsen, 1549 Kälber, 11 805 Schafe, 12 922 Schweine.

Preise für 1 Zentner	Lebend-gewicht	Schlacht-gewicht
Rinder:		
1. Ochsen:		
a) vollfleischige, ausgemästete, höchsten Schlachtwertes, höchstens 6 Jahre alt	48—51	83—88
b) junge fleischige, nicht ausgemästete und ältere ausgemästete	—	—
c) mäßig genährte junge und gut genährte ältere	43—46	78—84
d) gering genährte jeden Alters	38—41	72—77
2. Bullen:		
a) vollfleischige, ausgewachsene höchsten Schlachtwertes	46—49	77—81
b) vollfleischige jüngere	42—45	75—80
c) mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere	37—40	70—75
d) gering genährte	—	—
3. Färsen und Kälber:		
a) vollfleischige ausgemästete Färsen höchsten Schlachtwertes	—	—
b) vollfleischig, ausgemästete Kühe höchsten Schlachtwertes höchstens 7 Jahre alt	40—43	70—75
c) ältere ausgemästete Kühe u. wenig gut entwickelte jüngere Kühe und Färsen	36—39	65—71
d) mäßig genährte Kühe und Färsen	33—35	62—66
e) gering	—	—
f) gering gen. „Jungvögel (Fresser)“	35—41	70—75
Kälber:		
a) Doppellender feiner Mast	75—98	107—138
b) feinste Mast (Vollmilchmast) und beste Saugtälber	60—68	100—105
c) mittlere Mast- und gute Saugtälber	54—58	90—97
d) geringe Saugtälber	48—52	84—90
Schafe:		
a) Mastämmer u. jüngere Mastämmer	42—44	84—88
b) ältere Mastämmer	37—41	74—82
c) mäßig genährte Hammel und Schafe (Werkstoffe)	32—37	68—79
d) Markschafe und Niederungsschafe	—	—
Schweine:		
a) Festschweine über 3 Ztr. Lebendgew.	45—47	56—59
b) vollfleischige d. feineren Rassen u. deren Kreuzungen über 2 1/2 Ztr. Lebendgew.	45—46	56—58
c) vollfleischige d. feineren Rassen u. deren Kreuzungen bis 2 1/2 Ztr. Lebendgew.	44—46	55—58
d) fleischige Schweine	43—46	54—57
e) gering entwickelte Schweine	42—44	53—55
f) Sauen	40—42	50—52

Rindergeschäft glatt; es wird ausverkauft. Kälberhandel glatt; Doppellender waren vernachlässigt. Schafe wurden glatt ausverkauft; halbjährige Lämmer brachten bis 45 Mark. Der Schweinemarkt verlief glatt und wurde geräumt.

Graudenz, 10. Juni. Amtlicher Getreidebericht der Graudenzener Markt-Kommission. Weizen von 128—132 Pfd. holl. 200—204 Mk., von 124—127 Pfd. holl. 196—199 Mk., geringer unter Notiz. — Roggen 121—124 Pfd. holl. 160—164 Mk., von 118—120 Pfd. holl. 158—159 Mk., geringer unter Notiz. — Gerste, Futter- 135—146 Mk., Brau- — Mk. — Hafer 162—170 Mk., Erbsen, Futter- — Mk., Korb- 190—210 Mk., per 1000 Kilogramm. — Kartoffeln 4,60—5,60 Mk. — Heu 4,00—5,00 Mk., Rischstroh 5,50—6,00 Mk., Krummstroh 4,50—5,00 Mk. per 100 Kilogramm.

Meteorologische Beobachtungen zu Thorn

vom 10. Juni, früh 7 Uhr. Lufttemperatur: + 10 Grad Cels. Wetter: trübe. Wind: Nordwest. Barometerstand: 775 mm. Von 9. morgens bis 10. morgens höchste Temperatur + 20 Grad Cels., niedrigste + 6 Grad Cels.

Wasserstände der Weichsel, Brahe und Nehe.

Stand des Wassers am Pegel	Tag		m		
	Tag	m	Tag	m	
Weichsel	Thorn	10.	0,78	9.	0,90
	Zawichost	10.	—	—	—
	Barcschau	10.	1,34	7.	1,47
	Chwalowice	10.	1,86	8.	1,84
	Zakroczyn	10.	1,11	5.	1,15
Brahe bei Bromberg	D. Pegel	9.	5,24	8.	5,18
	U. Pegel	9.	1,88	8.	1,82
Nehe bei Gaminiau	—	—	—	—	—

Heute früh 6 1/2 Uhr verschied mein geliebter Mann, der Major beim Stabe des 17. westpreussischen Pionier-Bataillons

Georg Fischer

im fast vollendeten 46. Lebensjahre.
Thorn den 10. Juni 1911.

Greta Fischer,
geb. Baerwald.

Tag und Stunde der Beisetzung werden noch bekannt gegeben.

Heute früh 8 Uhr verstarb nach langem, schwerem Krankenlager meine liebe Frau, unsere gute Mutter, Schwieger- und Großmutter

Emilie Krüger,

geb. Papke,
im Alter von 70 Jahren.
Dieses zeigen tiefbetäubt an
Thorn-Moder den 10. Juni 1911

die trauernden Hinterbliebenen.

Die Beerdigung findet am Montag den 12. d. Mts., nachmittags 4 Uhr, vom Trauerhause, Sandstraße 4, aus statt.

Für die anlässlich des Todes meiner innigstgeliebten Frau bewiesene herzliche Teilnahme spreche ich, zugleich im Namen der Hinterbliebenen, meinen

innigsten Dank
aus.
Thorn den 9. Juni 1911.
Otto Witt.

Für die zahlreichen Beweise der Aufmerksamkeit anlässlich unserer Silberhochzeit sagen wir hiermit unsern herzlichsten Dank.
J. Richert und Frau.

Bekanntmachung.

Bei der heute in der III. Abteilung von Thorn zur Ergänzung eines Stadtverordneten am 12. und 13. Juni stattfindenden Wahlversammlung am 12. und 13. Juni findet eine

Bekanntmachung.

Bei der diesseitigen Verwaltung ist die Stelle eines Kanzleigehilfen zu besetzen.
Wermer, welche schon einige Jahre im Kanzlei- und Bürodienst bei Behörden u. tätig gewesen sind, werden ersucht, sich unter Vorlage ihrer Zeugnisse und eines Lebenslaufes baldigst bei dem Vorsteher des städtischen Hauptbüros, Herrn Obersekretär Voelker, Rathaus eine Treppe, zu melden.
Thorn den 6. Juni 1911.
Der Magistrat.

Bekanntmachung.

Die Lieferung der für die Unterhaltung der städtischen Chausseen im Rechnungsjahr 1911/12 erforderlichen Materialien an geschlagenen Steinen - Schotten - und grobem Kies soll öffentlich am

Dienstag den 20. d. Mts.,

vormittags 11 Uhr, vergeben werden.
Bedingungen und Angebotsformulare liegen im Stadtbauamt während der Dienststunden aus. Dieselben können gegen Erstattung der Schreibgebühren von 75 Pfg. auch von dort bezogen werden.
Angebote sind bis zu dem festgesetzten Termin verschlossen und mit entsprechender Aufschrift dem Stadtbauamt einzureichen.
Thorn den 10. Juni 1911.
Der Magistrat.

Bis Ende Juni verreist
Sanitätsrat Dr. Wentseher.



Königl. preussische Klassenlotterie.
Die Erneuerungssfrist zur 1. Klasse endigt mit 15. Juni.

Erdler,

Wohl eine Kolonialwarenhandlung mit kompletter Einrichtung (Eckhaus) in Thorn-Moder ist von sofort oder vom 1. 10. 11 billig zu verpachten. Zu erfragen
Graudenzerstrasse 79, pt., links.

Barbier-, Friseur- u. Perrückenmacher-Zunft Thorn.

Anlässlich der 35. westpr. Provinzial-Versammlung am 12. und 13. Juni findet eine

Der Vorstand.

Den verehrten geladenen Gästen zur freundlichen Mitteilung, daß das am 24. 6. 11 geplante

Achtung!

Der für morgen geplante Ausflug nach Lulkau wird der ungünstigen Witterung wegen auf später verlegt.

Wer erteilt Klavierunterricht?

Angebote mit Stundenpreisangabe erb. u. F. L. 120 a. d. Geschäftsst. d. „Presse“.

Wer erteilt Unterricht in russischer Sprache?

Angebote mit Preisang. unter S. J. 20 an die Geschäftsstelle der „Presse“.

Wer erteilt Unterricht in russischer Sprache?

Angebote mit Preisang. unter S. J. 20 an die Geschäftsstelle der „Presse“.

Güter,

beliebiger Größe, in guter Beschaffenheit, für zahlungsfähige Käufer sucht

Wohnungsangebote

Gut möbl. Zimmer, mit auch ohne

2. Etage,

bisher von Herrn Justizrat Felchenfeld bewohnt, vom 1. Oktober d. Js. oder später anderweitig zu vermieten.

General-Agenten

bei hohen Provisionen. Ueberweisung des bestehenden Inkassos und

Bandwurmlindernde erteilt gratis Rat

und Auskunft über eine seit 35 Jahren bei Tausenden von Personen erprobte, einfache Methode in 2-3 Stunden. Tausende sind mit diesem Mittel befreit, und der größte Teil erkennt seine Krankheit nicht. (Man verlange Prospekt.)

Thorn, Münberg 8, Wunderburggasse.

Am Freitag den 23. Juni 1911, nachmittags 5 Uhr, findet im Artushof zu Thorn Abschiedsessen

für den scheidenden Landrat des Landkreises Thorn **Herrn Dr. Meister** statt. Preis des trockenen Gedecks 3 Mark. Anzug: Ueberrock.

Anmeldungen zur Teilnahme an dem Essen werden bestimmt bis zum 18. Juni an Herrn Picht-Artushof-Thorn erbeten.

Thorn den 10. Juni 1911.
v. Wegner-Ostaszewo. v. Kries-Friedenau.
Dommes-Mortschin. Günther-Rudak.
Hartwich-Culmsee. Hölzfel-Knndendorf.
Wichert-Gurske.

Ausstellung des Posener Künstler-Vereins im Saale des Hotels Museum.

Die Ausstellung enthält 100 Originalgemälde von Künstlern des oben genannten Vereins.

Gründung am Sonntag den 11. d. Mts., um 12 Uhr mittags. Dauer der Ausstellung 10 Tage, von 10 Uhr vormittags bis 8 Uhr abends. Eintritt 50 Pfg.

Um recht zahlreichen Besuch bittet das Ausstellungs-Komitee.

Viktoria-Park.

Heute, Sonnabend: **Elite-Vorstellung.**

Das neue Programm mit 2 Schlagerpossen des Franz Tielscher-Ensembles.

Morgen, Sonntag: **Zwei Vorstellungen:** Nachmittags 4 Uhr. Abends 8 Uhr.

Das vollständig neue Elite-Programm.

Jutta von Mauzckiewicz in ihrem Original-Scetch „Die Verkommenen“.

Ferner: Direktor Franz Tielscher u. Day Schreiner mit neuem Repertoire. Nach Schluß der Vorstellung: „Kabarett“.

Müller's Lichtspiele.

Kunst - Wissenschaft - Ernst - Humor.

Programme vom 10. bis 13. Juni.

Zentral-Theater.

Kinematographische Wochenschau, die neuen Ereignisse aus aller Welt. Ein wundervoller, humoristischer Scetch. Durch das Fenster, padendes Lebensbild. Der gute König Dagobert, seine Komödie.

West-Biograph.

Saint Nazaire, herrliche landschaftliche Szenen. Ein Duell ohne Zeugen, erschütternde Tragödie. Der Staubmantel, toller Humor. Der kleine Reitermann, rührendes Kinder-Drama. Das durchgegangene Auto, Jurorester.

Die Schuld des Kaisers.

Prachtvolle Szenen. Padende Handlung. Kriegssujet mit über 2000 Mitwirkenden.

Das Zirkusbillett.

Illusion und Wirklichkeit, elegante Komödie. Alt- und Neu-Berlin, hochinteressante Ansichten alter Gebäude und neuer Geschäftspaläste.

Erstklassige deutsche Versicherungs-Aktien-Gesellschaft.

umfassend die Unfall-, Haftpflicht-, Einbruchdiebstahl-, Wasserleitungsschäden- sowie Feuerversicherungs-Branchen sucht für

Thorn und Umgegend

einen tüchtigen, in der Akquisition erprobten

General-Agenten

bei hohen Provisionen. Ueberweisung des bestehenden Inkassos und

Das Sommerfest

des Vaterländischen Frauenvereins am 16. Juni, nachmittags 4 Uhr, im Ziegelei-Bach statt.

Von 5 Uhr ab:

Konzert,

ausgeführt von der Kapelle des Füsilier-Regiments Nr. 15 unter persönlicher Leitung des königl. Musikleiters Herrn Krelle.

Eintritt 50 Pfg., Kinder 10 Pfg.

Photographiebude. Tanz im Freien.

Zur Verlosung kommen von Ihrer Majestät der Kaiserin gestiftete Gaben.

Für Erfrischungen, Kaffee, Getränke aller Art und reichhaltiges Büffet wird bestens gesorgt sein.

Der Vorstand.

Frau Adolph, Frau Asch, Frau Dietrich, Frau Glöckmann, Frau Gronau, Frau Hildebrandt, Frau Janz, Frau Kittler, Frau Maydorn, Herr Lauff, Herr Ortel, Herr Wanbke.

Lieder tafeel Podgorz.

Das Sommerfest der Liedertafel findet am Sonntag den 11. Juni im Garten zu Schlüsselühle statt. Dasselbst

Total- u. Instrumental-Konzert.

Preisregeln, Preisfächer. Um 6 1/2 Uhr: Große Kinderpolonaise, zu der jedes Kind eine Kinderbelustigung erhält.

Anfang 4 Uhr. Anfang 4 Uhr. Entree 25 Pfg. pro Person. Kinder unter 14 Jahren frei.

Der Vorstand.

Talgarten. Jeden Sonnabend und Sonntag: Tanzkränzchen. Speisen und Getränke in bekannter Güte. Schöner Aufenthalt im Garten. Volmann.

Gasthaus zum Deutschen Kaiser.

Stewhen. Sonntag den 11. Juni, ab 5 Uhr: Tanzkränzchen.

Goldener Löwe, Thorn-Moder.

Heute, Sonnabend, von 8 Uhr ab:

Familienkränzchen

Jeden Sonntag, von 4 Uhr ab:

Tanzkränzchen

Hierzu ladet freundlich ein Der Wirt.

Ellermühl.

Den geehrten Ausflüglern, Vereinen u. f. w. empfehle mein in reizender Lage am Walde befindliches

Gasthaus,

10 Minuten von der Haltestelle Amthal der Kleinbahn Thorn-Scharnau. Für gute Speisen und Getränke ist bestens gesorgt.

Leibitsch, Restaurant Kadah.

Den verehrten Ausflüglern bringe ich mein

altrenommiertes Total mit schattigem Garten

in empfehlender Erinnerung. Speisen und Getränke in bester, guter Qualität. Ausflüglern von Königsberger Bier.

Philipps- und Niedermühle.

Den geehrten Ausflüglern, Vereinen u. f. w. empfehle mein in reizender Lage am Walde befindliches

Gasthaus,

20 Minuten vom Bahnhof Schieritz. Um freundlichen Zuspruch bittet Der Wirt.

Sonntag den 11. Juni: Ausfahrt.

Abfahrt 3 Uhr nachm.

Restaurant Eschenbach,

Thorn-Moder, Graudenzerstraße 119. Jeden Sonnabend und Sonntag: Tanz-Kränzchen, wozu freundlichst einladet der Wirt.

Kindermilch.

Bestempfohlen, absolut keimfrei.

Die mit den neuesten Einrichtungen versehene Anlage zur Bereitung der Milch befindet sich unter händiger ärztlicher Aufsicht, die aus auserlesenen Müttermilch bestehende Herde steht unter händiger tierärztlicher Aufsicht. Bestellungen werden am Morgen oder durch die Post erbeten. Die Lieferung erfolgt in die Wohnung.

Günther, Bestzer,

Mudak bei Thorn 2. Telefon 567.

Lose

zur Lotterie der internationalen Ausstellung für Reise und Fremdenverkehr Berlin 1911. Ziehung am 5. Juli 1911 und folgende Tage. 3 Hauptgewinne im Werte von 50 000, 20 000 und 10 000 Mk., 1 Mk., 11 Lose für 10 Mk.,

zur 13. westpreussischen Niederlotterie in Briesen, Ziehung am 21. Juli 1911. Hauptgewinn 1 Equipage mit 4 Pferden, 1 Mk., 11 Lose für 10 Mk.,

zur Ostpreussischen Ausstellungs-Lotterie in Bosen, Ziehung am 5., 6. und 7. September d. Js., Hauptgewinn 60 000 Mk. bar, 2 Mk.,

find zu haben bei

Dombrowski, Königl. Lotterie-Einnehmer in Thorn, Katharinenstr. 4.

Christl. Verein junger Männer,

Ludmackerstraße 1. Sonntag den 11. Juni, abends 7 1/2 Uhr: Frage-Abend, abends 8 Uhr: Biblische Ansprache.

Wer heiratet hübsche, 20jähr., allein-stehende Witwe im Wert von 400 000 Mk. Vermögen? Nur ernste, nicht anonyme Anträge von Herren (w. a. ohne Verm.) erbeten. Fides, Berlin 18.

Heirat!

Zwei Schwwestern, 21 und 26 J. alt, gut bürgerlich erz., intelligent, vernünftig, mit je 200 000 Mk. barem Verm., jüden, ohne jedes materielle Interesse, aufrichtige, gutbürgerliche Lebensgefährtinnen, jedoch keinen Arzt, Rechtsanwalt oder Offizier. Nicht anonyme Anträge erbeten an „Postlagerkasten 66“, Berlin NW. 7.

Liebe Gretel!

Ein Brief lagert noch.

Brauner Jagdhund,

Stichelhaare, weiß gefleckt, auf den Namen „Roland“ hörend, mit Halsband: Oberleutnant Schütte, Anst. Nr. 55, Bosen, am Sonnabend den 3. d. Mts. im Schießplatz entlaufen. Wiederbringer erhält hohe Belohnung. Zweckdienliche Nachricht erbitet die Bespannungs-Abteilung Fuhrer-Regis. Nr. 5 zurzeit Schießplatz Thorn.

Ein schwarzer Schultertrager verlor ein lederner Abzugsg. Belohnung i. d. Geschäftsst. d. „Presse“.

Täglicher Kalender.

1911.

11 12 13 14 15 16 17

18 19 20 21 22 23 24

25 26 27 28 29 30

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

13 14 15 16 17 18 19

20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31

Hierzu drei Blätter u. „illustriertes Sonntagsblatt“.

Die Presse.

(Zweites Blatt.)

Landwirtschaft und Handel.

Der Jahresbericht des Vorsteheramtes der Kaufmannschaft zu Tilsit stellt fest, daß das Jahr 1910 für die Landwirtschaft wider Erwarten nicht nutzbringender gewesen ist als die vergangenen Jahre. „Hätte sich“, so heißt es in dem Bericht, „diese Hoffnung erfüllt, so würde Handel und Gewerbe in der Landwirtschaft einen zahlungskräftigen Abnehmer gefunden haben; leider war dies nicht in vollem Maße der Fall.“ Die Ernte sei außerordentlich schlecht gewesen, nur Kleefelder und höhergelegene Wiesen hätten in Quantität und Qualität gut abgeschnitten. Es heißt dann weiter wörtlich in dem Bericht:

„Es erweckte nun den Anschein, als wenn den Mangel an Getreide, dessen Preise trotz der minimalen Ernte immer mehr und ständig wüchsen, die hohen Viehpreise decken würden. Für gute fette Ochsen wurden Preise von 50 Mark pro 100 Pfund Lebendgewicht, für Schweine gar solche von 52 Mark von Händlern gern bewilligt und gezahlt. Diese offenbar unnatürlich hohen Preise verursachten die vorher besprochene Fleischteuerung und führten, besonders in Großstädten, geradezu zu einer Fleischnot (?), welche den bald ertönenden Ruf nach Freigabe der Einfuhr ausländischen Viehs an sich greiflich erscheinen ließ. Dazu kam noch, daß in Ostpreußen und so auch im Bezirk der Korporation, die Maul- und Klauenseuche in immer heftigerer Weise zum Ausbruch kam und die Landwirtschaft mit Sorge und Schrecken erfüllte, während auch die Schweineseuche und Schweinepest noch immer nicht auszurotten waren. Die erforderliche Absperrung der Grenze nach Rußland hin gegen die Einfuhr von Vieh mußte sich auch auf Geflügel jeder Art erstrecken, legte nicht nur den Handel in diesem sehr bedeutenden Artikel zeitweise völlig lahm, sondern erschwerte gleichfalls die Fleischversorgung. Als sich jedoch herausstellte, daß der Mangel an schlachtreifen Tieren nicht so groß wäre, wie anfangs angenommen war, fielen die Preise ganz bedeutend, jedoch im November Schweine bester Qualität für 35 Mark pro 100 Pfund Lebendgewicht kaum veräußert waren und erstklassige vollreife Ochsen nur noch einen Preis von 40 bis 41 Mark pro 100 Pfund erzielten. Zu diesen die Wirtschaftsergebnisse der Landwirtschaft beeinträchtigenden Verhältnissen trat auch im verfloßenen Jahre der Absehtand wieder deutlich hervor, daß der Grundbesitz auf dem Lande häufig weit überzahlt wird und der Käufer über kein genügendes Anlage- und Betriebskapital verfügt. Schon in früheren Berichten wurde hervorgehoben, daß dieser Umstand besonders bei Parzellierungen, zumal wenn sie von unklaren Elementen durchgeführt sind, in die Erscheinung trat. Als unliebbare Folge davon kam es zu vielen Zwangsverwaltungen und Zwangs-

versteigerungen, welche jedoch erfreulicherweise im vergangenen Jahre an Zahl zurückgegangen sind. Einen bedeutenden Einfluß auf die Gesundung der landwirtschaftlichen Verhältnisse darf man auch von der großzügigen Entschuldungsaktion der ostpreussischen Landschaft unter Zuhilfenahme der von ihr in vorbildlicher Weise ins Leben gerufenen Volkslebensversicherung erwarten. Mit der Landwirtschaft aber und ihrem Gedeihen hängen gerade in unserem Bezirke Handel, Gewerbe und viele Teile der Industrie sehr eng zusammen, und es ist bedauerlich, wenn durch zu große Betonung einseitiger Interessen ein Zwiespalt in diese aufeinander angewiesenen Erwerbszweige hineingetragen wird.“

Man kann gewiß nicht allen diesen Aufzählungen zustimmen. Aber das verständnisvolle Bemühen dieses Berichtes nach Objektivität bietet doch eine geeignete Grundlage für eine Verständigung und ein Zusammenarbeiten der verschiedenen Berufe.

Ein Vertrauensvotum für das Kabinett Monis.

Die mit so großer Spannung erwartete Sitzung der französischen Deputiertenkammer über die Frage der Abgrenzung der Champagne hat mit einem Siege des Kabinetts geendigt. Zuerst wollte die Kammer in die Besprechung über mehrere Interpellationen betreffend die Anwendung des Altersversorgungsgesetzes eintreten. Die Beratung wurde jedoch einstweilen aufgeschoben, da der Abgeordnete des Departements Aube, Meunier, den Antrag einbrachte, die Regierung aufzufordern, die Bekanntmachung des Dekrets über die Abgrenzung des Weinbaubereiches der Champagne zu verschleppen.

Meunier führte aus, das neue Dekret würde die Lage für die Interessenten viel schwieriger gestalten, als sie gegenwärtig sei. Das Dekret widerspreche dem Gesetz und den örtlichen Gewohnheiten und würde das Ausgebiet zu einer Bastardchampagne machen. Man müsse die Abgrenzungen abschaffen, die nur dahin führen könnten, daß ein Bürger sich gegen den anderen erhebe. Finanzminister Caillaux bekämpfte den Antrag Meunier. Alle Welt hätte sich verpflichtet, die Entscheidung des Staatsrates anzunehmen, die dieser in voller Freiheit und nach Anhörung aller Interessenten gefällt habe. Die Kammer habe nicht das Recht, jetzt diese Entscheidung zurückzuweisen. Die Regierung werde eine freiere Verwaltungsform ausarbeiten, die Konflikte zwischen den verschiedenen Teilen des Landes vorbeuge, sie werde aber nicht eine Befestigung der Abgrenzungen ins Auge fassen, solange die Kammer nicht ein Regime angenommen habe, das den Weinbauern gleiche Sicherheit biete. Die Regie-

rung nehme die einfache Tagesordnung an, die die Achtung vor dem Gesetz bedeute. Die einfache Tagesordnung wurde schließlich mit 294 gegen 181 Stimmen angenommen und die Sitzung sodann geschlossen.

Das Amtsblatt wird heute ein Dekret veröffentlicht, das die Bezeichnung Champagner den Weinen vorbehält, die aus den bereits abgegrenzten Gebieten der Champagne stammen, und das ein mit Champagne zweiter Zone bezeichnetes Gebiet schafft, welches den größten Teil des Departements Aube, einen Teil des Departements Marne, Haute Marne und Seine-et-Marne umfaßt. Die Bezeichnung Champagner zweiter Zone wird den Weinen vorbehalten, die in dieser Gegend geerntet werden, und den Weinen, die durch Mischung der Gewächse der Champagne und der Champagne zweiter Zone hergestellt werden. Die Etiketten, Verpackungen und Behälter der Weine zweiter Zone müssen die Aufschrift tragen: Champagner zweiter Zone.

Provinzialnachrichten.

Culmsee, 8. Juni. (Sein 25 jähriges Dienstjubiläum) feierte Lehrer Witomski in Orlowo.

Elbing, 7. Juni. (Aus dem Fenster gestürzt) ist am Sonnabend Frau Hopp aus der Langen Niederstraße. Frau H. lehnte im Fenster, wurde plötzlich von Schwindel ergriffen und vermochte sich nicht mehr zu halten. Die Verletzungen waren so schwer, daß Frau Hopp noch im Laufe des Nachmittags im Krankenhause, wohin sie gebracht war, verstarb.

Karthaus, 8. Juni. (In der Notwehr erschossen) hat heute Nachmittag der Forstausseher Gubse aus Orbnos den Arbeiter Konkel aus Profkauer Gesträuch. Auf einem Dienstgang durch die königl. Forst traf er die Ehefrau des K., wie sie im Walde Brennmaterial sammelte. Als G. ihren Namen feststellen wollte, eilte sie zu ihrem in der Nähe weilenden Manne, der Torf stach. Dieser stellte sich dem Forstbeamten in drohender Weise mit gehobenem Spaten gegenüber. Der Aufforderung des Beamten, den Spaten wegzuzwerfen und den Namen zu nennen, kam K. keineswegs nach, sondern drang auf G. ein. Dieser gab darauf aus seiner Browning-Pistole zunächst nach den Füßen einen Schredschuß ab und streckte ihn dann in der Notwehr, als K. bereits mit dem Spaten auf ihn einschlagen wollte, durch einen zweiten Schuß nieder. K., den die Kugel in die Brust getroffen hatte, war bald darauf eine Leiche. Er hinterläßt vier unmündige Kinder.

Neustadt Westpr., 8. Juni. (Eine 5 tägige Schülerunfahrt) nach der Stadt Posen zur Befestigung der ostdeutschen Ausstellung werden ca. 30 Zöglinge der zweiten Klasse des hiesigen Lehrerseminars unter Leitung des Seminardirektors Dr. Bidder vor Beginn der großen Ferien unternommen. Von Posen aus wird eine Fahrt nach Dresden und in die „Sächsischen Schweiz“ angetreten. Auf dem Rückwege soll die Reichshauptstadt und in der Niederlausitz der Spreewald besucht werden.

Argenau, 9. Juni. (Eine komische „Diebstahls-affäre“) ereignete sich in dem nahen Eigenheim. In dem dortigen Gasthaus fand eine Tanzlustbarkeit statt, die aber jäh unterbrochen wurde durch den Ruf der in den Saal stürzenden Frau des Anhebers Fr.: „Aus dem Stalle sind unsere beiden Pferde und Fohlen sowie der Wagen gestohlen!“ Alles stürzte natürlich hinaus, um den Dieb zu fangen. Der Verdacht lenkte sich auf den Knecht, der nirgends aufzufinden war. Die Musiker sorgten für den nötigen Akt, indem sie ein harmloses Stubenhündchen an der Leine herbeiführten, der als „improvisierter Polizeihund“ nach den etwaigen Spuren des Täters suchen sollte, sich aber nur mit Mühe an den Tator schleppen ließ und durch heftiges Zittern seine Angst und somit seine „Unfähigkeit“ zu erkennen gab. Mittlerweile hatten die getreuen Nachbarn ihre Gespanne in Bereitschaft gestellt, um nach der russischen Grenze zu dem Diebe nachzugehen; denn der Knecht ist ein Russe. Nach verschiedenen Richtungen hin strengten sie davon. Wie groß war aber das Entsetzen der Zurückgebliebenen als, von dem Karm erwacht, der Knecht aus der Scheune, wo er sein beim Tanzergötzen geholtes Räschen ausschleifen wollte, hervortrat. Er konnte also der Täter nicht sein. Immer verwidelter wurde der „Fall“, denn jetzt erblickte man auch in einem Kleefeld das eine gemüthlich graubare Fohlen. Schließlich konnte der Knecht, der allmählich zur Bestimmung gekommen war das Räschen lösen. Der Schwiegervater des Fr. hatte nämlich der Bequemlichkeit und Schnelligkeit wegen die Pferde genommen, um die Hebamme herbeizuholen. Natürlich war nun die Heiterkeit allgemein, und: „Wer den Schaden hat, braucht für den Spott nicht zu sorgen“.

Bromberg, 3. Juni. (Verband der Bürgervereine von Bromberg und Umgebung.) Die Vertreter der Bürgervereine von Bromberg, Schleusenau, Schwedenhöhe und Jägerhof traten am Mittwoch Abend im „Reichstanzler“ zur Gründung eines Verbandes zusammen. Nach Annahme der Satzungen, die als Zweck des Verbandes die Wahrnehmung der gemeinsamen Interessen der Bürgerschaft Brombergs und seiner Vororte unter Ausschließung von Fragen religiöser und politischer Natur bezeichnen und zur Erreichung dieses Zwecks die Besprechung allgemein interessierender kommunaler und bürgerlicher Angelegenheiten in öffentlichen und Verbandsversammlungen vorsehen, wurde zur Wahl des Vorstandes geschritten, die folgendes Ergebnis hatte: 1. Vorsther Sanitätsrat Dr. Dieß-Bromberg, 2. Vorsther Dr. Gert-Schleusenau, 1. Schriftführer Rechnungsrat Schreiber-Bromberg, Schatzmeister Musiklehrer Wellmann-Schwedenhöhe, 2. Schriftführer Betriebssekretär Schmidtke-Schleusenau, während eine Beisitzerstelle dem Bürgerverein Jägerhof vorbehalten wurde. Der Verband wird sich dem Verbands nordostdeutscher Bürgervereine anschließen und zu dem am 17. Juli in Danzig stattfindenden Verbandstage des letzteren die Herren Handwerkskammerpräsident Budjuhn, Chefredakteur Haugg, Lehrer Krumme, Kaufmann Seydler, Rechnungsrat Schreiber vom Bromberger Bürgerverein, Betriebssekretär Schmidtke vom Schleusenauer Verein und zwei von den Vereinen Jägerhof und Schwedenhöhe vorzuschlagende Mitglieder entsenden. Die Beschlußfassung über die nächsten Aufgaben des Bromberger Verbandes wurde einer im Juli d. Js. einzuberufenden Vorstandssitzung vorbehalten.

Gefühnte Schuld.

Roman von Erich Friesen.

(Nachdruck verboten.)

(1. Fortsetzung.)

„Was — nicht fehlen! Es tut mir ohnehin schon leid genug, daß ich dieser verrückten Verbindung beigetreten bin. Rücksicht auf's Geschäft — nichts weiter. Ich glaubte, so eher in die muslimischen Kreise einzudringen — und dann — eine gewisse Neugierde —“

Der Syrer nickt.

„Ja, ja, ich weiß. Aber da Sie nun einmal Mitglied sind, müssen Sie auch den Satzungen der Verbindung folgen. Hier —“ er greift in die Tasche seiner weiten, grünseidenen Pump-hose — „hier die Einladung.“

Gähnend nimmt Ralph die sechseckig geformte, mit allerhand mystischen Schnörkeln und Zeichen versehene Karte in Empfang, ohne einen Blick darauf zu werfen.

Dann legt er sich in den Divan zurück und fährt fort zu rauchen.

Listig funkeln die schwarzen Augen des Syrers aus dem gelblichen Gesicht herüber zu dem jungen Manne.

„Sie wollen also heute Abend nicht zu der Versammlung kommen, Donald?“

„Nein.“

„Und wenn man Sie dafür bestraft? Sie wissen, mit der „P. V. M.“ ist nicht zu spaßen!“

„Ich fürchte mich nicht!“

Der Syrer paßt eine Weile schweigend drauflos. Er ist das Opiumrauchen schon so gewöhnt, daß es einer gehörigen Dosis bedarf, um seine Gedanken auch nur im geringsten zu verwirren.

„Donald!“ raunt er nach einer Weile dem jungen Manne in gedämpftem, aber bestimmtem Tone ins Ohr. „Wenn Sie heute Abend ohne genügenden Grund wegbleiben, geht es Ihnen schlecht. Soll ich Sie aus dieser Patzche herausziehen?“

„Wenn Sie wollen —“

„Im . . . Und wenn ich es tue? Werden Sie mir dafür einen Gegendienst leisten?“

„Meinetwegen.“

Ralph murmelt bereits wie im Traum. Der Opiumgenuß hat momentan jede Widerstandsfähigkeit in ihm gelöst.

Erwartungsvoll beugt der Syrer seinen Oberkörper etwas vor, während seine kleinen Augen den andern scharf beobachten.

„Besuchen Sie uns heute nach dem Essen, mein junger Freund! Auf ein Stündchen werden Sie sich bei Ihrem Kompanion schon frei machen können. Fatime wird sich freuen.“

Ralph schweigt.

„Sie wollen nicht?“ fragt der Syrer lauernd. „Ich soll Sie also aus der Patzche ziehen ohne Gegenleistung Ihrerseits? Wie?“

Noch immer zögert Ralph. Dann erwidert er, mit einem energischen Versuch, des Rausches Herr zu werden:

„Nein Omar, das sollen Sie nicht. Ich werde kommen.“

Befriedigend nickend nimmt der Syrer die Opiumpfeife wieder zur Hand.

Von nun an wird kein Wort mehr zwischen den beiden Männern gewechselt. Uneingeschränkt überlassen sie sich dem verderbenbringenden Einfluß des süßen Giftes.

2.

„Fatime, meine Taube, meine herrliche Blume! Wo bist du?“

Omar hat vor etwa einer Viertelstunde den Opiumsalon im Lumpenjammer-Basar verlassen. Mit beschleunigten Schritten durchheilt er die düstern Wintergäßchen bis zu seiner in der Nähe des Thomas-Tors, am Ufer eines Armes des Barada-Flusses gelegenen Befahrung.

Fastig überschreitet er den marmorgetäfelten Hof, an dessen hohen, weißen Mauern blutrote Granaten aus dunklem Laub erschimern, durchheilt er den prachtvollen Empfangsalon, die verschiedenen lauschigen Zimmer und Kabinettchen, bis er vor dem Boudoir seiner Tochter steht.

Behutsam öffnet er die Tür.

Auf einem der vielen, in malerischer Unordnung herumstehenden Divans ruht eine zierliche Mädchengestalt. Leuchtend gelbe Seidenfalten fließen an den schlanken Gliedern herab bis auf den dicken persischen Teppich, der den ganzen Fußboden bedeckt. Der feine Kopf mit dem tief schwarzen Lockengeringel ist ein wenig zur Seite geneigt. Die Augen sind geschlossen; die langen, gebogenen Wimpern werfen breite Schatten auf die kindlich runden Wangen. Ein glückliches Lächeln umspielt die vollen, roten Lippen.

Sie träumt — träumt —

Omar steht einige Augenblicke schweigend vor dem lieblichen Mädchenbild. Seit dem Tode seiner Frau ist dies Kind sein Augapfel. Um Fatime glücklich zu machen, würde er alles hergeben — seine Reichtümer, seine Ehre, ja selbst sein Leben.

Er blüht sich und haucht einen leisen Ruf auf die reine Kinderstirn.

Die Schlaflerin zuckt zusammen. Ein tiefer Seufzer entringt sich ihrer Brust. Die Lider heben sich.

Fast erschrocken blickt sie den Vater an.

„Du bist es, mein Vater! Mir träumte soeben —“

Sie stockt. Tiefe Röte steigt in ihre Wangen.

„Nun, mein Kind, was träumte dir?“

„Mir träumte — Ralph Donald sei hier.“ Ein frohes Lächeln verschönt für einige Sekunden das eingefallene gelbe Gesicht des Syrers.

„Dein Traum hat dich nicht getäuscht, meine Tochter. In einer Stunde schon wird Ralph Donald hier sein!“

„Vater!“

Wie ein Jubelschrei klingt es von Fatimes Lippen. Sie fliegt empor, schlingt die Arme um den Hals des Vaters und birgt schmeichelnd das Köpfchen an seiner Brust.

Sanft streichelt er das glänzende Lockenhaar. Dann hebt er des Mädchens Kinn empor und blickt voll in die großen, tief schwarzen Augen.

„Fatime!“

„Ja, mein Vater —“

„Du liebst Ralph Donald?“

„Ja, mein Vater, ich liebe ihn. Ich weiß zwar — die christliche Religion fordert: „Liebe deinen Nächsten, wie dich selbst!“ Aber durch meine Wern rollt orientalisches Blut, wenn ich auch Christin geworden bin. Ich liebe mehr als alles andere auf der Welt dich und ihn, diesen blonden Amerikaner. Die Seine will ich werden oder — ich sterbe vor Gram!“

Kolalnachrichten.

Zur Erinnerung. 11. Juni. 1907 † Clovis Hugues, bekannter französischer Dichter. 1906 † Heinz Hart, Dichter und Kritiker. 1903 Ermordung Alexanders und Dragas von Serbien. 1902 † der Bey von Tunis. 1897 † Professor Dr. Karl Kemigius Frelenius zu Wiesbaden, hervorragender deutscher Chemiker. 1882 Aufstand in Alexandria. Ermordung der Europäer. 1849 † Friedr. Kalkbrenner, hervorragender Pianist und Komponist. 1847 † Sir John Franklin auf einer Nordpolarexpedition. 1742 Friede zu Breslau. Preußens Erwerbung von Ober- und Niedererschlesien und Glatz. 1294 † Roger Bacon, gelehrter englischer Mönch; Erfinder der Bergzögerungspläne.

12. Juni. 1909 Parade von 148 englischen Kriegsschiffen vor Spithead. 1907 † Senator John Morgan zu Newport. 1906 † Professor Dr. Melioranski, russischer Orientalist. 1878 † Georg V., König von Hannover. 1869 Vermählung Karl Günthers, Fürst von Schwarzburg-Sondershausen, mit Prinzessin Marie von Sachsen-Altenburg. 1864 Einzug des Kaisers Maximilian in Mexiko. 1856 † Gisela, Erzherzogin von Österreich, Tochter des Kaisers. 1815 Konstituierung der Genfer Burdenschaft in Jena. 1798 Einnahme von Malta durch Napoleon I. 1773 † Anselm Mager Rothschid zu Frankfurt a. M. 1758 † August Wilhelm, Prinz von Preußen, Stammtater der regierenden Linie der Hohenzollern. 1758 Herzogs Ferdinand von Braunschweig Sieg über die Franzosen bei Kloster Camp im Rheinland.

Thorn, 10. Juni 1911.

(Aufhebung einer Polizeiverordnung.) Der Herr Regierungspräsident hat unter Zustimmung des Bezirks-Ausschusses die am 17. März 1903 für den Umfang des Regierungsbezirks erlassene Polizeiverordnung betreffend die Beaufsichtigung der Gastställe aufgehoben. Der Erlaß einer neuen landespolizeilichen Anordnung über Überwachung der Gastställe bleibt vorbehalten.

(Die Haftung des Arztes für seinen Stellvertreter.) Wie vorsichtig die Ärzte bei Bestellung von Stellvertretern bei vorübergehender Behinderung in der Ausübung ihrer Praxis sein müssen, beweist ein Fall, der jüngst vor dem Reichsgericht zur endgültigen Entscheidung kam. Ein bayrischer Landarzt hatte während seiner Reise zum Vertreter einen Herrn bestellt, der sich ihm gegenüber als geprüfter Arzt ausgab, der aber tatsächlich nur ein Student in höherem Semester war. Während der Vertretung wurde ihm das Kind eines Landwirts zur Behandlung zugeführt, dem ein schweres Unglück zustieß, indem es mit dem linken Bein in einen Gopel geriet. Infolge unsachgemäßer Behandlung verblutete sich das Kind und es wurde nunmehr Anklage erhoben gegen den Vater, gegen den Vertreter des Arztes und gegen den Arzt selbst, der den Studenten als Vertreter eingesetzt hatte. Alle wurden zu kürzeren Gefängnisstrafen verurteilt. Der Vater, weil er fahrlässigerweise den Tod seines Kindes verschuldete, indem er die Maschine nicht ordentlich verkleidete; der Vertreter, weil er unsachgemäß bei der Behandlung des verletzten Kindes verfuhr, er hätte gleich zur Operation schreiten müssen; der Arzt endlich, weil er zu seiner Vertretung einen Studenten nahm, statt eines approbierten Arztes, indem er sich ferner um die Kenntnisse und Fähigkeiten dieses Vertreters nicht kümmerte und dubierte, daß er sich den Dokortitel zulegte. Er mußte sich bei seiner umfangreichen Praxis sagen, daß auch schwere Fälle eintreten könnten, und er war deshalb zur Aufwendung ganz besonderer Sorgfalt verpflichtet, zumal er mit seinen Kollegen im Orte nichts zu tun haben wollte. Das Reichsgericht schloß sich dieser Begründung an und verwarf die Revision.

(Der Volksverein für das katholische Deutschland) hielt am 7. Juni seine Sitzung bei Nicolai ab. Es waren 70 Mitglieder erschienen. Der Geschäftsführer, Herr Pfarrer Gollnick, eröffnete die Versammlung mit dem katholischen Gruß und hielt den angeführten Vortrag über „Glauben und Wissen“. Er zeigte darin,

daß der von sogenannten „Voraussetzungslosen“, von Freidenkern der katholischen Kirche gemachte Vorwurf, sie sei eine Feindin des Wissens und Fortschritts, falsch sei. Das Denken des Menschen ist nie „frei“. Es ist an die Wahrheit der Tatsachen und an bestimmte Denkgesetze gebunden. Wer diese nicht beachtet, verfällt dem Aberglauben und Unglauben. Ferner sind wir in unserem ganzen Leben und Treiben an das „Glauben“, d. h. Fürwahrhalten auf anderer Aussage hin, gebunden; denn unser unmittelbares Erkennen ist nur gering, wir bauen auf der Erkenntnis anderer. Nicht alle Menschen können Naturforscher, Weltreisende etc. sein sie müssen gläubig hinnehmen, was jene ihnen berichten. Umso mehr ist Glauben nötig, wo es sich um übernatürliche Wahrheiten handelt, um Wahrheiten, die über unseren Verstand hinausgehen, Gott, der nicht irden und lügen kann, ist wahrlich eine glaubwürdige Quelle solcher übernatürlichen Wahrheiten. Die Geschichte zeigt uns außerdem, daß die Kirche niemals eine Feindin der Fortschritte, des Wissensdranges gewesen ist, sondern daß sie im Gegenteil das Wissen stets gefördert hat. Wenn heute noch die Sekundar- und Primarstufe an der Letztstufe eines Homer, Plato, Xenophon, eines Livius, Cicero, Horaz etc. erfreuen so verdanken sie das nur den fleißigen Mönchen, die mühsam die klassischen Werke abgeschrieben. So manche Universitäts- und Landesbibliothek verdankt den Hauptbestand an alten Werken den Klosterbibliotheken des finsternen Mittelalters. Die Stiftung so mancher Universität ist ausgegangen von Bischöfen und Päpsten des Mittelalters wo doch tiefe Nacht die Geister der Menschheit bedeckt haben soll. Waren auch die Schriften eines Galilei und Copernicus in allzu wörtlicher Auffassung der nicht dogmatischen Teile des alten Testaments verurteilt worden, so wurden sie doch Gelehrten jener Zeit zum Studium freigegeben, wie ausdrücklich der Prager Generalvikar Caramuel in jener Zeit berichtet. Aneller in seinem Werke (Christentum und die Vertreter der neueren Naturwissenschaft) hat die Naturforscher des 19. Jahrhunderts auf ihre religiöse Stellung unterzucht. Eine glänzende Schar von Forschern sehen wir da ihren Glauben an Gott bekennen. Er war ihnen also kein Hindernis im Fortschreiten. — Nach dem Vortrage ging man zur Besprechung der Gründung eines deutschen katholischen Junglingsvereins über. Herr Mittelschullehrer Kowalski sprach über die Notwendigkeit eines solchen Vereins, indem er folgendes ausführte: Die wichtigsten Faktoren für die Erziehung eines Menschen sind: das Elternhaus, die Schule, die Kirche und der Heeresdienst. Während die Erziehung im Elternhaus und in der Schule durch die Jucht streng geregelt ist, haben die Handwerksmeister unter den heutigen Verhältnissen außerhalb der Arbeitszeit wenig Gelegenheit, sich um das Wohl ihrer Lehrlinge zu kümmern, und gerade die freie Zeit bringt für den jungen Menschen die größten Gefahren in körperlicher wie geistiger Beziehung. Daher haben sich Menschenfreunde der Jugend gerade während der gefährlichsten Zeit zwischen Schulentlassung und Eintritt ins Militär angenommen, um sie zu führen und zu leiten. Diese Bestrebungen haben auch die Beachtung des Staates gefunden, und der Herr Minister der geistlichen und Unterrichtsangelegenheiten hat am 18. Januar dieses Jahres einen Erlaß betreffend die Jugendpflege veröffentlicht, der dieses menschenfreundliche Werk dem Wohlwollen und der opferwilligen Mithilfe aller Vaterlandsfreunde in allen Ständen und Berufsständen empfiehlt, und zur Unterstützung dieses Liebeswerkes 1.000.000 Mark zur Verfügung stellt. Da der Herr Minister in seinem Erlaß verlangt, daß die begründenden Vereine nicht lediglich dem Vergnügen dienen, sondern Gewinn für Leib und Seele bringen sollen, so muß die Grundlage für diese Vereine die Religion bilden. Daher hat der hiesige katholische Lehrverein beschloffen, dem Beispiele anderer Städte folgend, einen katholischen Junglingsverein zu begründen. Die Ziele des Vereins werden auf die Ausbildung des Geistes und Körpers gerichtet sein. Es sollen die jungen Leute zur Erfüllung ihrer religiösen Pflichten angehalten und durch Vorträge mit der Geschichte und Entwicklung der katholischen Kirche bekannt gemacht werden. Neben diesen Vorträgen wird auch dafür gesorgt werden, daß die jungen Leute mit den Einrichtungen des Staates und mit den Erzeugnissen der modernen Technik und Wissenschaft bekannt gemacht werden. Dabei soll der Körper nicht zu kurz kommen. Es werden im Sommer Turnspiele und Turnfahrten unternommen, das Baden und Schwimmen gepflegt wer-

den; im Winter soll durch Beschaffung einer billigen Schlittschuhbahn dem gefunden Schlittschuhsport gehuldigt werden. Hoffentlich werden diese Bestrebungen von wohlhabenden Freunden der Jugend durch Geldspenden unterstützt und gefördert werden. — Es nahmen noch Herr Rektor Bator und Herr Malermeister Wienacki das Wort, um die Gründung des Vereins zu empfehlen. Beschlossen wurde am Sonntag den 18. d. Mts., nachmittags 4 Uhr, im Schulzimmer des Vikarienhauses von St. Johann, Copernicusstraße 4, die schulentlassene männliche Jugend, soweit sie Lust hat, zu versammeln und den Verein unter Besprechung der Satzungen definitiv zu begründen.

(Strafkammer.) Den Vorsitz in der getrigen Sitzung führte Herr Geheimer Justizrat Landgerichtsdirektor Grafmann; als Beisitzer fungierten die Herren Landrichter Heyne Erdmann, Dr. Truppner und Cohn. Die Anklagebehörde vertrat Herr Staatsanwalt Wellmann. Wegen Verletzung der Zensur hatte sich zunächst der Arbeiter Wilhelm Stange aus Glinke zu verantworten. Der Angeklagte hatte hin und wieder bei der Gastwirtsfrau Therese Pantow in Abbau Bogorz gearbeitet, zuletzt einige Wochen vor dem 1. Oktober 1910. Frau Pantow erklärte sich bereit, für den von ihr beschäftigten Arbeiter Marken zu stellen, doch brachte dieser keine Quittungsurkunde vor, indem er meinte, es wäre nicht nötig. Am 25. Februar d. Js. erhielt Frau Pantow einen Drohbrief mit der Unterfertigung eines Schiedsmanns Siernau, der nicht existiert, in dem sie aufgefordert wurde, an den Angeklagten die Summe von 1000 Mark zu zahlen, widrigenfalls wegen des unterlassenen Klebens der Snaakdenmarken gerichtliche Anzeige gemacht werden soll, wodurch noch viel größere Kosten entstehen werden. Der Angeklagte betriet, das Schreiben gemacht oder veranlaßt zu haben. Allerdings habe er einmal im Lokale Matthes mit anderen Personen davon gesprochen. Es ist möglich, daß eine Person das Schreiben ohne sein Wissen gemacht habe. Die Zeugin Pantow betonte, daß ihr der Angeklagte noch wenige Tage, bevor sie das Schreiben erhielt, gedroht habe, er werde ihr noch große Kosten verursachen. Der Staatsanwalt hält den Angeklagten trotz seines Leugnisses für vollständig überführt und beantragt 6 Monate Gefängnis, da sein Vorgehen sich als ganz gemein charakterisiere. Der Gerichtshof stellte sich auf denselben Standpunkt und erkannte wegen verübter Verletzung und Urkundenfälschung auf 6 Monate Gefängnis. — Diebstahl im Rückfalle hatte den vielfach vorbestraften Arbeiter Karl Michorzewski aus Moder auf die Anklagebank gebracht. Frau Geddemann, die Leiterin der Thorer Volksküche, hatte den Arbeiter Bahmann beauftragt, ihr eine Holzstiege zu besorgen. Dieser kaufte eine solche bei Gutzfeld und brachte sie bis an die Tür der Volksküche, wobei ihm der Angeklagte behilflich war. Als letzterem nun von Frau Geddemann eine Bezahlung für seine Hilfe verweigert wurde, da er keinen Auftrag von ihr erhalten hatte, ergriff er die Kiste und ging davon. In der Fabrik Weese verkaufte er sie für 1,50 Mark, wobei er sich den Namen Schmidt beilegte. Es wurde bei der Geringfügigkeit des Objekts auf die niedrigste zulässige Strafe von 3 Monaten Gefängnis erkannt. — Wegen Diebstahls und Gebrauch eines Messers bei einem Angriff hatte sich der Schuhmacher Stefan Jesiorowski aus Culmsee zu verantworten. Er war dem Hausbesitzer Spange 36 Mark rückständige Miete schuldig. Als Spange am 31. März 1910 beim Ausziehen des Angeklagten aus der Wohnung ein Spind als Pfand zurückbehalten wollte, griff dieser in die Tasche nach einem Messer, sodaß Spange in die Wohnung der Frau Zielinski flüchtete und die Tür von innen abschloß. Durchs Fenster sah er noch, wie der Angeklagte ihm mit der Hand, in der er ein Messer hatte, drohte. Nach dem Auszug des Angeklagten entdeckte Spange, daß auf dem Herde sämtliche Ringe fehlten, die beim Einzug vollständig vorhanden waren. Der Angeklagte bestreitet beide Straftaten. Wenn Ringe mitgenommen wurden, so sei es durch ein Versehen seiner Frau geschehen. Ein Messer habe er gegen Spange nicht gebraucht. Der Staatsanwalt hielt den Angeklagten für schuldig und beantragte 4 Monate Gefängnis und 1 Woche Haft. Der Gerichtshof erachtete den Diebstahl nicht als genügend erwiesen und sprach den Angeklagten in diesem Punkte frei. Wegen Gebrauch des Messers bei einem Angriff wurde auf 1 Woche Haft erkannt. — Ein gefährlicher Messerheld, der Arbeiter Kujawski aus Culmsee, hatte sich

wegen gefährlicher Körperverletzung zu verantworten. Am 9. April 1911 befand er sich im Gasthause in Rengwitz bei Culmsee, wo er sich bald durch Kärmen unliebsam machte. Der Gastwirtssohn Ostar Schmidt forderte ihn wiederholt auf, das Lokal zu verlassen, worauf er nur Beleidigungen und Drohungen ausstieß. Unter anderem prahlte er: „Ich bin der Fleischergehilfe Anton Kujawski; jeder Sieb eine Leiche!“ Schließlich wurde es dem Ostar Schmidt zuviel; er sprang über die Tombank, um den Angeklagten aus der Stube zu entfernen. Hierbei kam er aber zu Fall und erhielt von dem Angeklagten mehrere Messerschläge, wovon ein Stich in den Unterleib so gefährlich war, daß ärztliche Hilfe in Anspruch genommen wurde. Als Emil Schmidt seinem Bruder zu Hilfe kam, erhielt er auch einen Stich in den Leib, der aber nicht tief ging. Jetzt schlugen beide Brüder auf den Angeklagten ein, sodaß er die Gaststube verlassen mußte. Da der Angeklagte wegen Roheitsdelikte schon vielfach vorbestraft ist, so lautete das Urteil auf 2 Jahre Gefängnis. — Gleichfalls wegen Messerschläge ergriff der Arbeiter Franz Oles aus Culm angeklagt. Am 29. April d. Js. ging der einjährig-freiwillige Jäger Max Bod mit zwei jungen Damen in der Nähe des Bahnhofes von Culm spazieren. Der etwas angegründete Angeklagte berührte das eine Fräulein in schamloser Weise und stellte ihr eine schimpfliche Zumutung. Der Einjährige stellte den Angeklagten deswegen zur Rede, ließ ihn aber in Ruhe, als er merkte, daß der Mann angegründet war. Nun wurden aber die drei vom Angeklagten auf Schritt und Tritt verfolgt. In der Nähe des Graubenzers Tores kam ihnen derselbe zuvor, stieß Bod vor die Brust und suchte ihm den Hirtshänger zu entreißen. Dieses ließ Bod nicht zu, kam aber dabei zu Fall. Der Angeklagte verlegte Bod mit einem scharfen Messer einen Stich in die Nase und einen in die Schläfengegend. Sobald Bod seinen Hirtshänger freibekommen hatte, trieb er den Angreifer durch mehrere Hiebe in die Flucht. Bod war vier Tage dienstunfähig, da die Wunde an der Nase vernäht werden mußte. Der Angeklagte wurde wegen Verletzung des Fräulein Ragoff und wegen gefährlicher Körperverletzung zu 1 Jahr 8 Monaten Gefängnis verurteilt. Gleichzeitig wurde der beleidigten Dame die Publikationsbefugnis zugesprochen und auf Einziehung des Messers erkannt. Es wurde besonders betont, daß es notwendig erachte, gerade in Culm, wo die Messer sehr lose sitzen, durch strenge Strafen die gefährdete öffentliche Sicherheit wieder herzustellen.

Ingelhardt.

(Für diesen Teil übernimmt die Schriftleitung nur die preßrechtliche Verantwortung.)

Zum Kornblumentag.

Des greifen Kaisers Lieblich, Kornblume schlicht und blau, Sie bietet, Gaben reichend, Euch heut' die deutsche Frau. Noch lebt, der einst in Schlachten Für uns sein Blut vertan, In Ehren reich und Sorgen Manch deutscher Veteran. Denkt jener schlimmen Zeiten Und taucht ein Scherlein klein, Ihm seine Not zu lindern, Zur unsrer Blumen ein. Auch jenen, die im Dienste Des Kreuzes nimmer ruhn, Gift heut' der Blume ziehen, Noch gibts gar viel zu tun! Im Stillen gilt's, manch Seufzen Und manche Not zu lindern! Die Zukunft liegt, bedenkt es, In unsers Volkes Kindern. Viel Kindlein stehen frühe Aus ihren Bettlein auf; Das ist ohn' Sorg und Mühe Froh sein im Tageslauf; Vor Unfall und Verletzung Und bösem Geist zum Trutz Wir möchten sie behüten! — So spricht der „Jugendstutz“ Zu euch auch durch die Blume: Am Besten fehlt's gar oft, Laßt nicht zu Schanden werden, Die heut' auf euch gehofft! Von einer Thorerin.

Omar ist sehr ernst geworden. Zwar wußte er bereits von der Neigung seiner Tochter; doch von ihrer Tiefe und Leidenschaft hatte er keine Ahnung.

Bekümmert schweigt er. Da fängt Fatime bitterlich an zu weinen. „O, mein Vater, warum sprichst du nicht? Er kommt nicht! Du haßt mich getäuscht!“ „Nein, nein — er kommt!“ „Gewiß!“ „Gewiß!“ „Er kommt! Er kommt!“

Wie ein Regenschauer in Apriltagen dem Sonnenschein — so weicht jetzt jenes bitterliche Weinen hellstem Jubel. Die Arme über den Kopf erhoben, so schwebt die leichte Mädchen-gestalt tanzend durchs Zimmer, dabei mit der den Orientalinnen eigenen Grazie die Hüften rhythmisch hin und her wiegend. Eine Weile sonnt der Syrer sich in dem Jubel seines Kindes. Dann faßt er eine der kleinen Hände, und zieht Fatime auf seine Knie nieder.

„Beantworte mir ein paar Fragen, meine Taube!“ „Gern, mein Vater!“ „Hast du nicht gemerkt, daß Donald sich in letzter Zeit von uns fern hielt?“

Eine Wolke huscht über Fatimes lachendes Gesicht. „Ja, mein Vater. Aber — vielleicht hatte er viel zu tun!“ Weise seufzte Omar auf.

„Wißt ihr, meine Lotusblume. Aber — wenn es nun nicht dies wäre —“ Er bricht ab. Gleich einer wilden Rahe ist Fatime aufgesprungen. Ihre schwarzen Augen funkeln.

„Sprich nicht weiter, mein Vater! Ich liebe ihn und sicher liebt er mich!“ „Und glaubst du, dein Lebensglück in ihm zu finden?“

„Ja, mein Vater.“ Wieder schweigt Omar einige Augenblicke. Nachdenklich ziehen sich seine buschigen Brauen zusammen.

„Ralph Donald ist nicht gut genug für dich, meine Tochter!“ sagte er endlich in bestimmtem Tone. „Er ist ein Schwächling!“

„Ein Schwächling?“ wiederholt sie verwundert. „Ist er nicht gesund und kräftig?“ „Körperlich wohl. Ich spreche von seinem Charakter.“

„Ich verstehe dich nicht, mein Vater?“ „Er besucht die Opiumsalons.“ „Tußt du dies nicht auch?“

„Das wohl. Aber ich bin von Kindheit an daran gewöhnt. Ralph Donald ist erst seit drei Jahren hier —“

„— und wird sich daran gewöhnen!“ fällt Fatime erregt ein. „Der junge Amerikaner gefällt mir gerade so, wie er ist. Ich möchte ihn nicht andes haben.“

„Er ist aber nicht nur ein Opiumraucher, mein Kind. Er gehört auch der „P. V. M.“ an.“ Jählings erbleicht Fatime.

„Wie? Jener schrecklichen Verbindung?“ „Ja, mein Kind, jener schrecklichen, fanatischen Verbindung. Und — wende nicht dein liebes Gesicht von mir, meine süße Blume! — ich habe dir doch etwas anzuvertrauen. Auch ist bin Mitglied der „P. V. M.““ Geschäftsinteressen zwangen mich dazu.“

Fatime hat ihr bleiches Antlitz verhüllt. Leises Schluchzen dringt hinter den zitternden Händen hervor.

Sein Kind weinen zu sehen, geht über Omars Kräfte.

„Troste deine Tränen, meine Taube!“ bittet er fast demütig. „Diese gefährdete P. V. M. ist es, die dir den geliebten Mann als Gatten zuführen soll. Frage nichts! In wenig Stunden wird dein blonder Freund hier sein!“

Noch ein inniger Blick in die träumendunklen Augen seines Lieblings — und rasch verläßt der Syrer das Zimmer seiner Tochter.

Einige Augenblicke bleibt Fatime regungslos auf derselben Stelle. Es ist, als habe das Entsetzen über die soeben vernommene schreckliche Nachricht ihre Glieder gelähmt. . .

Dann stampft sie ärgerlich mit den gelb beschuhten Füßchen den Boden. Die Rabenlocken hintenüber schüttelnd, ruft sie nach ihrer Dienerin.

„Hallun!“ Mit auf der Brust gekreuzten Armen erscheint ein Beduinennädchen auf der Schwelle.

„Was befehlt meine Herrin?“ „Kleide mich um! Mach' mich so schön, wie du irgend kannst! Ich erwarte den blonden Fremdling!“

Das Mädchen verneigt sich fast bis zur Erde. „Ja, meine Herrin!“

Bald sitzt Fatime vor ihrem hohen, buntbemalten Ankleidespiegel. Behaglich reckt und streckt sie die schlanken Glieder. Das wohlriechende Bad, welchem sie soeben entstieg, hat sie erfrischt.

Sinter ihr steht Hallun, das lange Haar ihrer Herrin kämmend und büchelnd. Nun ein paar Tropfen Rosenöl auf die nachtschwarze Haarflut geträufelt. . . nun

kunstvoll gestickte, leuchtende Bänder hindurchgeschlungen. . . nun ein Gewand von regenbogenfarbenen-schillernder Seide übergeworfen. . . nun flirrende Armpangen an den zierlichen Gelenken befestigt. . . nun eine schimmernde Perlenkette sechsmal um den weißen Hals gewunden. . . nun die schmalen Füßchen in goldgestickte hochhackige Schuhe gesteckt. . . nun einen diamantbesetzten, eine Schlange darstellenden Goldgürtel um die Hüften gelegt — und gleich einer Traumgestalt aus „Tausend und eine Nacht“ — so steht jetzt Fatime vor ihrer bis zur Erde sich verneigenden Dienerin.

„Gefall' ich dir, Hallun?“ „Oh, meine Herrin!“

Das Mädchen findet kaum Worte. Aber die entzückten Blicke der schwarzen Augen müssen Fatime befriedigen.

„So, nun, geh! Und wenn mein blonder Freund kommt, so führe ihn sogleich in den Salon!“

Schweigend verneigt sich das Beduinennädchen. Gleich darauf ist Fatime allein.

Ein Buch in der Hand, tritt sie hinaus auf die Terrasse. Magnolien und Tuberosen hauchen ihre süßen Düfte der langsam sich nähernden entgegen.

Auf einer Bank von Rosenholz läßt sie sich nieder. Mechanisch öffnen ihre Finger das Buch. Doch sie vermag es nicht, die Aufmerksamkeit auf den Roman zu richten. Angestrengt lauscht ihr Ohr hinaus, ob auf den Matmorplatten des Hofes nicht wohlbekannte, ach, so lange schmerzlich vermischte Tritte erschallen. (Fortsetzung folgt.)

Die Presse.

(Drittes Blatt.)

Die Reichsversicherungsordnung

wird in der nationalliberalen „Berliner Vorkriegszeitung“ in einer Weise besprochen, die ein sehr angenehmes Gegenstück zu den absprechenden Urteilen des größten Teiles, auch der nationalliberalen Presse bildet:

„Man hat bestritten, daß die R.-V.-O. ein großes Werk sei; man hat das damit begründet, daß nicht alle Wünsche befriedigt seien und daß vieles in starker Beschränkung geblieben sei. Das ist richtig; damit ist der Gegenbeweis aber nicht erbracht. Daß wir niemals ein soziales Werk schaffen können, daß alle Mißstände unseres Daseins restlos beseitigt, daß alle Wünsche bis zur Vollendung befriedigt, kann nur ein Phantast aus Utopien leugnen. Es kommt doch nur darauf an, eine soziale Fürsorgewirksamkeit zu organisieren und geschicklich festzulegen, die zwar die Grenzen ihrer Hilfe so weit wie irgend möglich ausdehnt, sie aber doch so bescheiden muß, daß keine der in Betracht kommenden Interessen überlastet und damit geschädigt wird. Gerade weil jede soziale Gesetzgebung beinahe alle Kreise und Schichten mitberührt, kann eine gesetzgeberische Aktion auf diesem Gebiet nur danach beurteilt und gewertet werden, inwieweit sie harmonisch wirkt. Wir brauchen hier wahrhaftig nicht näher auszuführen, daß unsere Industrie es immer als ihren Stolz empfunden hat, an den sozialen Lasten ihren gutgemessenen Teil zu tragen. Aber wir brauchen auch nicht auszuführen, daß sie an der Grenze der Leistungsfähigkeit angekommen ist. Vom Mittelstand und seinem Gewerbe und seinen drückenden sozialen Lasten schweigen wir ganz. Aber eine erhebliche Erhöhung der Leistungsfähigkeit der Versicherung bedingt natürlich nicht nur erhöhte Beiträge der Arbeitgeber, sondern auch der Arbeitnehmer. Und auch hier ist eine Grenze erreicht. Wer wirklich gewissenhaft eine solche Gesetzesvorlage beurteilen will, der muß doch zunächst das Ganze im Auge behalten und prüfen, ob das Ganze einen Fortschritt bedeutet oder nicht. Nun, durch Annahme des vorgelegten Reformwerkes sind die Ausgaben für die deutsche soziale Fürsorge auf rund 1 Milliarde gestiegen! Da sollten doch die Kritiker verstummen. Und damit, daß die Organisation des Riesenwerkes vereinfacht, der Kreis der Einbezogenen sehr erheblich erweitert, die Witwen- und Waisenversicherung hineingenommen und nunmehr ein gewisser Abschluß gegeben ist, hat das Gesetzwerk wohl verdient, daß man es ein großes nennt. Hoherförmlich ist, daß gleichzeitig in den Krankenkassen den unwürdigen Gewalttätigkeiten der Sozialdemokratie ein Ende bereitet worden ist. Daß die sozialdemokratische Fraktion bei der Beratung der betreffenden Paragraphen sachlich geblieben und nicht — wie erst beabsichtigt — mit der Obstruktion gekämpft hat, ist richtig. Daraus aber eine besondere Anerkennung der Herren „Genossen“ zu konstruieren, vermögen wir nicht. Die taktische Überlegung hat es für ratsamer erscheinen lassen, auf die Gewaltmittel zu verzichten, — das ist der einfache Grund und keine „Mauferungs-ideen“ oder dergleichen stecken dahinter. Wäre ihnen die Obstruktion zweckmäßiger erschienen, so hätten wir die schönsten Kadavereyen gehabt. Diesem rein aus Zweckmäßigkeitsgründen beobachteten Verhalten gegenüber noch große Anerkennung auszubringen, erscheint recht überflüssig. Mit der großartigen deutschen Versicherungsgesetzgebung haben wir den Leistungen unserer deutschen Volkswirtschaft hohe Zumutungen an Sehen und Nerven gestellt. Sicher wird sie die Zumutungen nicht täuschen, aber man muß ihr Ruhe, Ausspannung, Erholung gönnen, wie jedem überlasteten Organismus, sonst bricht sie zusammen.“

Zum evangelisch-sozialen Kongress

wird der „Danz. Allg. Ztg.“ von einem seiner Teilnehmer geschrieben:

In der Mittwoch-Nachmittags-Sitzung des evangelisch-sozialen Kongresses wurde bei der Besprechung der Vorträge über „Landflucht“ durch Herrn Reichstagsabgeordneten Fegter eine höchst beklagenswerte Dissonanz hineingetragen. Diese Kongresse sollen doch dazu führen, das Getrennte zu sammeln und den verschiedenen Richtungen Gelegenheit zu geben, sich gegenseitig verstehen zu lernen. Diesen irdischen Ton schlug auch der erste Diskussionsredner, Herr Graf Dohna-Rindenstein, an. Er, der das Problem der Landflucht in seinem

Wirkungskreis praktisch mit Erfolg zu lösen befreit ist, ergänzte die Ausführungen seiner beiden Vorredner: den abgeklärten allgemeinen Bericht des Herrn Thiel, Cz., und die aus vollem Leben gegriffenen Fingerzeige, die Herr Pfarrer Ebel gegeben hatte. Alle von diesem Herrn gegebenen Anregungen fertigte der Herr Reichstagsabgeordnete Fegter so cavalierement als „Tropfen auf dem heißen Stein“ ab und pries dann die von liberaler Seite trotz aller Widerlegungen immer und immer wieder empfohlenen Mittel wie Zerlegung des Großgrundbesitzes, Abschaffung der Fideikomnisse, Koalitionsrecht auch der ländlichen Arbeiter u. als allein wirksam, der Landflucht zu steuern. Da die Ausführungen des Herrn Reichstagsabgeordneten aus dem Friesenlande von Schiefheiten und tatsächlichen Unrichtigkeiten nur so wimmelten und es augenscheinlich war, daß diesem Herrn unser Osten ein terra incognita war, fiel es den folgenden Rednern, dem Herrn Oberregierungsrat Kette, dem Amtsrichter Heidenhain-Strasburg (welche beiden Herren — nebenbei gesagt! — gerade auf dem Gebiete der Ansiedlung in hervorragender Weise praktisch tätig sind) und dem Herrn Professor Sohney nicht besonders schwer, Herrn Fegter gründlich abzuführen. Auch Herr Professor Dr. Hans Delbrück nahm den Herrn Reichstagsabgeordneten gehörig unter die Lupe und kanzelte ihn wegen der unparlamentarischen Art, wie er von seinen Gegnern gesprochen hatte, gehörig ab. Als die Hiebe von allen Seiten auf den Herrn aus Friesland niederhagelten, saß dieser, der während seiner eigenen Rede trotz Mangel an Sachkenntnis einen recht selbstbewußten Eindruck gemacht hatte, ganz genickt da. Somit hätte man über die mehr temperamentvollen als sachlichen Ausführungen des Herrn Abgeordneten zur Tagesordnung übergehen können, Zeus hospitalis hätte ihm seine Entgegnung wegen des Hineinwerfens des Erisapfels in die friedliche Versammlung und die unfaire Kritik politischer Gegner verzeihen, und wir „Ostelbier“ hätten diesen Friesenschnitt in unser Ostelbien als ein erheitendes Intermezzo des Kongresses betrachtet, wenn Herr Fegter nicht in dem Herrn D. Naumann ein höchst geschickter Sekundant zur Seite getreten wäre. Zunächst mußte auch Herr D. Naumann allerdings seinem Freunde in einigem widersprechen, im allgemeinen aber gab er ihm recht. Höchst befremdlich wirkte es, daß Herr D. Naumann es sich geschickt zu sichern gewußt hatte, daß er (vor dem Schlußwort von Cz. Thiel als letzter Diskussionsredner zu Worte kam. So mußte die große Zahl derer, die sich mit Herrn D. Naumanns Ausführungen im schärfsten Gegensatz befanden, ohne etwas dagegen machen zu können, zusehen, wie Herr D. Naumann, ein Meister der Dialektik, sich einen wirkungsvollen Abgang verschaffte. Herr D. Naumann bestieg den wissenschaftlichen Rothorn und arbeitete mit Zahlen. Durch geschickte Auswähl und Gruppierung von Zahlen kann man schließlich alles beweisen, zumal wenn sie im Augenblick niemand kontrollieren und widerlegen kann. In sein berechneter Weise schloß Herr D. Naumann seine Ausführungen mit der Mitteilung, daß im Regierungsbezirk Danzig nur 5,3 Prozent der ländlichen Arbeiterbevölkerung als Kossäten, Deputaten u. am Grund und Boden selbst beteiligt seien und der Rest sein sehnüchliches Verlangen nach Anteil an der Scholle nicht befriedigen könne. Mittel und Wege, wie diesen Leuten im einzelnen geholfen werden könne, gab Herr D. Naumann, dieser Idealist und dem praktischen Leben fernstehende Schwärmer, nicht an — im Gegenfatz zu seinen praktisch auf diesem Gebiete mit Erfolg tätigen Vorrednern. Daß viele Leute auf dem Lande — aber keineswegs alle! — zu eigenem Grund und Boden kommen möchten, ist bekannt, und es wird von berufenen Stellen, von Stellen vor allem, welche die ländlichen Verhältnisse, wie sie wirklich sind, kennen und nicht mit Utopien in Wolkenfuchtsheim schwelgen, diesem Verlangen nach eigenem Grundbesitz Rechnung zu tragen gesucht. Aber es kann dem Herrn D. Naumann unmöglich bekannt sein, daß nicht allein der Landhunger es ist, von dem die Leute erfüllt sind, und daß nicht bloß in der Stadt, sondern auch auf dem Lande das „mehr Geld“ das Ziel der Wünsche ist, man also auch seine Blicke begehrtlich auf das mobile Kapital richtet. Warum erwähnt Herr D. Naumann nicht diesen Hunger? Er weiß, warum! Steht er von Parteiwegen doch den Kreisen des mobilen Kapitals sehr nahe! Das mobile Kapital ist eben diesen Kreisen das Pflänzchen „rühr-

mich nicht an“, während man ebendort in struppeliger Weise die Begehrlichkeit auf das immobile Kapital entfesseln und fördern zu dürfen glaubt. Das ist aber die gefährlichste Art von Demagogie! Und vor dieser sollte sich doch eine im Kongress an so hervorragender Stelle stehende Persönlichkeit wenigstens bei der Tagung des Kongresses fern halten. Herr D. Naumann hat ja schon einmal Danzig mit seinen Ideen beglückt. Das konnte ihm damals füglich unbenommen bleiben, denn er befand sich damals im Kreise von Gesinnungsgenossen. Wenn er aber den politisch neutralen Boden des evangelisch-sozialen Kongresses zur Arena für seine demokratische Agitation zu machen beliebt, so müssen wir bestimmt dagegen Verwahrung einlegen. Der Kongress bleibe politisch neutral. Am allerwenigsten aber wolle er sich dazu hergeben, den jetzt auf der Tagesordnung stehenden sicher vergeblichen Bestrebungen, die darauf ausgehen, vom Westen aus unsern Osten zu liberalisieren, Vorschpann zu leisten.

Der Kongress für Meeresheilkunde.

Kolberg, 7. Juni.

Im Beisein des Großherzogs von Mecklenburg-Schwerin fand heute Vormittag die 2. wissenschaftliche Sitzung des 5. internationalen Kongresses für Meeresheilkunde statt. Der Kongress hörte eine Anzahl wissenschaftlicher Vorträge, an die sich eine zumteil angeregte Erörterung angeschlossen. Besondere lebhafte Aussprache rief ein Vortrag des berühmten Berliner Kinderarztes Prof. Dr. Baginsky über Seetiere und Kinderkrankheiten hervor. Baginsky empfiehlt die See bei Strophulose, warnt vor operativer Behandlung der Lymphdrüsenverwulstungen, die an der See gewöhnlich von selbst zurückgehen, und teilt überraschende Heilerfolge der See bei Hautkrankheiten mit. Nachtsichtige Kinder hätten namentlich an der italienischen Küste Aussicht auf Heilung. Andere Küste sei zwar im allgemeinen zu empfehlen, aber es sei doch Vorsicht geboten. Die Erfahrungen bei Bronchialkatarrh, Bronchitis und Asthma seien günstig. Junge Säuglinge gehörten nicht an die See, ebensowenig wie andere kranke Kinder. Bei primärer Tuberkulose würde die See jedoch günstig, offene Tuberkulose dagegen führe an der See meist zu rapidem Verfall. — Von den weiteren Vorträgen fanden namentlich die Ausführungen von Dr. Gfeller-Danzig über die ausgezeichneten Erfolge der mit verhältnismäßig geringen Kosten zu erzielenden Waderholungsstätten an der See Beachtung.

Aus Anlaß des fünften internationalen Kongresses für Meeresheilkunde gab der Großherzog von Mecklenburg-Schwerin ein Frühstück an dem u. a. teilnahmen: Oberpräsident Frhr. v. Malchahn-Gülz, Regierungspräsident Dr. Drews-Röslin, Landrat von Brochhausen-Kolberg, Professor Dr. Martius-Rostock, Geheimer Medizinalrat Professor Dr. His-Berlin, Bürgermeister Prof. Wisch-Kolberg, Stadtverordnetenvorsteher Justizrat Benz-Kolberg, Dr. Margulies-Kolberg, Kommerzienrat Hindenberg, Medizinalrat Behrend-Kolberg, Oberst Will-Kolberg, sowie die Vertreter Norwegens, Italiens und Österreichs.

Tagung der deutschen Kolonialgesellschaft.

Aus Anlaß der Tagung der deutschen Kolonialgesellschaft in Stuttgart fand am Mittwoch Abend im dortigen Residenzschloß Galadiner statt, an dem u. a. der Präsident der Gesellschaft, Herzog Johann Albrecht von Mecklenburg-Schwerin, Regent von Braunschweig, mit Gemahlin und die Mitglieder der königlichen Familie teilnahmen. Der König ließ den Herzog, die Herzogin sowie die Kolonialgesellschaft herzlich willkommen und brachte auf das Herzogspaar und die Kolonialgesellschaft ein Hoch aus. Der Herzog-Regent dankte dem König für den Empfang und schloß mit einem Hoch auf das Königspaar.

Die Mitgliederzahl der deutschen Kolonialgesellschaft beträgt 390 052 und hat sich gegen das Vorjahr um 97 vermehrt. Die Zentralauskunftsstelle für Auswanderer hat in der Zeit vom 1. April 1910 bis zum 31. März 1911 in ihrem 9. Geschäftsjahre 16 984 Fällen Auskunfts- und Auswanderungslustige erteilt. Nach der Berufsangehörigkeit waren unter den Auskunftsfragenden die Handwerker und gelernten Industriearbeiter mit 4043 an zahlreichsten vertreten; nach den Handwerkern folgen die Kaufleute, Landwirte, Gärtner, die ungelerten Arbeiter, die Ingenieure, Techniker, Architekten, Bergleute usw. Auch im Berichtsjahre hat sich die Zahl der mit Unterstützung der Gesellschaft nach Deutsch-Südwestafrika überseeften wiederum vermehrt. Es ist im ganzen 230 Personen freie Fahrt von Hamburg bis Swatopomund bzw. Lüderbüch oder ein Zuschuß zu den Reisekosten bewilligt worden.

Am Donnerstag wurde die Tagung der deutschen Kolonialgesellschaft mit einer Vorstandssitzung eingeleitet. Der Präsident der Gesellschaft, Herzog Johann Albrecht von Mecklenburg, Regent von Braunschweig, hielt eine Ansprache, in der er der im letzten Jahre verstorbenen Mitglieder gedachte, des Grafen Göben, des Oberleitnants Troost, des Vizeadmirals Freiherrn v. Schleinitz und des Redners Adolf Boermann. Anlässlich der Vermählung des Herzogs war ihm eine Spende gewidmet worden. Der Herzog teilte heute mit, daß die Sitzung für eine aus dieser Spende errichtete Stiftung der mecklenburgischen landesherrlichen Genehmigung gefunden habe. Die Zinsen werden nach den Bestimmungen dieser

Satzungen für koloniale Zwecke verwendet werden, und es bleibe dem Herzoge Zeit seines Lebens die Verfügung über die Verwendung gewährt. Der stille und nach außen hin geräuschlose Ausbau unserer Kolonien lasse nur zu leicht in den Schichten des Volkes in Vergessenheit geraten, daß in den Abteilungen der deutschen Kolonialgesellschaft rege Anteilnahme an der Erforschung, Entwicklung und Förderung unserer Schutzgebiete herrsche. Der Herzog schloß mit der Bitte an die Vorstände der einzelnen Abteilungen, in der Werbung nicht nachzulassen.

Die Tagesordnung für die Hauptversammlung am Freitag ist sehr reichhaltig. Behandelt wird die Fortführung der afrikanischen Zentralbahn, die Förderung des Reiseverkehrs nach den afrikanischen Kolonien und die Abhaltung von Gesellschaftsreisen nach den deutschen Schutzgebieten. Weiter wird der Bildung in den Kolonien und die Schaffung eines Naturparkes in Deutsch-Ostafrika, sowie ein Antrag der Abteilung westliche Bezirke Berlins über die Errichtung eines Tierleugensinstituts in Deutsch-Südwestafrika behandelt werden.

16. kirchlich-sozialer Kongress.

Nürnberg, 8. Juni.

Im großen Saale des christlichen Vereins junger Männer trat hier der 16. kirchlich-soziale Kongress zu seiner diesjährigen Tagung zusammen. In der ersten Hauptversammlung begrüßte der Präsident der freien kirchlich-sozialen Konferenz, Geheimrat Professor Dr. Seeburg-Berlin die Erschienenen, indem er darauf hinwies, daß sich auch heute noch so manches Problem an das kirchliche wie an das soziale anknüpfe. Wir stehen vor Fragen, die hinabreichen bis an die Wurzeln unserer Existenz. Wer die Verständigung will, darf die Aussprache nicht scheuen und wenn es am Frieden liegt, soll den Kampf nicht fürchten. Die soziale Arbeit hat im letzten Jahr nicht stillgestanden. Mit dankbarer Freude begrüßen wir die Reichsversicherungsordnung als ein eminent soziales Werk. Nach einem Erinnern an die heimgegangenen Führer Stäcker und Bodelschwing schloß der Redner mit einer Mahnung zur treuen Weiterarbeit: über Gräber vorwärts. — Nach verschiedenen Begrüßungsansprachen hielt Professor Dr. Hunzinger-Erlangen ein Referat über das Thema: Theologie und Kirche. Der Redner verlangte in seinen wissenschaftlichen Ausführungen die Wiederherstellung des Gleichgewichts zwischen Theologie und Kirche, in welcher Arbeit sich schon heute starke Strömungen der Gegenwart begegnen. Am Nachmittag traten die verschiedenen Arbeitskommissionen zu ihren Sitzungen zusammen. Im Wochensaal verammelte sich die dritte Kommission unter Lic. Mumm, um ein Referat von Höfer-Eberfeld über Staatsarbeiterverbände entgegenzunehmen. Der Redner sprach eingehend über die verschiedenen Formen der Staatsarbeiterverbände, die er in 5 Gruppen teilte: die sozialdemokratischen Verbände, die radikalen linkshegenden Verbände, die unabhängigen Verbände ohne besondere Tendenz, die kirchlich-dunkleren Verbände und die kirchlich-nationalen Staatsarbeiter- und Arbeiterverbände. Der Redner gab weiter statistische Angaben über die der letzten Gruppe angehörenden Unterverbände. — Die kirchlich-nationale Bewegung unter den Staatsarbeitern treibt ihre Ständesarbeit in maßvoller sachlicher Weise auf dem Boden der bestehenden Staats- und Gesellschaftsordnung und pflegt ein gutes Verhältnis zu den Verwaltungen der betreffenden Betriebe. Gegenüber der Sozialdemokratie nimmt sie eine entschiedene Kampfstellung ein und sucht durch Aufklärung über das Wesen der Sozialdemokratie, über staatliche Notwendigkeiten und die nationale Volkswirtschaft den sozialdemokratischen Utopien erfolgreich entgegenzuwirken. Die kirchlich-nationale Arbeiterbewegung bedeute eine Garantie für die Mobilfähigkeit des deutschen Heeres und der deutschen Flotte und einen Schutz der deutschen Volkswirtschaft vor sozialdemokratischen Generalkriegselisten. Die gemeinsame Tagung der 4. und 7. Kommission stand unter dem Vorsitz von Fräulein von Anebel-Döberitz, Pfarrer Ellger-Müntrichhausen behandelte die soziale Lage der Schauspielerinnen. Der Redner besprach eingehend die ungünstigen Verhältnisse, unter denen heutzutage der Stand der Schauspielerinnen zu leiden habe und empfahl als Mittel zur Abhilfe zunächst die Staatshilfe durch Schaffung eines Reichstheatergesetzes. In zweiter Linie sei den Schauspielerinnen die Selbsthilfe zu raten durch eine umfassende Organisation zur Vertretung der Ständesinteressen. Ermöglicht sei die Schaffung von Schauspielerfamilien, die unehrenhafte Elemente von dem Stande fernzuhalten hätten. Und als drittes Mittel sei die Nächsten-Hilfe in Betracht zu ziehen. Der Schauspielerin müßten sich mehr als bisher die Familien zum geistlichen Verkehr öffnen. Aufgabe der Kirche sei in der Erkenntnis, daß dem Theater eine hohe volkserzieherische Bedeutung zukommt, es nicht zu ignorieren, sondern nach Kräften zur Hebung der Bühnenkunst, wie des Schauspielerstandes mitzuwirken. — Am Abend fand eine große öffentliche Volksversammlung im Arbeitervereinshaus statt.

Am Donnerstag Abend fand im Stadgarter-saale für die Mitglieder der deutschen Kolonialgesellschaft eine Festtafel statt, bei der Fürst Karl von Urach das Hoch auf den Kaiser ausbrachte. Der kaiserliche Vorkämpfer A. v. Holleben brachte ein dreifaches Hurra auf den König von Württemberg aus.

Die Hauptversammlung der deutschen Kolonialgesellschaft wurde durch den Präsidenten Herzog Johann Albrecht zu Mecklenburg mit einer Ansprache eröffnet, in der er dem königlichen Gastgeber für die heutige Einladung auf die „Wilhelma“ dankte. Von den Anträgen hob der Präsident besonders diejenigen hervor, die den Weiterausbau des kolonialen Eisenbahnnetzes förderten. Man könne mit Befriedigung feststellen, daß dank dem energischen Eintreten des

Staatssekretärs des Reichskolonialamts und dank der Zustimmung der Volksvertretung die wichtigsten Bahnverbindungen in den Schutzbereichen in so kurzer Zeit geschaffen worden seien. Die Verammlung nahm einen Antrag an, in dem die Hoffnung ausgesprochen wird, daß die Reichskolonialverwaltung der Frage der Befehlshaber Deutsch-Ostafrikas die größte Aufmerksamkeit und Förderung zuteil werden lasse. Ferner wurde ein Antrag angenommen, in dem der Staatssekretär des Reichskolonialamts und der Reichstag gebeten werden, im Kolonialetat noch in diesem Jahre für die Fortführung der ostafrikanischen Zentralbahn von Tabora nach dem Tanganjikasee und für die Vorkarbeiten einer Verbindung von Moschi nach dem Viktorialake Mittel bereitzustellen. Zum Ort der nächstjährigen Hauptversammlung wurde Hamburg bestimmt.

Theater, Kunst und Wissenschaft.

Der Kaiser hat dem Generalmusikdirektor Dr. Karl Muck in Berlin den Roten Adlerorden 3. Klasse mit der Schleife verliehen.

Ein Preisgekrönter. Der Verband deutscher Bühnenschriftsteller hat den für 1911 gestifteten Verbandspreis dem Werke „Alkestis“, mythologisches Schelmenstück in vier Aufzügen und einem Vorspiel von Eberhard König verliehen. Das Stück ist von Otto Brahm zur Uraufführung im Lessingtheater in der nächsten Spielzeit angenommen worden.

Die neue Bühnendichtung Ernst Harbts, die ebenso wie sein preisgekröntes Drama „Tantris der Narr“ am Berliner Lessingtheater zur ersten Aufführung gelangt, entnimmt ihren Stoff der altgermanischen Sage. Das Stück, das den Titel „Gudrun“ führt, geht als eine der ersten Novitäten in der nächsten Saison in Szene.

Das Essener Stadttheater soll eine Art Intendantur erhalten. Der Leiter der Bühne wird von der Stadt mit festem Gehalt angestellt werden.

Das erste ständige Freilicht-Theater in Österreich. Aus Teschen, 6. Juni, wird gemeldet: In Bunauburg ist gestern ein Freilichttheater, die erste ständige Naturbühne in Österreich, mit Hauptmanns „Verlornene Glocke“ eröffnet worden; sie steht unter Leitung des Prager Schriftstellers Ado Radenius.

Die Altonaer Margarine-Vergiftungen vor Gericht.

Altona, 9. Juni. Nach Eröffnung der heutigen Sitzung beantragt der Verteidiger, Justizrat Dr. Waldheim, den Chemiker Dr. Fischer vom Berliner Institut für Infektionskrankheiten als Sachverständigen zu laden; der Gerichtshof gab dem Antrag statt. Hierauf fragt der Vorsitz den Angeklagten Mohr, wie viel Cardamomöl er gekauft habe, worauf der Angeklagte erwidert, daß er 6 Waggons erworben habe. Von „Bada“ hat er 40 bis 50 Zentner, von „Frischer Mohr“ ca. 25 000 Pfund verwendet. Der Chemiker Fischer gibt nochmals eine Darstellung der verschiedenen Mischungsstufen, da ihm gestern einige Irrtümer unterlaufen seien. Darauf fragte der Vorsitz den Angeklagten Mohr, wie es komme, daß er bei Bada 50-70 Prozent Cardamomöl zugelegt habe, bei anderen Sorten seines Fabrikates dagegen nur 5 Prozent. Der Angeklagte erklärt, er führe bessere und leichtere Ware; Bada sei die geringwertigste und daher komme der größte Zusatz von Cardamomöl. Der Zeuge Kroll-Dormund hat direkt von der Fabrik Bahrenfeld eine Sendung Margarine erhalten, nach deren Verwendung sich sofort Vergiftungserscheinungen gezeigt haben. Sodann wird in der Vernehmung der übrigen Zeugen weitergefahren; bei jedem derselben werden die einschlägigen Polizeibeamten und Sachverständigen vernommen. — Hierauf trat die Mittagspause ein. — Nach Wiederaufnahme der Verhandlung wird einer der Sachverständigen über den Fall einer Zeugin vernommen, die nach dem Genuß von Bada schwer erkrankte. Es wird die Frage aufgeworfen, ob es möglich wäre, daß Leute durch Autosuggestion Erbrechen bekommen. Der Sachverständige erklärte, es gebe zwar eingebildete Krankheiten, für völlig ausgeschlossen aber halte er die Suggestion, wenn das Erbrechen während des Schlafens aufträte. Sodann wurde der Vorsitz des Verbandes deutscher Margarinefabrikanten, Bornheim-Köln vernommen, der erklärte, daß der Angeklagte das Cardamomöl als unbekanntes Substanz nicht früher verwenden durfte, ehe festgestellt war, daß es für den Genuß unschädlich sei. Sodann wurde als Zeuge und Sachverständiger der Gerichts- und Handelschemiker Langfurt-Altona vernommen. Er betont, daß Margarine einen ebensoviele Nährwert haben könne wie Butter und betont dann weiter, daß seiner Anschauung kein strafbares Verschulden des Angeklagten vorliege. Es kämen stets neue und bisher unbekannte Fette in den Handel und wenn mit dem Cardamomöl gute Erfolge erzielt wurden, habe der Angeklagte wohl annehmen können, daß er es wohl gebrauchen könne. Es kam noch dazu das Gutachten der Oberzollbehörde, daß die Verwendung des Cardamomöles nach der Raffination zu Speisezwecken wohl möglich erscheine. Sachverständiger Polacek, Direktor der Palmfabrik Lind u. Co., fragt den Sachverständigen, ob er wisse, daß es eine Menge Fette gebe, von denen bekannt sei, daß sie schon von Eingeborenen als Speisefett verwendet wurden; ferner, ob er wisse, daß Cardamom nicht hierzu gehöre. Der Sachverständige erklärte, das sei ihm nicht bekannt. Der Zeuge, Direktor Colmar-Bremen verwies auf die bei Vistationen üblichen Bräuche hin. Wenn bei der sachmännischen Untersuchung keine schädlichen Momente gefunden werden, könnten die Rohstoffe ohne weiteres verarbeitet werden. Bei dem Margarinegeschäft beruhen Kauf und Verkauf auf Treu und Glauben. Die Händler wissen genau, daß die Fabrikanten die Ware zu Genußzwecken kaufen und darum nehmen die Fabrikanten auch von vornherein an, daß sie nur gute Ware bekommen. — Der nächste Zeuge, Kommerzienrat Thör-Hamburg erklärte,

daß sämtliche Margarinefabriken die ihnen von den Händlern angebotenen Ole früher ohne weiteres verwendet haben. Erst seit im November und Dezember v. Js. die Erkrankungen infolge des Genußes von Margarine vorgekommen sind, wurden Kostproben und Versuche veranstaltet. Der Vorstand des Nahrungsmitteluntersuchungsamtes in Hamburg, Dr. Bremer, der gleichfalls als Sachverständiger vernommen wurde, hat die aus der Mohr'schen Fabrik stammende Margarine untersucht und mit denselben Versuche angestellt. Diese Versuche haben ergeben, daß nur in ganz wenigen Fällen in der Margarine Substanzen vorhanden sind, die in der Margarine schädliche Substanzen vorhanden gewesen sind. Als weiterer Sachverständiger wird Berlin vernommen. Er deponiert, er habe von dem Cardamomöl selbst gekostet und keinen Nachteil davon gehabt. Als er es im rohen Zustand kostete, hatte er einen brennenden Geschmack im Munde; als es gereinigt war, schmeckte es gut und hinterließ auch keine schlimmen Folgen. Der Direktor der Palmwerke Polacek sagt: Jedes Material, das zur Margarinefabrikation verwendet wird, muß vor der Verwendung untersucht werden. Wenn das in den vorliegenden Fällen geschehen wäre, stünden sie (nämlich die Angeklagten) nicht hier. Wenn die vorherige Untersuchung vorgenommen worden wäre, hätte festgestellt werden können, daß nicht nur in dem Samen, sondern auch in dem Ole derartige Gifte enthalten sind, die auch der Wissenschaft bekannt sind, sodaß man sicher vor der Verwendung des fetten Abfalls genommen hätte. Es sind in der einschlägigen Literatur über diese Gifte ganz genaue Angaben enthalten. So heißt es in einem dieser wissenschaftlichen Werke: „Das darin (in dem Cardamomöl) enthaltene Gift ist so stark, daß nach dessen Genuß die Fische im Wasser starben und zum Genuß unbrauchbar waren. — Nahrungsmittelmittler Dr. Weiß-Bildarda erklärt als Sachverständiger, wenn er in die Lage gekommen wäre, das Gift zu untersuchen zu können, so hätte er sich die einschlägige Fachliteratur angesehen, um festzustellen, was über das Öl bekannt war. Der Sachverständige Dr. Wendrich-Hamburg erklärt, daß in dem Cardamomöl ein Gift vorhanden sei, das durch die Raffination, die vorgenommen worden sei, nicht entfernt werden könne. Es gebe aber ein anderes Verfahren, das Gift zu entfernen bzw. abzuschwächen. Nach dieser letzterwähnten Methode sei das Fett nicht mehr gesundheitsgefährlich, aber wahrscheinlich auch nicht mehr so genießbar. Dr. Förs-Hamburg und ein weiterer als Sachverständiger vernommener Chemiker stellten fest, daß in der Fabrik eine ganze Anzahl von Arbeitern beschäftigt sind, die wochenlang die mit Cardamomöl hergestellte Margarine verarbeitet hätten, ohne daß etwas Schlimmes passiert wäre.

Sachverständiger Gerichtsarzt Medizinalrat Dr. Reidhardt-Altona erklärt, es liege zweifellos, daß Cardamomöl gewisse gesundheitsgefährliche Eigenschaften habe, doch äußerten sich diese Eigenschaften nicht bei allen Menschen gleich. Der eine reagiere darauf, der andere nicht, das liege an der individuellen Veranlagung. Das treffe z. B. auch auf die Krebsuppe zu. Manche essen Krebsuppe, ohne daß es ihnen etwas schadet, andere können nach dem Genuß von völlig einwandfreier Krebsuppe krank werden. — Vorl.: Die betreffenden Personen müssen dann aber wissen, daß ihnen die betreffende Speise nicht bekommt. — Sachverst.: Das ist nicht unbedingt nötig. Allerdings gibt es Leute, die nach einer Nahrung, vor der sie sich eifeln, Erbrechen bekommen, aber in diesem Falle stellen sich hinterher keine Krankheitserscheinungen ein. Der Organismus ist eben verschieden. Die erkrankten Leute haben Margarine gegessen, von der sie glaubten, daß es dieselbe sei wie früher, sie wußten nicht, daß Cardamomöl enthalten war und wurden trotzdem krank. Andere reagieren wieder nicht auf das Cardamomöl. Daraus erklärt sich auch die Tatsache, daß von den 70 Personen, die die Proben gegessen haben, niemand erkrankt ist. — Sachverständiger Chemiker am hamburgischen Staatslaboratorium, Dr. Buttenberg, bekundet, es habe sich sofort bei der ersten Untersuchung herausgestellt, daß mit der beanstandeten Margarine „nicht viel los war“. Die Margarine wies einen hohen Prozentsatz von Cardamomöl auf. Auch die Marken Luise und Frischer Mohr, die dem Untersuchungsamte von der sächsischen Staatsanwaltschaft überhandt wurden, wiesen sechs bis acht Prozent Cardamomöl auf. Der Vorsitz macht darauf aufmerksam, daß diese Fälle hier ausbleiben. Der Sachverständige erwidert: Wenn jemand Margarine vertritt, so hat er sich davon zu überzeugen, daß er ein Produkt vertritt, das nicht gesundheitsgefährlich ist, und zwar an seiner eigenen Person, indem er das Produkt 1-2 Tage selber isst, bevor er es in der Öffentlichkeit vertritt. Der Sachverständiger Chemiker Dr. Schwarz macht Bemerkungen über Tierversuche. Die Beweisaufnahme ist damit geschlossen. Das Urteil ist in späterer Nachtstunde zu erwarten.



Dr.-Ing. Albert Ballin,

der Generaldirektor der Hamburg-Amerika-Linie, gehört nun schon seit einem vollen Vierteljahrhundert der Direktion dieses gewaltigen Unternehmens an, daß zweifellos seiner genialen Wirksamkeit seinen erstaunlichen Aufschwung verdankt. Ballin ist als Sohn einer angesehenen hamburgischen Kaufmannsfamilie am 15. August 1857 geboren. Nachdem er in

seiner Vaterstadt eine gediegene kaufmännische Ausbildung genossen hatte, lebte der junge Ballin einige Zeit in England und lernte dort den Betrieb der großen Schiffsahrtlinien kennen. Dann war er einige Zeit bei der Carrini in Hamburg tätig. Im Jahre 1886 trat der große Organisator dann in den Verband der Hamburg-Amerika-Pak.-Aktiengesellschaft ein. Den offiziellen Titel eines Generaldirektors erhielt er erst im Jahre 1900. Aber schon früher war Ballin die Seele der großen Rheederei. Außerdem gehört er auch dem Aufsichtsrat der allgemeinen Elektrizitätsgesellschaft an und spielt in anderen industriellen Unternehmungen eine große Rolle. Auch in das Direktorium des Hansabundes wurde er gewählt. Anlässlich seines Jubiläums sind dem um das deutsche Wirtschaftsleben verdienten Mann hohe Ehrungen zuteil geworden, besonders von Seiten des Kaisers, der ihn bekanntlich ganz besonders schätzt.

Mannigfaltiges.

(Aus Liebesgram) hat sich in Berlin die jugendliche Schauspielerin Marie Urzlaß das Leben genommen.

(50 Schweine) fielen einem Brand in der Beckerschen Schweinemästerei in Calbe zum Opfer. 200 Schweine kamen in den Flammen um, weitere 200 mußten infolge der erlittenen Brandwunden totgeschlagen und dem Abdecker überwiesen werden, 150 Schweine werden noch vermisst und sind wahrscheinlich auch alle verbrannt.

(Eine Familie unter cholera-ähnlichen Erscheinungen erkrankt.) Ein Landwirt in Messelröden bei Duderstadt hatte aus Duderstadt eine Essenz mitgebracht, von der man angeblich Bier selbst brauen könnte. Die Essenz wurde mit Wasser verdünnt und vor dem Feste getocht, um als Feiertagsstrunk zu dienen. Am zweiten Feiertage genoss die ganze Familie davon. Jetzt sind Mann, Frau und Kinder unter choleraähnlichen Erscheinungen erkrankt. Ein Knabe im Alter von 13 Jahren ist bereits gestorben, die übrigen Familienmitglieder liegen schwer krank darnieder.

(Ein „vielerversprechender“ Kandidat.) Ein galizischer Reichsratskandidat stellt in einem öffentlich angeschlagenen Plakat für den Fall seiner Wahl den Wählern folgende schöne Sachen in Aussicht: Im Falle der Wahl werde ich veranlassen, daß auch der nördliche Stadtteil einen Bahnhof erhält, daß die Gendarmerie und die Finanzwache abge schafft werden und ihren Dienst Kavallerie und Artillerie versehen wird, daß das Salz zum Selbstkostenpreise, die Kohle aus dem Bergwerk in Jaworzno dagegen für 44 Heller der Zentner verkauft wird, daß jeder Gastwirt nach Bedarf Tabak anbauen kann, die Beamten, Lehrer und staatlichen Diener nur mit vollem Gehalt pensioniert werden dürfen, den Arbeitern ohne Altersunterschied ebenfalls Pensionen von mindestens 36 Kronen monatlich ausbezahlt werden und der Zoll abge schafft wird. Denjenigen Grundwirten, die nur einen Morgen Landes und ein Haus mit nur einem Raume besitzen, werde er Steuerfreiheit verschaffen, die Einrichtung der Gerichtsvollzieher, Tierärzte, Advokaten und Notare sei aufzuheben, bei der Infanterie eine Dienstzeit von drei Monaten einzuführen und Personen, die weniger als 1200 Kronen Gehalt oder ein Haus mit einem Raum oder nur einen Morgen Landes besitzen, sollen überhaupt nicht gepöndelt werden können. Endlich müsse jedermann in den Besitz von mindestens einem Morgen Landes gesetzt werden. — Andere Liberalen und Sozialdemokraten werden vor Reid plagen, wenn sie dies lesen.

(Ein Vater als Mörder seines Sohnes.) In Engolzbach in der Pfalz hat der 14-jährige Sohn eines Bauern schon seit Monaten die Eltern tötlich bedroht und kürzlich sogar die Absicht geäußert, daß er sie erschlagen werde. Die Mutter, die sich vor ihm nicht mehr retten konnte, wohnte nachts im Schweinestall. Um diesem Zustand ein Ende zu machen, ging der alte Bauer in der vergangenen Nacht in das Zimmer seines Sohnes, beleuchtete ihn mit einer Kerze mehrere Minuten lang und zerschmetterte ihm dann mit einer Art den Schädel. Dann zog er seinen Sonntagsstaat an und stellte sich dem Gericht in Landsbut.

(Abgestürzt.) Bei Elyand in der sächsischen Schweiz stürzte der taubstumme Dresdener Tourist Richter ab und blieb tot; zwei andere von der Herkulesfäule abgestürzte Touristen wurden schwer verletzt.

(Eine Carnegiestiftung für Holland.) Andrew Carnegie hat der holländischen Regierung die Summe von 300 000 Gulden zur Gründung eines Fonds für Lebensretter zur Verfügung gestellt.

(Beim Baden ertrunken.) Drei junge Ziegeleiarbeiter ertranken in Bonn beim Baden im Rhein.

(Uberschwemmung im Kaukasus.) Nach einer Meldung aus Tiflis ist

der Terek über seine Ufer getreten und hat große Verheerungen angerichtet. Im Kaukasus herrscht ungewöhnlich kaltes Wetter mit Schneefällen.

Gedankensplitter.

Pflücke Rosen, wenn sie blüh'n;
Morgen ist nicht heut.
Keine Stunde lag einflieh'n;
Flüchtig ist die Zeit!

Bromberg, 9. Juni. Handelskammer-Bericht. Weizen flauer, welcher 130 Pfd. holländ. wiegend, brand- und bezugfrei, 202 Mk., hunder 130 Pfd. holländisch wiegend, brand- und bezugfrei, 198 Mk., roter 130 Pfd. holl. wiegend, brand- und bezugfrei, 192 Mk., do. 120 Pfd. holl. wiegend, brand- und bezugfrei, 192 Mk., geringere Qualitäten unter Notiz. — Roggen unv., 123 Pfd. holländisch wiegend, gut gesund, 161 Mk., do. 121 Pfd. holländisch wiegend, gut gesund, 159 Mk., do. 118 Pfd. holl. wiegend, gut gesund, 155 Mk., do. 115 Pfd. holländisch wiegend, gut gesund, 147 Mk., geringere Qualitäten unter Notiz. — Gerste zu Mälzereizwecken 142-146 Mk., Braumare ohne Handel. — Futtererbsen 156-162 Mk. — Hafer 147-153 Mk., zum Konsum 166-178 Mk. Die Preise verziehen sich foto Bromberg.

Magdeburg, 9. Juni. Zuberbericht. Kornzuder 88 Grad ohne Sack 10,25-10,35. Nachprodukte 75 Grad ohne Sack —. Stimmung: matt. Brotzucker I ohne Feig 20,25-20,50. Kristallzucker I mit Sack —. Gem. Raffinade mit Sack 20,00-20,25. Gem. Melis I mit Sack 19,50-19,75. Stimmung: still.

Hamburg, 9. Juni. Mühl ruhig, verzollt 62,50. Stäbe ruhig. Kinnah —. Sack. Petroleum amerik. spez. Gewicht 0,800* foto luftlos, 6,50. Welter: schön.

Wetter-Überblick

der Deutschen Seewarte.

Hamburg, 10. Juni 1911.

Name der Beobachtungsstation	Barometerstand	Windrichtung	Wetter	Temperatur Celsius	Relativfeuchtigkeit in 24 Stunden	Witterungsverlauf der letzten 24 Stunden
Borkum	758,4	W	halb bed.	12	2,4	nachts Nied.
Bremel	748,4	W	bedeckt	11	0,0	meist bewölkt
Hannover	757,8	W	heiter	10	6,4	Nied. i. Sch. *)
Berlin	754,4	W	heiter	10	2,4	nachts Nied.
Bromberg	750,1	W	bedeckt	9	6,4	nachts Nied.
Meh	758,5	W	wolkf.	11	0,4	zieml. heiter
München	757,2	W	bedeckt	10	20,4	Gewitter
Paris	759,6	W	wolkf.	12	0,0	—
Saparanda	747,6	W	Schnee	1	6,4	nachts Nied.
Archangel	740,3	W	Regen	9	12,4	nachts Nied.
Petersburg	748,6	W	heiter	8	0,0	Weiter leucht.
Warschau	750,4	W	wolkf.	10	6,4	meist bewölkt
Wien	—	—	—	—	—	—
Rom	757,7	SE	bedeckt	21	0,0	anhalt. Nied.
Hermannstadt	753,5	SE	halb bed.	22	0,0	zieml. heiter
Belgrad	754,9	SE	bedeckt	21	0,0	meist bewölkt
Baris	760,0	W	bedeckt	17	31,4	zieml. heiter
Mizza	755,6	W	wolkf.	18	0,0	meist bewölkt

*) Niederschlag in Schauern.

Mitteilungen des öffentlichen Wetterdienstes

(Dienststelle Bromberg).

Voranschläge Witterung für Sonntag den 11. Juni: Fortdauernd kühl, veränderliche Bewölkung, zeitweise Regen.

11. Juni:	Semenaufgang	3.40 Uhr
	Sonnenuntergang	8.19 Uhr
	Mondaufgang	8.38 Uhr
	Monduntergang	2.48 Uhr
12. Juni:	Semenaufgang	3.40 Uhr
	Sonnenuntergang	8.19 Uhr
	Mondaufgang	9.40 Uhr
	Monduntergang	3.19 Uhr

Kirchliche Nachrichten.

Sonntag (Trinitatis) den 11. Juni 1911.

Evangel.-lutherische Kirche (Bachstraße). Vorm. 9^{1/2} Uhr: Predigtgottesdienst. Kandidat Reinde. Christenlehre 11 Uhr.

Evangel. Gemeinde Grantschen. Vorm. 10 Uhr in Grantschen: Gottesdienst. Danach Kinder-Gottesdienst. Pfarrer Gramsch. Baptisten-Gemeinde, Thörn, Seppnerstraße. Vorm. 9^{1/2} Uhr: Gottesdienst. Vorm. 11 Uhr: Sonntagsschule. Nachm. 4 Uhr: Gottesdienst. Abends 6 Uhr: Jugendverein.

Für groß und klein.

Scotts Emulsion besteht zur Hauptsache aus allerfeinstem Norweger (Kosoten) Lebertran, dessen unangenehme Eigenschaften, wie widerlicher Geschmack und schwere Verdaulichkeit, im Scott'schen Verfahren ganz beseitigt sind, denn Scott's Emulsion ist leicht verdaulich und wohlschmeckend. Vermöge dieser Vorzüge eignet sich Scotts Emulsion wie kein zweites Mittel zur Wiedererlangung eines gesunden Appetites und zur Hebung des Allgemeinbefindens. Allen Kindern und Erwachsenen, die sich nicht recht kräftig und widerstandsfähig fühlen, leistet Scotts Emulsion ausgezeichnete Dienste. Man vergesse nicht, daß Scotts Emulsion in jeder Beziehung eine mustergiltige Emulsion ist, die im Sommer ebenso rasch und sicher kräftigt, wie zu jeder anderen Jahreszeit.



Pure geht mit dieser Marke — dem Fische — dem Garantiezeichen des Scott'schen Verfahrens!

Scotts Emulsion wird von uns ausschließlich in großen Verkauf und zwar inlose nach Gewicht oder Maß, sondern nur in verpackten Originalflaschen in Carton mit unserer Signatur (Fischer mit dem Dorsch). Scott u. Böhme, G. m. b. H., Frankfurt a. M.

Bestandteile: Feinster Medizinal-Lebertran 1500, prima Glyzerin 500, unterphosphorigsaure Natr. 43, unterphosphorigsaure Natron 20, pulv. Tragant 30, Feinstes arab. Gummi pulv. 20, beif. Wasser 1290, Alkohol 110. Süsser aromatischer Emulsion mit Zimt-, Mandel- und Sauterlöl je 2 Tropfen.

SULIMA
REVUE
Feinste 4PF. Cigarette

An heißen Sommertagen

Beim Einkauf verlange man ausdrücklich **MAGGI** Produkte.

Helfen **MAGGI**s altbewährte Erzeugnisse:
MAGGIs Würze — Probefläschchen 10 Pfg.
MAGGIs Bouillon-Würfel zu 5 Pfg.
MAGGIs Suppen zu 10 Pfg. für 2—3 Teller,
 die Kocharbeit wesentlich erleichtern.

Polizeiliche Bekanntmachung.

Während der Zeit vom 1. bis Ende Mai 1911 sind:

4 Körperverletzungen, 1 Sachbeschädigung, 1 Widerstand gegen die Staatsgewalt, 1 Sittlichkeitsvergehen zur Feststellung, ferner:

In 5 Fällen fiederliche Dirnen, in 19 Fällen Obdachlose, in 5 Fällen Bettler, in 8 Fällen Truntene, 2 Personen wegen Straßenhandels und Unfugs zur Arrestierung gekommen.

3492 Fremde waren gemeldet.

In derselben Zeit sind als gefunden angezeigt und bisher nicht abgeholt:

a) im Fundbüro aufbewahrt:
 1 goldener Trauring, 1 Eul mit Messapparat, 1 Paar Damen-Lederhandschuhe, 1 Hausschlüssel, 1 Maulkorb, 1 gelbe Herrenbrille, 1 Schildplatt-Haarband, 1 Handwagen, 1 Bund Schlüssel, 1 Damenhandschuh, 1 Brosche, 1 Brille.

b) in Händen der Finder:

1 Bettbezug und 2 Laten bei Frau Postkammer Zimmern, Turmstraße 12, 3, 1 Portemonnaie mit kleinem Inhalt bei Antonow, Bachstraße 13, 1 goldene Damenuhr bei Fräulein Gertrud Rehbain, Bäckerstraße 45, 1 Granatbroche bei Fräulein Ema Schreiber, Fischerstr. 50, 1 Paket Tapeten bei Postkammer Demski, Meilenstraße 53, 1 kleines Damenportemonnaie mit Inhalt bei Madamini, Bäckerstr. 20, 1 gelbgestreifte Pferdebede und 1 Paar schwarze Militärhandschuhe bei Lehrerin Brieske, Talstraße 23.

c) Bängelassen:

1 mittelgroßer, weiß- und gelb-gestrichelter Hund bei Händler Tiquis, Brunnenstr. 21, 1 Pferd (Fuchs mit Besse) bei Kaufmann Frh. Ulmer, Lindenstraße, 1 junger, schwarz-weißer Hund bei Frau, Waldstraße 31, 1 brauner Dobermann-pintischer bei Zeughauswaffenmeister Ahmuh, Zeughausbüchsenmacherstr. 1, 1 Henna bei Schuhmachermeister Menck, Meilenstraße 64, 1 Henna bei Tischlermeister Schröder, Coppersiusstraße 41, 1 Henna bei Robert Schulz.

Die Verlierer, Eigentümer und sonstigen Empfangsberechtigten werden hierdurch aufgefordert, ihre Rechte gemäß der Dienstaufweisung vom 27. Oktober 1899 (Mitschrift Seite 335/99) bei der unterzeichneten Behörde binnen 3 Monaten geltend zu machen.

Thorn den 8. Juni 1911.
 Die Polizei-Verwaltung.



Rambouillet-Stammherde Bankau

bei Post- und Bahnstation Warlubien (Westp.), Telefon 4.

Wittwoch den 12. Juni 1911, nachmittags 3 Uhr:

Auktion

von ca. 50 jährigen, meistens angehörten Böden.
 Beschreibung: Großer, tiefer Körper mit langer, edler Wollle.
 Die vielfach prämierte Herde kann jederzeit beichtigt werden.
 Käufer der Herde: Herr Schäferdirektor Albrecht-Guben.
 Bei Abnahme Führer bereit Bahnhof Warlubien.

C. E. Gerlich.

Chronische Haut-, Horn- u. Geschlechtsleiden

ohne Empirung, ohne Quersüßer, durch nachweislich bewährte Methode seit 44 Jahren. Direktor Harder, Berlin, Elbf. str. 30. Auswärts direkt ohne Berufsberatung.

Nebenverdienst

— ohne Berufsberatung — für Beamte aller Kategorien. Gefl. Angebote unter Postfach Nr. 150, Stuttgart.

Molkerei-Verkauf.

Wegen andauernder Krankheit meiner Frau bin ich gezwungen, meine vor 8 Jahren neu erbaute Molkerei nebst Küstler-Gebäude sofort zu verkaufen.
 Milch bis im Sommer 1800 Liter. (Preis 8 Pfennig). Schweinefleisch für 150 Schweine.
 Preis 31 000 Mk. bei 7—10 000 Mk. Anzahlung. Angebote unter 9090 Westpreußen an die Geschäftsstelle der „Presse“ erbeten.

Stellung als Buchhalter.

als Buchhalter, Sekretär, Verwalter erhalten junge Leute nach 2 bis 3 Monaten, gründl. Ausbildung. Dir. über 1500 Beamte verl. Prosp. gr. Dir. P. Kästner, Leipzig-Lind. 104.

4 Küstlerchweine.

1/2 Jahr alt, 1 gute, fleischige Kuh zu vert. Grillewitz, Gut Weißhof.

Warnung!

Die Nachbildung der von mir entworfenen Grabgitter und Grabanlagen durch meine Konkurrenz ist nicht gestattet.

Ich beantrage aufgrund der §§ 2 und 32 des Gesetzes betr. das Urheberrecht vom 9. Januar 1907 die Bestrafung bei der königl. Staatsanwaltschaft und verlange außerdem aufgrund des § 31 des genannten Gesetzes Schadenersatz. Bei Gitter in einfacherer Form, bei denen es sich nicht gerade um Erzeugnisse des Kunstgewerbes handelt, gehe ich aufgrund des § 1 des Gesetzes betr. den unlauteren Wettbewerb vor, denn ich habe nicht Lust, meine Entwürfe nachahmen zu lassen.

H. Riemenschneider, Kunstschlossermstr.,
 Thorn-Moder, Spritstraße 15/17. Telefon 409.
 Spezialwerkstatt moderner Grabanlagen.

Achtung! Achtung!

Jahrmarktsanzeige.

2 Waggon Porzellan und Majolika, bestehend in Blumentöpfen, Waschservicen, 5000 Stück Küchensachen, Vasen und feinen durchbrochenen Sachen, werden spottbillig verkauft auf dem Neustädt. Markt beim Schlesischen Porzellanhändler **G. Ansorge.**

Billige Ferien-

reisen des Studien-Reiseklubs Frankfurt-Berlin.
Mittelmeerfahrt 3.-20. Juli, Marseille, Barcelona, Palma, Neapel, Messina, Taormina, Boche di Cattaro, Venedig. **3000 Mk.**
Orientreise 21. Juli bis 12. Aug., Venedig, Corfu, Athen, Konstantinopel, Smyrna, Jerusalem, Bethlehem, Kairo (Pyramiden), Kreta, Messina, Monte-Carlo. **510 Mk.**
Volle Verpflegung mit Wein, Landansätze, Bahn- und Wagenfahrten. Broschüre gratis! Ferd. Günther, Frankfurt a. M., Bockenstrasse 14 u. franko durch } und Lehrer O. Hinz, Charlottenburg, Kirchstrasse 35.

H. Mansard, Bentichen,

Oel-Import, Gettwaren- u. Kunstbinger-Großhandl.
 Offertiere nur in erstklassigen Qualitäten:
 Russische und amerikanische **Oele, Wagen- u. Maschinensfette, Karbottneum, Treibriemen, Säcke und Säme** zu Fabrikpreisen.
Chile-Salpeter, schwefel. Ammoniak, Thomasmehl-Sternmarke, Superphosphat, Kainit und sämtliche **Suttermittel** in ganzen Waggonladungen zu billigsten Tagespreisen.

Bekanntmachung.

Städtische Säuglingsfürsorge.
 Am Mittwoch den 14. Juni, 5 Uhr nachmittags, findet in den Räumen der Kleinkinder-Bewahranstalt, Bachstr. 11, eine Unternehmung sämtlicher Säuglinge durch Herrn Sanitätsrat Dr. Gimkiewicz statt.
 Mütter und Pflegeeltern werden aufgefordert, mit den Kindern pünktlich zu diesem Termin zu erscheinen.
 Thorn den 8. Juni 1911.
 Der Magistrat, Armen-Verwaltung.

Öffentliche Zwangsversteigerung.

Am Montag den 12. Juni 1911, vormittags 10 Uhr, werde ich vor dem Landgerichte in Thorn:
 22 Bände Familienbibliothek und 27 Bände Hesse's Solonbibliothek sowie 2 eichene Wandregale meistbietend gegen Barzahlung versteigern.
Gerhardt, Gerichtsvollzieher in Thorn.

Landwirtsöhne,

Verwalter u. andere junge Leute ergründl. Ausbildung zum Rechnungsführer, Amtskassier usw. Stellung an Schüler kostenlos! Lehrplan frei. Landwirtschaftliches Institut Cottbus.

Klavierstimmer

Empfehle mich als Klavierstimmer und bitte um gültige Aufträge. Reparaturen werden aufs sorgfältigste ausgeführt.
Gustav Patz, Klavierstimmer, Schuhmacherstraße, Ecke Schillerstr.

Lang-Strohpresse

Eine zurzeit noch im Betriebe befindliche, tadellos arbeitende Lang-Strohpresse ist besonderer Umstände halber preiswert veräußlich.
 Angebote unter Nr. 2004 an die Geschäftsstelle der „Presse“.
 Umzugs halber sofort preiswert zu verkaufen: 1 Wohnzimmereinrichtung, 2 Cassinetten, Gardinen, Phonograph mit 60 Walzen, Bräudenstraße 5, 1. B.licht. 9—3 Uhr.

Die Klavier-Ausstellung

der Pianoforte-Grosshandlung **Berthold Neumann-Posen** ist die grösste der gesamten Musik-Instrumenten-Industrie auf der **Ostdeutschen Ausstellung.**

Aufwärtlerin

Eine saubere, jüngere Aufwärtlerin wird von sofort gesucht.
 Elisabethstraße 5, 2. rechts.

Zu verkaufen

Meine Besitzung

in Ober Neßau bei Bodgortz-Thorn, 261 Morgen groß, erstklassiger Boden, massives Gebäude und volles Inventar, verkaufe im ganzen oder das Restgrundstück von 150—180 Morgen.
 Verkaufstermin am **Donnerstag den 22. Juni,** um 11 Uhr vorm., in meinem Hause. Bahnhof Schlüssel-mühle 1/2 Kilometer.
Gustav Link, Ober Neßau.

La junge Boyer,

9 Wochen alt, und einen 3 Monate alten **Gordon-Setter** verkauft **B. Macledowski,** Meilenstraße 116.

Grundstücks-Verkauf.

Beabsichtige mein Grundstück im ganzen, aber auch in einzelnen Bauplätzen zu verkaufen. Gärtnererei kommt nicht in Betracht.
J. Pommerenke, Schwefelstr. 8.

70 Schweine,

2,50 Ztr. Durchschnittsgewicht, verkauftlich. **Gluchaj bei Gollub,** Westpreußen.

25 fette Schweine,

ca. 2 1/2 Ztr. schwer, verk. g. Höchstgebot **Dom. Wuczek bei Bischofswerder II,** Westpreußen.

Selbstfahrer

und ein **Pferd** wegen Aufgabe des Geschäftes zu verkaufen.
Oskar Schlee.

Zu kaufen gesucht

Für festentlohnene zahlungsfähige **Käufer** suchen wir Güter, Landgrundstücke, Hausgrundstücke, sowie Geschäfte aller Art.
Meckelburg & Co., Posen O. 1, Viktorialstraße 3.

Gut verzinsl. Geschäfts- oder Wohnhaus zu kaufen gesucht.

Angebote unter **H. A. 6** an die Geschäftsstelle der „Presse“.

Wohnungsangebote

Großer Laden

nebst anschließendem Zimmer, mit auch ohne großen, heller Geschäftsstelle, per 1. Oktober 1911 zu vermieten.
Adolph Granowski, Elisabethstr. 6.

6-Zimmer-Wohnung,

mit Badeeinrichtung und Gas, von sofort zu vermieten.
Thorn-Moder, Lindenstr. 13.

1 Wohnung,

5 Zimmer, Küche, Nebengelass, Badestube, Gas, Elisabethstr. 2 Tr., sofort oder später zu vermieten.
 Näheres daselbst im Laden.
Albert Schultze, Stube, Küche, Kammer, 4. Etage, von sofort zu verm. **Seglerstr. 25.**

Wohnung,

4 Zimmer, renoviert, sofort oder später zu vermieten. Zu erfragen im **Waldbäuschen.**

Gweicher,

Seibitzherstraße 51, sofort oder später zu vermieten durch **Kuntze & Kittler.**

Thorner Liedertafel.

Sonntag den 11. Juni, nachmittags 4 Uhr, im **Tivoli-Garten:**

Konzert,

ausgeführt von der Thorner Liedertafel und der Kapelle des Inf.-Regts. Nr. 21 von Borko.
 Eintritt **0,25 Mart** ohne die Wohlthätigkeit zu beschränken. Der Reinertrag wird dem Ausschuss des Kornblumentages unterworfen.

Hrtushof.

Sonntag den 11. und Montag den 12. Juni 1911, präzise 8 1/2 Uhr:

Zwei „heitere Künstlerabende“.

Eintritt: Sperrst. 2,50 Mart, 1,75 Mart, 1,20 Mart, 60 Pfg. an der Kasse. Im Vorverkauf bei Herrn **W. Lambeck:** Sperrst. 2,00 Mart, 1. Platz 1,50 Mart, 2. Platz 1 Mart, Programm 10 Pfg.
 Ein Teil der Einnahme soll dem Wohle des Kornblumentages gewidmet sein.

Schützenhaus-Garten.

Sonntag den 11. Juni 1911, abends 8 Uhr: Die Original-Kölnner-Burlesken.

Die Kneippkur.

Der Herr von Maxim. Es ladet ergebenst ein **Dreimal mit Erfolg geimpft.** **Euer lieber Timmes.**

Sinematographen-Theater „Metropol“.

Friedrichstraße 7. Programm vom 10.—13. Juni 1911:
 1. **Bowirta** vergiftet sich, humor.
 2. **Alberto** Truppe, Variété.
 3. **Max** u. seine Schwiegermutter, hum.
 4. **Der Liebende** Greis, Drama.
 5. **Mara** in Japan, Natur.
 6. **Frühling** als Gemischdändler, humor.
 7. **Pathe-Journal**, neueste Tagesereign.
 8. **Rauchfonturrenz**, humor.
 9.—20. Einlagen sowie Tonbilder.

Das Licht im Fenster.

Großes Drama. Änderungen im Programm vorbehalten.

Sonntag den 28. Mai:

Sonderzug nach Ottlofschin.

Abfahrt Thorn-Stadt 3⁰⁵, Thorn-Hauptbahnhof 3²², Ottlofschin 3¹⁰. Um gültigen Zutritt bittet **Robert Hippe.**

Leibitsch,

russische Grenze. Abfahrt des Extrazuges von Thorn-Stadt 2.35 Uhr nachm., Abfahrt des Extrazuges von Leibitsch 7.50 Uhr abends. Den geehrten Ausflüglern, Vereinen und Schulen bringe mein

Restaurant

(größtes am Plage) mit Garten, Saal und Regalbahn in empfehlende Erinnerung. Für gute Speisen und Getränke ist bestens geforgt.
 Täglich: — Anfr. von Königsberger Bier. Hochachtung **Wwe. H. Marquardt.**

Bürger-Garten.

Jeden Sonntag, von 5 Uhr nachmittags ab:

Gr. Familienkränzchen.

Für Vereins- und Privatgesellschaften halte meine renovierten Lokalitäten bestens empfohlen.
 Um zahlreichen Besuch bittet **Emil Weitzmann**

Jeden Sonntag,

von 5 Uhr ab: **Familien-Kränzchen.** Militär ohne Charge keinen Zutritt. **Tanz frei.** **Max Rüster, Thorn-Moder,** Graudenzerstr. 85.

Sonntag den 11. Juni

fährt **Dampfer „Vittoria“** nach **Czernewik.** Abfahrt 3 Uhr. **W. Huhn.**

Sonntag den 11. Juni,

um 3 Uhr, nach **Czernewik.** Um gültigen Zutritt bittet **Gebr. Modrzejewski.**

ein Laden,

der Neuzeit entsprechend ausgebaut, per 1. 10. d. Js. zu vermieten. **S. Schendel & Sandelowsky.**

Baderstr. 30

Laden nebst Nebengelass passend für jedes Geschäft, sofort oder zu vermieten. **J. G. Adolph, Breitenstraße 25.**

W. Rim. 3. verm. Bankstr. 2, 2.

Mitbürger Thorns!

Das unterzeichnete Komitee richtet an die Einwohnerschaft Thorns hiermit die herzliche Bitte, zum Kornblumentag, Sonntag den 11., die Häuser gütigst beslaggen zu wollen.

Der Arbeitsausschuß.

H. Paucksch, A.-G., Landsberg (Warthe).

Zweig-Bureau: Danzig, Hansaplatz 1.

Dampfmaschinen System Proell, mit Ventil- und Schiebersteuerung. 2500 Ausführungen.

Dampfkessel all. Syst. nach eigenen Pat. 10 000 Ausführungen.
Dampfüberhitzer.

Dieselmotoren 25-400 PS. für Rohöl und sonst. bill. Oelarten.

Dampfschiffe für Personen-, Fracht- und Schleppschiffahrt.

Kartoffel-Trocken-Anlagen

mit Paucksch-Walzen-Trocken-Apparaten D.-R.-P. zur Herstellung von Kartoffelflocken. Größte Verbreitung, ca. 300 Apparate in Betrieb.



Die Pfaff-Nähmaschinen

sind mit den neuesten Verbesserungen versehen, für Familiengebrauch, zum Sticken und Stopfen, wie auch für gewerbliche Zwecke in vorzüglichster Weise geeignet.

Panzer-Fahrräder und **Dürkopp-Räder**, gut und billig, sowie **Ersatzteile** für alle Systeme. **Reparaturen** an Nähmaschinen und Fahrrädern werden sachgemäß, gut und billig ausgeführt.

A. Renné, Thorn, Bäckerstr. 39.

Für Restaurateure u. Gastwirte! Beste Einkaufsquelle

Wein-, Bier- u. Likör-Gläsern, Glas-, Porzellan-, Steingut-, Emaille-Waren, Holzwaren f. Haus u. Küche, Einmach-Geschirr in Glas u. Steingut.

Gustav Heyer, Thorn,
Telefon 517 — Breitstraße 6.
Zentrale Rathausgewölbe.



Massiv goldene Trauringe,

jungenlos (ohne Bohrung),
D. N.-Pat. Nr. 138 566,
mit Goldstempel 333, 585, 750 und
900 (Dufatengold), auch in Kugel-
façon stets vorrätig.

Preise von 12-65 Mark das Paar. Gravieren umsonst.

Louis Joseph,
Uhren u. Goldwaren, Gesslerstr. 28.

Weltbekannt sind die **Opel-**

Viktoria-Fahrräder

als unübertroffen. Da ich keine Agenten und Reisende halte, folgedessen keine Spesen habe, verkaufe dieselben

— unter Fabrik-Preisen billigst. —
Ewald Peting,

Waffen- und Fahrrad-Geschäft, Schillerstrasse 30.

Thorner Kornblumentag

11. Juni 1911.

Am Sonntag den 11. Juni werden Damen Kornblumen, künstlich ausgeführte Postkarten und eine Dichtung für den Kornblumentag zum Preise von 10 Pfennig für jedes Stück verkaufen. Der Verkauf findet überall auf Straßen und Plätzen, in Geschäften, Restaurants und Bureaus statt.

Einmal an diesem Tage werden unsere Damen, immer zwei zusammengehend und bezirksweise eingeteilt, in den Häusern verkaufen. Wir hoffen zuversichtlich, daß freundliche Bewohner für unseren wohlthätigen Zweck gern ein Scherlein spenden.

Die verkaufenden Damen sind an blau-weißer Schleife kenntlich und haben als Ausweis eine Sammelbüchse mit Nummer. Die aufficht-führenden Damen mit blau-weißer Armbinde führen Kleingeld zum Einwechseln. Die „Norddeutsche Kreditanstalt“ und die „Ditband“ haben sich auch lebenswürdigemweise bereit erklärt, ihre Bureaus am Sonntag Vormittag für Geldwechsel offen zu halten.

Wir bitten alle Mitbürger herzlich, den sich in den Dienst der guten Sache gestellten Damen freundlich und hilfsbereit entgegen zu kommen und die wohlthätige Veranstaltung gütigst zu unterstützen. Der gesamte Erlös ist zu gleichen Teilen für die „Veteranen“ und für den Verein „Jugend-schutz“ (Kinderhort) bestimmt.

Jedes Behufsmittelfeld fördert unseren guten Zweck!

Der Arbeitsausschuß.

Eheleute
schreiben Sie uns noch heute
Ihren Namen, Stand und genaue Adresse,
(Angabe der Zahl Ihrer Kinder erwünscht) und
wir senden Ihnen wertvolle Aufklärungen
für das Eheleben, unsere belehrenden Broschüre betitelt:
"Was Mann und Frau wissen sollten!"
eine populäre, sozial-wissenschaftliche Abhandlung über das Thema:
"Warum, wann und wie verhilft man allzureichen Kindersegen?"
auf besonderen Wunsch vollständig gratis - franco als Drucksache zu-
schicken Sie kein Geld sofort zu-
schreiben, da die einmalige 10 000
Exemplare umfassende Gratis-
ausgabe bald vergriffen ist.
-HYGIEA-
VERSAND-COMPAGNIE
m. b. H. Abt. A 26.
BERLIN NW. 23.

Persil

Zwei Frauen wissen immer mehr wie Eine! Von Persil aber wissen Millionen, daß es für die Hauswäsche nichts praktischeres gibt, als Persil, das unübertroffene, selbsttätige, unschädliche Waschmittel! Unerreicht in Waschu-Bleichkraft, einfach in der Anwendung u. billigst im Gebrauch.

Garantiert unschädlich. Erhältlich nur in Original-Paketen.
HENKEL & Co., DÜSSELDORF.
Alleinige Fabrikanten auch der weltberühmten
Henkel's Bleich-Soda

Ostsee-Bad **Cranz** bei Königsberg i. P. Kräftigster Wellenschlag, Herrl. Wald. Elektr. Licht, Gas, Kanal- u. Wasserleit. Frequenz 1910: 14277 Kurgäste. Prospekte gratis d. Badedirektion.

Ostsee-Bad **Loppot** Waldoper!
Aufstieg des Parseval-Luftschiffes in der Sportwoche
Prospekte gratis durch die Badeverwaltung.

Pasteurisiertes, daher unbegrenzt haltbares
Caramel-Bier,
alkoholarmes, narkotisches und wohlschmeckendes Getränk, empfiehlt
Thorner Brauhaus.
Kleine Marktstraße. — Telephon 164.

Königl. preuß. Klassenlotterie. Die Einlösung der Lose zur 1. Klasse

225. Lotterie hat unter Vorlegung der Lose 5. Klasse 224. Lotterie bis zum 15. Juni, abends 6 Uhr, zu erfolgen.

Um der jedesmaligen Erneuerung der Lose überhoben zu sein, empfiehlt es sich, gegen Aushändigung eines Gewahrsamscheines gleich für alle fünf Klassen den Betrag zu entrichten.

Sür neu hinzutretende Spieler
sehen Lose in 1/2, 1/3, 1/4, und 1/5 Abschnitten à 40, 20, 10 und 5 Mark zur Verfügung und können solche gleich ausgehändigt werden. Die bereits bestellten Lose bitte baldmöglichst in Empfang nehmen zu wollen.

Dombrowski, königl. preuß. Lotterie-Einnehmer,
Thorn, Katharinenstr. 4.

**Meine neuerbaute und vergrößerte
Maschinen-Fabrik,
Metall- und Eisen-Giesserei,
Reparatur-Werkstatt,
Lager von landwirtschaftl.
Maschinen und Geräten,
Zentrifugen und Pumpen:**
empfehle bei vorkommendem Bedarf.
**B. Bartkiewicz,
Fabrik und Lager:**
Culmer Chaussee 33. — Telephon 514.
Haupt-Bureau:
Gerechestr. 2. — Telephon 407.

Poröse Ziegelhohlsteinplatten,
5 cm und 6 1/2 cm stark,
sehr leicht und doch stabil, nagelbar, bestes und billigstes Material für Wände, Zäune etc.
Poröse Deckenteile aller Maße verkauft
Fritz Kaun,
Fernsprecher 688, — Culmer Chaussee 49.

Mercedes Opel.
Fabrikate sind tonangebend auf dem Weltmarkt.
Generaldepot für Ost- und Westpreussen:
Franz Todtenhöfer & Co.,
Auto-Palast Königsberg i. Pr., Steindamm 142/43.

Regt. 1879. **Militär-Mützenfabrik.** Regt. 1879.
Anfertigung von Uniformen. Effekten für Militär u. Beamte.
Nur anerkannt erstklassige Arbeit und Fabrikate!
C. Kling,
Breitestrasse 7, Ecke. Fernsprecher 604.

Es gibt nichts Praktischeres u. Eleganteres für Herren, die lose Manschetten tragen, das lästige Vorrutschen ist unmöglich.
"Inge Va"
Praktisch! Einfach! Bequem! Billig!
Manschettenknopf mit Festhalter.
Patentiert in den meisten Staaten. Weltausstellung Goldene Medaille.
Käuflich in Juweliers, Herrenartikelfesch., Warenhäusern!

Sanatorium **„Felicienquell“** in **Obernigk**
Nervenheilanstalt u. Erholungsheim. — Kuren aller Art. Volle Kur-pension einschli. ärztl. Behandlung 6 Mk. pro Tag. — Dr. Bindemann

Die Presse.

(Viertes Blatt.)

Wohin soll man reisen?

Von Eugen Isolan.

(Nachdruck verboten.)

Sege keinem die Frage nach einem Reiseziel vor, daß er dir Rat und Auskunft erteile. Denn für jeden ist ein anderer Ort und eine andere Gegend als Ziel zu empfehlen, wobei gesagt werden kann, daß oft die Umgegend weit schöner ist als die Gegend, und der Aufenthalt bei einem Orte manchmal empfehlenswerter ist, als der in dem Orte. Das heißt, es gibt zahlreiche Orte und Gegenden, die seit langen Zeiten vom Fremdenstrom bevorzugt werden, weshalb man dort weder Ruhe noch Erholung noch sonst etwas findet, was die Schönheit der Sommerfrische für viele ausmacht, während in nächster Nähe dieser Orte oder in der Umgegend dieser Gegenden die herrlichsten Plätze wie Weiden im Verborgenen blühen oder vielmehr als Kurorte nicht in Blüte stehen.

Lasse dich durch keine Empfehlung verlocken, einen bestimmten Ort oder eine Gegend aufzusuchen, und lasse dich durch niemanden von einem Reiseplan abbringen. Wenn du zwanzig verschiedene Freunde über einen Ort befragst, den sie bereits besucht haben, so werden dir sicher zehn von ihnen ganz energisch den Ort widerraten, wie die andern ihn ebenso schwärmerisch empfehlen.

Die meisten Menschen aber haben stets eine andere Gegend in Vorschlag zu bringen. Auf die Mitteilung, man reise in die Schweiz, antworten sie: „Warum gehen Sie nicht lieber nach Tirol“, Will man an die See, meinen sie, man solle „lieber ins Gebirge gehen“. Zumeist wird dieser Rat und diese Empfehlung ganz gedankenlos vorgebracht, und dieselben guten Leute würden dich mit ihrem „lieber“ eine Rundreise um die Erde zu machen veranlassen, wenn du ihren Ratshlägen Gehör gäbest.

Hast du in betreff der Wahl eines Ortes einen besonderen Wunsch, so orientiere dich bei Zeiten über die Leiden, die du vorziehen magst, um nach dem von dir gewünschten Ort reisen zu dürfen, und über welche Leiden du nicht klagen darfst, damit dir der Arzt der Ort nicht verbietet. Im allgemeinen sind die Ärzte freilich in dieser Beziehung weit nachgiebiger als die Patienten oder die, die sie um Rat befragen.

Lasse dich niemals durch die Mitteilung, ein Ort sei besonders teuer, davon zurückschrecken, dorthin zu reisen, noch durch die Empfehlung, ein Ort sei ungemein billig, verleiten, ihn aus diesem Grunde aufzusuchen. Denn erstens lebt der, der nichts hat, überall billig; dann aber werden billige Orte nur zu schnell, wenn sie erst in Mode kommen, sehr teuer; ferner sind aber auch die Ansichten über das, was billig und teuer ist, ungemein verschieden. Es gibt sehr billige Orte, die ungemein schön sind, und

in denen man sehr angenehm leben kann. Meist werden die Orte nur teuer durch die Torheit der Menschen, die dadurch, daß sie einen schönen Ort preisen und seine Herrlichkeit und Billigkeit in alle Weltposaunen, andere Leute veranlassen, auch dorthin zu fahren und den Ort so schnell wie möglich zu einem viel begehrten und daher teuren zu machen. Aber auch der teuerste Ort bietet keine Gewähr dafür, daß seine Kurgäste alle vornehm sind, und auch der Vornehmste braucht sich nicht zu genieren, einen billigen Ort zum Aufenthalt zu wählen; er kann im entlegensten Ort vornehm bleiben. Denn wenn auch Geld verschwenden zweifellos eine Tugend der Vornehmen ist, so bleibt doch auch der Knicker im teuersten Ort ein Knicker, und der, dem von der Natur die Gabe der Geldverschwendung verliehen wurde, kann dies Talent überall erproben. Ich habe einmal von einem sehr vornehmen Manne gehört, — ich glaube, es war ein englischer Jockey, ein indischer Fürst oder ein internationaler Hotelschwinder, in jedem Falle ein Mann, der sich jede Vornehmheit leisten konnte, — der sah in einem einsamen Dorfe, wie ein Sommerfrischler sich damit die Zeit vertrieb, Kieselsteine in den Dorfsteich zu werfen, was ungemein befriedigend wirkt; denn nach jedem Steineinwurf entfielen bekanntlich hübsche Kreise. (Wenn man sich zwei Stunden mit diesem Spiel beschäftigt, hat, fühlt man die Nerven sichtbar stärker werden.) Jener Vornehme, der vergeblich in dem Dorfe eine Pokerpartie zusammenzubringen gesucht, fand Gefallen an jenem Zeitvertreib; da er aber ein wirklich vornehmer Mann war, so verschmähte er es, Steine zu dieser Übung zu benutzen, sondern wählte Goldstücke. So kann man sich auch im billigsten Dorfe vornehme Vergnügungen verschaffen.

Die Wahl des Ortes kann nicht frühe genug getroffen, der Plan für die Sommerreise nicht zeitig genug entworfen werden. Denn es gewährt unbedingt einen Genuß, schon in Gedanken die Reise zu machen. Da dann der Plan doch immer wieder umgeworfen wird, so hat man wenigstens die Vorfreude genossen und kann in einem Sommer hintereinander in Gedanken in den Alpen, an der See, im Schwarzwald, in Tirol und wer weiß noch wo gewesen sein und dabei doch nur eine Sommerwohnung ganz in der Nähe seines Wohnortes bezogen haben. Einen anderen Nutzen gewährt es freilich nicht, der Reiseplan früh zu machen, und je später man an die Reise denkt, je weniger Reisestrapazen hat man in Gedanken auszustehen.

Es gibt Leute, die ihren Reiseplan vom Wetter beeinflussen lassen und bei der geringsten Bewölkung des Himmels den Plan umstoßen oder gar die Absicht, zu verreisen, fallen lassen. Natürlich ist nichts törichter als das; denn erstens regnet es niemals in der ganzen Welt, sondern immer nur

da, wo sich die betreffenden Unglücksmenschen, die sich durch Regen ihre Reise verderben lassen, aufhalten, und dann gibt es nach dem alten Worte eines passionierten Bergnützlichkeitsforschenden überhaupt kein schlechtes und gutes Reisezimmer, sondern nur schlechte und gute Kleider, „Toiletten“ und Lodenpelerinen.

Der Dieb.

Stizze aus dem Amerikanischen von Louise Faubel (Hamburg).

(Nachdruck verboten.)

Vier hallende, langsam verklingende Töne vom Glockenturm der Kathedrale zeigen erst die Nachmittagsstunde an, und schon flammen ringsum die Lichter der Straßenlaternen auf. Verschwoommen schimmern die weißen Äugeln der elektrischen Lampen durch die dunstige, regenseuchte Luft, ein ungewisses, melancholisches Licht, das die nassen Straßen noch trüblicher erscheinen läßt. Einzelne und in kleinen Gruppen verlassen die Angestellten der New-Jersey Saving Bank das stattliche Gebäude, ein flüchtiger Gruß, und jeder eilt in dem durchnässenden Sprühregen seiner Wohnung zu. Gegen sechs Uhr ist auch die Stellung des Aufsichtsrates beendet; hinter den Direktoren werden die schmiedeeisernen Gittertüre geschlossen, und als letzte entfernen sich aus der Seitentür schwachend einige Scheuerfrauen.

Bald liegt das Gebäude in völliger Dunkelheit, von dem Lärm der Straße dringt kaum ein Ton in die stillen Räume, nur die Schritte des Wächters hallen wieder. Langsam durchwandert der Mann die Büreaus und die Vorräume, überall mechanisch die verschlossenen Türen prüfend. Die Treppen hinauf führt sein Weg in die Sicherheitstür. Gleichgültig streift sein Blick die schwere Tür, die den Depotraum abschließt. Vielfältiges Echo begleitet jeden seiner Tritte, immer leiser und undeutlicher verhallend; irgendwo wird eine Tür hart zugeschlagen, dann herrscht Totenstille.

Aus dem Dunkel des Ganges löst sich die Figur eines Mannes; mit vorsichtigen, unhörbaren Schritten tritt er in den Bereich des Lichtes. Der Schein der elektrischen Birne fällt auf eine elegant gekleidete Gestalt, auf ein blaues, bartiges Gesicht mit dunklen, fladernden Augen. Tief aufatmend bleibt der Mann vor der Tür des Sicherheitstüres stehen und seht vorsichtig einen länglichen Blechkasten nieder. Die lautlose Stille beängstigt auf seine überreizten Nerven; doch er schüttelt das Gefühl der Beklemmung ab und trocknet die feuchte Stirn. Gelpenstürz! Wahn! Bis hierher ist der sorgfältig ausgearbeitete Plan geglückt, das letzte ist Kinder spiel! Unbemerkter hat er sich einschließen lassen, als Vertreter des erkrankten Hauptkassierers ist er mit allen Schlüsseln versehen; und nun steht er vor der Verwirklichung seiner kühnsten Träume, vor dem Ziel, nach dem er in unbedingter Zähigkeit getrebt hat, und zwar unter der Maske eines gewissenhaften, zuverlässigen Beamten, der unbeschränktes Vertrauen genießt.

Doch fort mit allen unnützen Gedanken! In zwei Stunden erst wird der Wächter die nächste Runde machen; bis dahin ist er über alle Berge. Und nachher?zynisch lächelnd streift sein Blick den Blechkasten zu seinen Füßen. Vor seinem Verschwinden wird er das kunstvolle Uhrwerk im Innern der Kasse in Gang setzen, und genau sechzig Minuten später werden die Spuren seiner Tat verwischt sein!

Noch einmal das scharfe, angestrengte Horchen: kein Laut. Mehrere Minuten arbeitet der Mann mit verschiedenen Schlüsseln, dann erkönt ein leises Surren im Schloß, ein kurzer, schnappernder Ton: die Tür ist offen. Leicht und spielend dreht sich die schwere Fläche, die darauf folgende Gittertür ist im Handumdrehen geöffnet; und zum zweitenmal atmet er auf. Das Werk ist vollbracht! Die Höllemaschine behutsam in die Mitte des Gewölbes stellend, beginnt er mit zitternden Händen die Depostitenfächer zu räumen. Die nassen Strohhaare kleben an dem bleichen Gesicht, in dem nur die Augen leben. Tausende hat er bereits in seinen Taschen untergebracht, und noch immer fällt sein Blick auf neue Reichtümer. Doch nur die Besonnenheit nicht verlieren, — mehr kann er nicht forschaffen. Ein heißer, bebauernder Blick über die der Vernichtung preisgegebenen Schätze, dann beugt er sich zu dem Blechkasten nieder und seht das Uhrwerk in Gang: — Klack. Die überreizten Nerven lassen ihn zusammenfahren. Nun fort! — Da stockt sein Fuß. Die fein gegitterte Verbindungstür ist ins Schloß gefallen! Nun, er hat ja den Schlüssel. Ja, wo doch gleich? Mein, Gott, diese Nerven! Nur ruhig — ruhig geht!

Er sucht in den Taschen, auf dem Boden; mit übermenschlicher Anstrengung zwingt er sich zum Nachdenken. Steden geblieben ist er nicht, also muß er mit im Gewölbe sein. Nur jetzt nicht zusammenbrechen! Zuerst ist er nach rechts gegangen, dann nach hinten, — doch nein, erst nach hinten, oder — allmächtiger Gott! — Nur ruhig... alles verwirrt sich in seinem Kopf; das Blut pocht fieberhaft in den Schläfen. Also zuerst nach hinten dann, — tad — tad, tad — tad, — tad — tad, — gleichmäßig arbeitet das Uhrwerk, unheimlich und drohend an die entfliehende Zeit mahnend. Ein Schauer läuft plötzlich über den Körper des Mannes. Ein lähmendes Entsetzen kriecht in sein Gehirn. — Die Maschine! — Das Uhrwerk!

Er kann es ja nicht anhalten, einmal in Gang gesetzt, ist die Explosion unausbleiblich! Er reißt die Uhr aus der Tasche, um sich von der verflochtenen Zeit zu überzeugen; doch den zitternden Händen entgleitet die glatte Kapsel, und die Uhr geschlägt auf dem harten Boden. Entsetzt starrt der Unglückliche auf das zerstörte Werk. Durch die Stille des Raumes dringt das entnervende Tüd — tad aus dem Blechkasten. Jeder Ton bohrt sich in das Hirn des Verzweifelten und nimmt ihm den letzten Rest von Besonnenheit. Er stürzt zur Tür, rüttelt und reißt an den Stahlmatten, wirkt sich gegen das feine Gewebe, — umsonst! Die dünnen Drähte spotten seinen verzweifelten Anstrengungen. Die bebenden

Berliner Wochenplauderei.

(Nachdruck verboten.)

Die Wetterpropheten hatten diesmal recht behalten. Selten war den Berlinern ein Pfingstwetter beschied wie diesmal, und in der meteorologisch-historischen Lokalgeschichte der Reichshauptstadt werden der 4. und 5. Juni 1911 zwei bedeutungsvolle Tage bleiben. Ein leichter Ostwind mischerte die sengende Sonne, und trotzdem die Quecksilbersäule draußen bis auf 30 Celsius hinaufkletterte, konnte man noch einigermaßen aufatmen. Unter soltanen Umständen dürfte es nicht wundernehmen, daß an diesen beiden Tagen Berlin „entvölkert“ war. Die Straße schienen ausgestorben zu sein, und selbst dort, wo an Sonntagen der gewaltigste Verkehr sich abzuspielen pflegt, sah es wie in einer stillen Kleinstadt aus. Dafür ging es außerhalb der Bannweile umso lebhafter zu. Man kann sich ungefähr ein Bild des Betriebes machen, wenn man hört, daß die Stadtbahn, Straßenbahn und Hochbahn summa summarum 15 Millionen Menschen befördert haben. Darauf entfallen auf die Straßenbahn allein — den dritten Feiertag mit eingerechnet — rund 6 Millionen Fahrgäste. Denn Ziffern reden, müßten Menschen schweigen; aber schweigen sollen sie nicht über die geradezu unhaltbaren Zustände im Eisenbahnverkehr. Es ist ein altes Lied und ein altes Lied, aber immer wieder muß die bekannte Melodie angestimmt werden, weil doch vielleicht den Herren Geheimräten im Eisenbahnministerium die Sache über werden muß, immer von neuem zu hören, daß es doch auf die Dauer unerträglich ist, sich so behandelnd zu lassen, wie es jetzt wieder geschehen ist. Das Vergnügen, ein paar Stunden in freier Natur zu sein, mußte geradezu mit Lebensgefahr erkaufte werden, und es ist tatsächlich ein Wunder, daß am Ende die Feiertagsgeschichte gut abgelaufen ist. Die Abteile, die für 10 Personen berechnet sind, mußten auf 25 Personen aufnehmen, wobei natürlich die seitlichen Gänge unpassierbar blieben. Die Menschen standen einander auf den Beinen, saßen sich gegenseitig auf dem Schoß, und dazwischen jammerten die Kinder, die natürlich hin und her „gestupft“ wurden. Glücklicherweise diejenigen, die nicht in eine durch Alkohol aufgeheiterte Gesellschaft gerieten, denn in solchen Fällen bedeutete die Reise eine Kette unangenehmer Peinlichkeiten. Unmöglich, sich aus derartigen Situationen durch Selbsthilfe zu retten; denn die Hofflinge sind doch im Vorteil, und man

hat nur doppelten Schaden. Die Pfingstfeiertage zeichneten sich auch noch in anderer — freilich noch betrübenderer — Weise aus. Selten sind nämlich an Festtagen soviel Selbstmorde passiert wie diesmal. Die Zeitungen konnten von diesen Ereignissen nicht Notiz nehmen, weil die Fälle des in zwei Tagen gesammelten Stoffes zu gering waren, die Chronik der Selbstmorde auf ein Minimum zu beschränken. Jugendliche und Erwachsene, Frauen und Männer befinden sich unter jenen Lebensmüden, denen das Pfingstfest mit seiner leuchtenden Sonne gerade geeignet schien, freiwillig aus dem Leben zu scheiden; und es wäre vielleicht für den Psychologen nicht uninteressant, nachzuspüren, warum gerade an festlichen Tagen so viele Menschen zur Waise oder zum Witt greifen. Vielleicht stimmt die, die sonst keine Freude haben, die allgemeine Luft besonders trübe, und in einer solchen Gemütsverfassung meinen sie das Beste zu tun, wenn sie freiwillig ihrem Dasein ein Ende machen. Denn ohne irgend eine Erklärung dafür zu haben, soll man nicht derartige Erscheinungen mit einem Achselzucken abtun. Es ist zum mindesten festzuhalten, daß wir mehr als ein Duzend Selbstmorde an beiden Pfingstfeiertagen zu verzeichnen haben. Auch die Unfallstatistik war für beide Tage reichhaltig. Nicht weniger als fünf Personen sind beim Baden ertrunken, etwa zehn Segelboote kenterten, und ihre Insassen wurden nur mit knapper Not gerettet. Alles Anheil wird aber in den Schatten gestellt durch den graußigen Todessturz Fritz Theiles auf der Zehlendorfer Radrennbahn. Muß man den Berlinern in puncto Ausflugsverkehr eine schlechte Note geben, so darf man ihnen andererseits für ihre Haltung bei dem Zehlendorfer Unglück die Anerkennung nicht versagen. Das Publikum betrug sich geradezu musterhaft, und nach der ersten großen Erschütterung verließen die Massen still und geduldig die Bahn, ohne auch nur im geringsten zu murren, daß die Rennen abgebrochen wurden. Dagegen murren sie ob eines Geschehenes, das der Polizeipräsident gemacht hat. Das Geschenk der — Maulkorbfreiheit. Vorher lang ersehnt, entpuppte sich diese Gabe als ein Danerergeschenk, und nur — die Hundebesitzer selbst sind zufrieden, aber auch niemand weiter. In der jahrelangen Maulkorbfangenschaft haben die „lieben Tierchen“, unter denen wirklich viele nichtliebte sich befinden, es verlernt, sich rüch-sichtslos gegen die menschliche Gesellschaft zu benehmen; und so ist es gekommen, daß die frei-

gelassenen Bierfüßler von ihrer Ungebundenheit nicht den richtigen Gebrauch machen können. Zu dem kommt, daß die meisten „Frauchen“ ihre Lieb-linge in einer geradezu frevlerhaften Weise vernachlässigen. Hund muß schließlich Hund bleiben, und dem Tier selbst wird wirklich kein Gefallen getan, wenn es als Kind behandelt wird. Die ersten, die gegen die Maulkorbfreiheit Protest erhoben, waren die Gastwirte; denn in den Lokalen machten sich die Mißstände der Maulkorbfreiheit in der für die Allgemeinheit sichtbarsten Weise geltend. Die Gäste lachten, selbstverständlich ohne Leine, die Hunde herumlaufen, gaben ihnen von dem Geschirr zu fressen und zu trinken, und hatten die „Lieblinge“ diese erprießliche Tätigkeit beendet, wanderten sie vergnügt durch das Lokal, natürlich nicht ohne die Jerngen zu belästigen, die weder Hundeeigentümer noch Hundefreunde sind. Selbstverständlich regnete es Beschwerden auf Beschwerden, und das Ende vom Liede ist, daß die Gastwirte sich entschließen mußten, ein Hundeeinführverbot zu erlassen, wollen sie nicht die Gäste verlieren, die in der Mehrzahl sind, und sich die Hundeschnüffler ohne Maulkorb nicht gefallen lassen wollen. Aber die Maulkorbfreiheit hat doch noch eine ernstere Seite. Es mehren sich nämlich bedenklich die Fälle, in denen Kinder von Hunden angefallen und gebissen werden, und es sind nicht nur die großen Doggen, die Neufundländer, die diese Mißtaten begehen, sondern zumeist die kleinen spitzbüßigen Terriers. Es geht auch nicht immer sehr glimpflich ab, sondern zumeist tragen die Kleinen recht erhebliche Wunden davon. Es ist also gar nicht ausgeschlossen, daß der Polizeipräsident sich entschließt, die Freiheit abermals in Zwang umzuwandeln. Und hier heißt's vielleicht auch: „Die ich rief, die Geister...“ Mit einem anderen Geschenk wird wahrscheinlich in ähnlicher Weise Schiffbruch gelitten werden. Das geht aber in besonderen die Rixdorfer an, sofern Berlin nicht nachfolgen sollte. In Rixdorf haben nämlich die alten Liberalen in der Stadtverordnetenversammlung den Antrag gestellt, in verschiedenen Gegenden der Stadt „Annahmestellen für kommunale Wünsche“ zu errichten. Dort sollen alle Bürger und Bürgerinnen niederlegen, was sie gern haben möchten, — soweit es sich natürlich um Einrichtungen handelt, die von der Stadt aus getroffen werden können. Die liberalen Herren von Rixdorf sind etwas naiv, denn sie vergaßen, daß die Presse

bisher prompt und ausführlich alle Wünsche vermerkte, die in der Bürgerschaft geäußert zu werden pflegen. Ist bisher die Tätigkeit der Presse als quantitätsmäßig befriedigend worden, so dürfte es mit den Annahmestellen auch nicht sonderlich besser werden. Die kommunalpolitisch geschulten Journalisten hatten zudem schon die Spreu von dem Weizen geschieden und nur das bejähmorte, was im Bereich der Ausführungsmöglichkeiten lag, das in in den Annahmestellen etwa angehäufte Material muß aber erst gesäubert werden, und dann bleibt den Stadtvätern auch noch eine langwierige und meist unerfreuliche Arbeit übrig. Sie ziehen sich zudem auch den Groll derjenigen zu, deren Wünsche nicht erfüllt werden. Und das wird dann wohl auch zumeist der Fall sein. Denn zu großen städtischen Aktionen bedarf es erst keiner besonderen Anregungen aus der Bürgerschaft; derartige Dinge liegen sozusagen in der Luft und müssen vom Magistrat aus vorbereitet werden. Es wird wohl mit den „Annahmestellen für kommunale Wünsche“ genau so gehen, wie mit den „kommunalen Bierabende“, die seit zwei Jahren sanftfertig entschlafen sind, nachdem einmal die Probe aufs Exempel gemacht worden war. Diese „kommunalen Bierabende“ sollten dazu dienen, die Vertreter der Gemeinden Groß-Berlins einander persönlich näher zu bringen; es sollten Vorträge gehalten werden, und beim klüßlen Schoppen wollten die Vertreter einander kennen lernen, Meinungen austauschen und den Weg zu gegenseitiger Verständigung ebnen. Es hat nicht sollen sein. Der löbliche Versuch scheiterte am untauglichen Objekt. Auf dem Wege des Wohlwollens ist eben zwischen den Gemeinden Groß-Berlins keine Einigung möglich, das haben wir zuletzt an Schöneberg und Wilmersdorf gesehen, die beabsichtigten, eine Ehe miteinander einzugehen. Aber Wilmersdorf war die Witwit zu gering, und so unterließ die Verschmelzung beider Gemeinden zu einer Einheit. Das eine Beispiel spricht Bände, und es wird wohl nicht mehr so bald der Versuch wiederholt werden, Schon die Absicht, ihn zu unternehmen, würde nur bei allen Wissen ein ungläubiges und mitteilidig-spöttisches Lächeln hervorzurufen. Es wäre ja auch doch zu spät, denn der Zwangsverband steht vor der Tür.

A. Silvius.

Von Montag den 12. d. Mts.
in sämtlichen Abteilungen:
Grosser Reste-Verkauf.

Ferner gelangen zum Verkauf:
Ein großer Posten weißer Seide, die durch Dekorieren gelitten hat, sowie Damast-, Foulard- und Moirée-Seide, früher 4,50 Mark per Meter, um damit zu räumen, jetzt 1,25 Mark und 1,50 Mark per Meter.

Damen-Konfektion

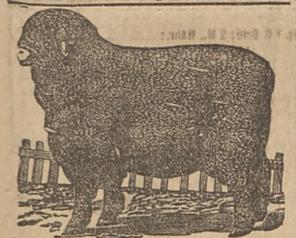
wegen vorgerückter Saison zu bedeutend ermäßigten Preisen.

Kaufhaus M. S. Leiser,

Altstädt. Markt 34.

Bekanntmachung.

An unserer höheren Mädchenschule mit höherem Lehrerinnenseminar sind zwei Oberlehrerinnenstellen zu besetzen.
Das Anfangsgehalt beträgt 2000 Mk. An Wohnungsgeldzuschuß wird der jeweilige für Thorn für Beamte der 4. und 5. Rangklasse vorgesehene Satz, welcher zurzeit jährlich 800 Mk. beträgt, gewährt. Alterszulagen werden in sechs dreijährigen Zwischenräumen und zwar in den ersten vier Stufen mit je 400 Mk. und in der fünften und sechsten Stufe mit je 300 Mk. gezahlt.
Bewerberinnen, welche entweder das Examen pro facultate docendi oder die wissenschaftliche Prüfung der Lehrerinnen (Oberlehrerinnen-Prüfung) bestanden und die Lehrberechtigung in den neueren Sprachen, in erster Reihe im Englischen erworben haben, wollen ihre Meldungen unter Beifügung des Lebenslaufes und der Zeugnisse bis zum 1. Juli d. Js. an uns einreichen.
Thorn den 2. Juni 1911.
Der Magistrat.



Schäferei Stamm Sängerau,
Kreis Thorn.

Der diesjährige freihändige Verkauf von ca. 35 springfähigen, frühreifen **Merinoböden**

beginnt am **Sonabend den 17. Juni 1911,** mittags 1 Uhr.
Besichtigung der Böde 11 Uhr.
Wagen bei rechtzeitiger Bestellung auf Bahnhof Bischof 10⁰⁰ und 11 Uhr, in Thornisch Papau 11⁰⁰ Uhr.
Nachdem Herr Dekonomierat O. Buchwald sen., Charlottenburg die Züchtung fleißiger Herde wegen vorgerückten Alters niedergelegt hat, ist Herr Schäferdirektor Prochnow, Joppot, mit der Züchtung betraut worden. Die Herde wird in derselben bewährten Weise weiter gezüchtet werden.
J. Meister.

Extra starke **Kavalier-Uhren** Glaslinsen und Schweizer-Fabrikate, in Gold, Silber, Nickel und Stahl.
Repetier-, Sport- u. Blinder-Uhren. Taschen-Wecker mit Radium-Leuchtglas, f. Reisen, Jagd unentbehrlich.
Traut-Ringe. moderne Formen, jugenlos, feinstes Fabrikat.
3 deutsche Reichspatente!
H. Slog, Uhrmachermeister, Thorn, Elisabethstr. 5, Telefon 542.

Jede Frau gebrauche meinen berühmten amerikanischen **Urrigator** (4,50) Patent-Mutterlöffel (4,50) oder **Doppelkino** (5,50), **Spülpulver** (1,50).
C. Blecher, Leipzig 167.
Zwei bis dreimal täglich feige **Vollmilch und Butter.**
Auf Wunsch auch frei ins Haus.
Selma Steinke, Zentralmolkerei.

XVII. freihändiger Bockverkauf
Sampshiredown - Bollblut - Herde Savdin Bespr.
Der Verkauf von 53 stark entwickelten **Jahrlingsböden** hat begonnen. Preise: 125, 150, 175, 200 Mk. und je 3 Mk. Stall eld. Zust.leiter J. Albrecht-Guben i. R.
Domäne Savdin. von Frantzius.



Pelze werden zur Aufbewahrung gegen Motten- u. Feuerschaden angenommen.
C. G. Dorau, Thorn, neben dem kaiserlichen Hauptpostamt, Fernsprecher 306. Abholung bereitwilligst.



Dr. Thompson's Seifenpulver ist billig, bequem, sparsam.

Tapeten! Naturell-Tapeten von 10 Pfg. an Gold-Tapeten 20 in den schönsten und neuesten Mustern. Man verl. kostenfrei Musterbuch Nr. 536 **Gehr. Ziegler, Bineburn.**

Thorner Leihhaus, Beckenstraße 14, 2. Etage hat billig abzugeben, sehr gute Fahräder, Schreibmaschine, goldene und silberne Taschenuhren, Ketten aller Art, Regulatoren.

Zu verkaufen Schreibmaschinen, gut erhalten, billig zu verkaufen. Unter-richt im Maschinen-schreiben. **Vertriebs-fälligkeiten.** Culmerstr. 22, 2. vorn.
Halbverdeckt, gut erhalten, preiswert abzugeben. **W. Mikolajczak,** Thorn, Arbeiter- und Bäckerstr.-Ecke.

Gut erh. Herrensachen (mittlere Figur) billig zu verkaufen **Thorn-Möcker, Rösnerstr. 2, 1. r.**
Verf. ab. Kuch- u. Mah.-Möbel, Kleiderschränke, Wäscheschränke, Blüschgarnitur, Spiegel, Tische, Schreibtisch, 2 Sessel, Tischstühle u. Pfeilst u. a. m. zu verkaufen **Baehre, 16**

Ziegelne La verkauft zu zeitgemäßen Preisen frei Bahnhof Strassburg Wesp. die Verwaltung der königl. Domäne Strassburg Wpr.

Sagdwagen auf Patent-haltenen **W. Mikolajczak,** Wagenfabriker, Thorn, Arbeiter- und Bäckerstr.-Ecke.

Wohnhaus mit 19 Morgen Land, leichter Boden, dicht an Thorn, Mietsvertrag ca. 800 Mk., bei kleiner Anzahlung wegen Verlegung zu verkaufen. Näheres **Carl Arendt,** Strobandstraße 13.

80 Kutschwagen, neue, moderne und wenig gebrauchte Landauer, Phaetons, Coupés, Kutschwagen, Jagd- und Pommwagen, Dogtarts, nur la. Fabrikate und Geschirre. **Verlin, Luisenstr. 21. H. Hoffschulte.**

Dampfdreschmaschine, sowie neuer Langscher Apparat ist wegen Todesfalls billig zu verkaufen, auch auf ratenweise Abzahlung. **Fr. Majewski,** Moders, Bergstr. 47.

Ein gut erhaltener **Gradstroh-Dreschtafel** zu verkaufen. **Templin,** Thornisch-Papau Abbau.

2 Jucker (Baffer), ca. 1 Zoll, schnell, zugfest, schneefrei, brüdenstrom, sofort zu verkaufen. **Silte auch zur Zucht geeignet.** (Elder Linger). **Scheidling,** Thorn, Hauptbahnhof.

Schönes Grundstück zu verkaufen. Zu erfragen in der Geschäftsstelle der „Presse“.

Kanariensöhne, Tag- und Nachtlied, von 7 Mark an zu verkaufen **Mellienstraße 123.**

Grasmäher, Arbeitswagen A. Heise, Gr.-Messa.

Grundstück m. Garten, schön gelegen und zu bebauen, zu verk. **Mackowski,** Moders, Graubdenzstraße 90.

5 junge, bildhübsche **Sagdhunde,** glatthaarige Brauner, von hero-ragenden Eltern, verkauft Hund 20 Mk., Hündin 15 Mk. Auch sind die Eltern preiswert zu haben. **Cowalsky,** Graubdenzstraße 125.

Geld u. Hypothek **7000 Mk.** zur 2. Stelle hinter 23 000 Mk. Bank-geld à 5 Prozent auf mein neu erbautes Wohnhaus in Moders gesucht. **Gefl. Angebote an Max Schiemann,** 21. Gyllau erbeten.

Zur Aufklärung.

Seit vielen Jahren hat unterzeichneter Firmeninhaber seine nachstehend genannte Zigarette beim Publikum mit grossem Erfolge eingeführt. Nach wie vor wird dieser Zigarette die denkbarst **fachmännische Sorgfalt** gewissenshaft gewidmet.

Nr. 18 J. Borg

ist deshalb des Publikums **Lieblings-Zigarette.**

Dieser Umstand wirkt auf **innehafte** Zigaretten-Hersteller äusserst verlockend. Unfähig, eigene Erzeugnisse beim Publikum einzuführen, glauben sie, in der Herstellung **fälschender und minderwertiger Nachahmungen** der Zigarette **Nr. 18 J. Borg** ihr materielles Heil miheilos suchen und finden zu können. Selbstredend geschieht dieses zum wesentlichen Nachteil des Handels und des Publikums.
Vor Nachahmungen dieser Art werden Handel und Publikum drin-gend und nachdrücklichst gewarnt.
Tabak- u. Zigarettenfabrik „Stambul“ J. Borg, Danzig.

Brachen Sie Geld?

u. wollen Sie reell und schnell bedient sein, dann schreiben Sie sofort an Selbst-geber **G. W. Winkler,** Berlin 523. Winterfeldstr. 34. Biele notor. Danksthr. Maltzengahlung. Broo. v. Darlehn.
Geld-Darlehn auch ohne Bürgen, zu **4000 Mark** und gütigen Bedingungen, auch Ratenaabzahlung, gibt **A. Pillig,** Berlin-Charl., Rantstraße 105. Rückp.

4 1/2 % Hypothek von 50 000 Mark auf sicherer Stelle sofort oder später zu zedieren. **Gefl. Anfragen unter B. Z. 4** an die Geschäftsstelle der „Presse“.

Stellengesuche **Besitzerjohn,** 28 Jahre alt, evangel., welcher bisher nur in der Landwirtschaft tätig war, sucht Stellung als **Wirtschaftler.** Anfragen sind zu richten u. **H. K. 17** an die Geschäftsstelle der „Presse“.

Stellenangebote **Sofort gesucht ein tüchtiger, zuverlässiger**

Bautechniker, flott in allen Büroarbeiten und energisch auf der Baustelle. Angebote mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen zu richten an **A. Teufel,** Baugewerksmstr.

Installateur, gelernter Klempner, und ein **Gutzroheleger** finden bei hohem Lohn dauernde Beschäftigung. **Franz Segor,** Hohensalza.

Tüchtige Bautischler und **Umschlager** stellt noch ein **Robert Heise,** Tischlermeister, Moders, Spillstraße 19.

Schmied verlangt für bald **Stärkefabrik Thorn.**

Jüngerer Schreiber 3. J. Antritt gel. Selbstgeschr. Lebens-lauf einreichen. **Militär-Bauamt II.**

Arbeiter, sowie ein **Lausbursche** sofort gesucht. **Max Hirsch,** G. m. B. 5.

Arbeiter können sich melden Neubau Kontrollstation Thorn-Möcker. Ein kräftiger

Lausbursche von sofort gesucht **Jurkiewicz,** Bäckermeister, Schillerstraße 4.

Lausbursche sofort gesucht. **Robert Kriehn,** Wagenstraße 2, 1.

Guthe von sofort ein deutsch und polnisch sprechendes, ehrliches Fräulein als **Stütze** in häusl. Arbeit, die auch ein **Büffelt** zu versehen hat. **L. Ogrodowski,** Restaurateur, 21. Sudałowko.

Büfettamen sucht sofort **Carl Arendt,** gewerbs-mäßiger Stellenermittler, Thorn, Stro-bandstraße 13.

Junge Mädchen, die das Kochen erlernen wollen, sucht Frau **Ritzkowski,** Pionierstation.

Geschäftsfräulein für Kantine sofort gesucht. Zu erfragen in der Geschäftsstelle der „Presse“.

1 besseres Kinder mädchen von sofort gesucht **Wismarstraße 3, 3. r.**

Elisabethstraße 11, 2, vom sofort eine Aufwartung für den Tag gesucht.

Tücht. Hausmädchen, das etwas kochen kann, zum 1. 8. gesucht. **Fr. Major Lüdecke,** Fischstr. 55a.

Tüchtige Schneiderin wird sofort verlangt. **Victoria-Park.**

Tailnarbeiterin und Lehr-fräulein verlangt Frau **M. Rindke,** Modistin, Marienstr. 1.

Wohnungsgesuche **Wohnung** von 4 Zimmern in Möcker von sofort gesucht. Angebote mit Preisangabe unter **G. F.** an die Geschäftsstelle der „Presse“.

Wohnungsangebote. **Möbl. Zim. bill. z. verm. Dohsestr. 7, 2.** 1 möbl. Zimmer zu vermieten von sofort **Araberstr. 8, 2 Tr.**

Gut möbl. Vorderzimmer zu verm. **Windstraße 5, 2. L. Eng. Bäckerstr.**

Ein elegant möbl. Vorderzimmer per sofort zu vermieten. **Charles Casper,** Coppersluststr. 7, 3.

Möbl. Zim. mit auch ohne Pension zu vermieten **Bäckerstr. 47, 1.**

Möbl. Zimmer Tuchmacherstr. 11, 2.

1 Wohnung, 4 Zimmer, Küche, Badestube und Nebengel., in meinem Hause **Elisabethstr. 7,** 3 Tr., per 1. Oktober zu vermieten.

Georg Dietrich, Alexander Rittweger, Nachfolger.

Brückenstr. 5, 1. Et. Eine hochherrschafliche Wohnung von 5 oder 7 Zimmern nebst reichlichem Zu-behöhr per 1. Oktober 1911 zu vermieten.

Mellienstraße 111 ist die **erste Etage,** bestehend aus 7 Zimmern und reichlichem Zubehör nebst Pferdebestallen sofort oder später, auch geteilt, zu vermieten.

1 Wohnung, 3 Zimmer, Küche, Badestube, Nebengel., Entree, wegzugshalber sofort oder spä-ter zu vermieten. Preis 530 Mk. **Araber-str. 13, 1.** Zu erfr. bei **A. E. Pohl,** Frl. Wohnung Zubehör, Gas, sofort zu vermieten **Baulinerstraße 2.**

Zu vermieten zum 1. 10. d. Js. die

3. Etage, Breitestr. 31, 4 Zimmer mit Badeeinrichtung und reichl. Zubehör, ferner in meinem Neubau

Breitestr. 21, die 3. Etage, 6 Zimmer, der Neuzeit entsprechend, komfortabel eingerichtet, Warmwasser-heizung zc.

Firma Alfred Abraham.

2 Stuben und Küche vom 1. Juli zu vermieten **Mellienstr. 113, bei Drewitz.**

Gisteller mit großem Bierlagerteller sowie geräumiger **Pferdestall** zu vermieten.

G. Dombrowski'sche Buchdruckerei, Katharinenstraße 4.

Billige, saubere Schlafstube zu haben **Gerberstr. 27, Hof, 1.**

Pferdestall für 1 oder 2 Pferde zu vermieten **Tuchmacherstraße 2.**

Möbl. Zimmer (auf Wunsch mit Pension), in schönster gefunder Lage, in unmittelbarer Nähe der Stadt, am Glacis, im Sommer herrlicher Gartenanwehnt, ab 1. Juni zu vermieten **Airchhoffstr. 6, 1 Tr.**

Sauber möbl. Zimmer im anst. Hause zu vermieten **Bäckerstr. 15, 2.**

Laden zu vermieten an jungen Schuhmacher. **Friedrichstraße 10/12.**

Wohnung, 1. Etage, 4 Zimmer und Zubehör von sofort zu vermieten **Elisabethstr. 9.**

Herrschafth. Wohnung, 6 Zimmer, Bad, reichl. Zubehör und Pferdebestall, per 1. 10. zu vermieten. **Friedrichstr. 10/12, Portier.**

Wohnung, 1. Etage, 4 Zimmer u. Zubeh. von sofort verkehungsh. zu vermieten **Emil Golembewski,** Altstädt. Markt 8.

1 Part.-Wohnung, reichl. Zubeh., Gas und Gartenanteil, vom 1. 7. 11 zu vermieten. **J. Gerth, Verwalter,** Culmer Chaussee 120.

Wohnung, 4 Zimmer mit famill. Zubeh., 450-500 Mk. Näh. **Mohmannstr. 48, Hofstr.-Ecke.**

Wilhelmstadt, Albrechtstraße 6: 5-Zimmerwohnungen zum 1. Oktober d. Js., 3-Zimmerwohnungen von sofort zu vermieten. **Fritz Kaun,** Culmer Chaussee 49.

Der von Herrn **Kindorf** in der Heiligengeiststraße bewohnte

Laden ist zu vermieten. **E. Szyminski.** Die im Hause **Breitestr. 37** in der 3. Etage gelegene

Wohnung, bestehend aus 6 Zimmern, Küche und allem Zubehöhr, ist vom 1. 10. d. Js. zu vermieten.

C. B. Dietrich & Sohn, G. m. B. H.

1. Etage, Altstädt. Markt 20, mit Gas-einrichtung und Zubehöhr sofort zu vermieten. **Frau Bentler.**

Wilhelmsplatz 6, 1. Etage: herrschafth. Wohnung, 7 Zimmer, 2 Balkons, Loggia zc., per 1. 10. zu vermieten, partiere, links: desgl. 4 Zimmer, Garten zc. sofort.

Gerstenstraße 3, 2. Etage: schöne Wohnung, 4 Zimmer, Balkon zc., sofort zu vermieten.

Gut möbl. Zimmer nebst Kabinett sofort zu vermieten. **Grunwald, Neustädt. Markt 12.**

1 Hofwohnung, 3 Zimmer, reichl. Zubehöhr, per 1. April zu vermieten **Friedrichstr. 10/12, Portier.**

Wohnung, 3 Zimmer, helle Küche, Preis 360 Mark, von bald vermietet **Bernhard Leiser.**

M. Zim. m. B. z. verm. Culmerstr. 1, 1. Gut m. Bordenz, 3. v. Bäckerstr. 26, pr

Bäckerstr. 7 7 Zimmer, Entree und Küche, von sofort zu verm., auch getrennt. Näh. 1 Tr. bei **Wagwitz Brzski.**

Werkstatt von sofort zu vermieten. Näheres bei **Schultz, Airchhoffstr. 54**

Hermann Sawade, Färberei und chemische Reinigungs-Anstalt.

Fabrik Züllichau. 29 eigene Läden und über 100 Annahmestellen. Thorn, Neust. Markt 22.

Färberei und chemische Reinigung von Garderoben und Gegenständen jeder Art. Gardinen-Wasch- und Appretur-Anstalt. ∴ Solide Preise. ∴ Saubere Arbeit.

Lilienweiß,
rostig angehaucht wird ihr Leint, Sommer-
sprossen, raue Haut, Miteser und Bidein
verschwinden durch **Dresdener Eigel-**
Sanolinseife HHD
von **Hahn & Hasselbach, Dresden,**
à Stück 50 Pfg. **J. M. Wendisch.**

∴ Ostseebad Kurhaus Gdingen ∴
bei Danzig
für Ruheliebende, Erholungsuchende, körperlich und geistig Angestregte besonders
zu empfehlen. Zivile Preise. Gute Küche. Prospekt dorthin selbst. Ralte und warme
Seebäder.
Wilh. Schierhorn.

Zur Reise

- Rohrplatten-Koffer
- Holzplatten-Koffer
- Kabinen-Koffer
- Vulkan-fibre-Koffer
- Blusen-Koffer
- Anzug-Koffer
- Hut-Koffer
- Handtaschen
- Englische Reisefläche
- Reise-Accessoire
- Zigarettaschen
- Portemonnaies
- Adressmappen
- Schreibmappen
- Briefstaschen

Damen-Handtaschen
in nur gebiegenen Qualitäten.
Offenbacher Fabrikate.

M. Fischer,
Altstadt, Markt 35.

**Sauberste, schnellste
und billigste chemische
Wäsche und Färberei**
bekommen Sie bei

W. Kopp,

Thorn,
Seglerstr. 22 u. Neust. Markt 22.
Fabrik und Hauptgeschäft:

Bromberg, Berlinerstr. 33.
Vom 1. April ab befindet sich mein
zweites Geschäft nicht mehr Neustädtischer
Markt 22, sondern

Elisabethstr. 4.

Putze nur mit



**Globus
Putzextrakt**
Besten Metallputz der Welt

— Befohlungen, Reparaturen —
sowie

**Neuanfertigung von
Schuhwaren**

jeglicher Art bei billigster, schnellster und
sauberster Ausführung.
J. Krzyminski,
Befehlamt, Schülerstraße 19.

Lyra-Fahrräder
sind die besten
und die billigsten.
Prachtkatalog
(400 Seiten) ums.
und portofrei.
Lyra-Fahrrad-Werke
Hermann Klassen
in Prenzlau. Postf. F. 564

Molken,

à Liter 1/3 Pfg., gibt ab
Zentral-Molkerei.
Ein halt **Wollweisertrank** und **Mantel**
neuer **Wollweisertrank** (Inf.) sehr
bill. zu vertauf. Waldstraße 31a, 1. r.

**Sattdampf- und Patent-
Heissdampf-
Dreschsätze**
von
Heinrich Lanz-Mannheim.

Neueste vollkommenste Systeme
bis zu 1000 Ztr. Tagesleistung!
**Denkbar niedrigster Kohlen- und
Wasserverbrauch.**
Patent-Spreu- und Kurzstrohbläser
größte Erleichterung der Drescharbeit.
Patent-Strohpresen.
Hodam & Ressler
Generalvertreter,
Danzig 7 Graudenz.

Neueste Singer-Nähmaschine Kronel
Konkurrenzlos. Die hochartige Singer-Nähmaschine Kronel I
verriegelt zugleich Jede Naht, d. Genähte kann nicht aufgehen.
Nähmaschinen- Grossfirma M. Jacobsohn,
un- Fahrrad-
Berlin N. 24, Linienstraße 126. Seit 30 Jahren Lieferant
von Post-, preuß. Staats- u. Reichseisenbahn-Beamten-Ver-
einen, Lehrer-, Militär- und Krieger-Vereinen, versendet die
hochartige Singer-Nähmaschine Kronel II mit hygien.
Fußrube für alle Arten Schneiderei, 40, 45, 48, 50 M.
4 wöchige Probezeit. 5 Jahre Garantie. Jubiläums-Katalog
gratis. Leser dieser Zeitung gleiche Vorzugspreise.
— Jede Maschine sticht und stopft. —

MEY'S Stoffwäsche
der Kgl. Sächs. u. Kgl. Rumän. Hoflief.
MEY & EDLICH, LEIPZIG-PLAGWITZ

Praktisch, elegant, von Leinen- wäsche kaum zu unterscheiden.
Jedes Wäschestück trägt obige Handelsmarke.
Vorläufig in Thorn bei:
F. Menzel, B. Westphal u. Herm. Lichtenfeld,
sowie in allen durch Plakate kenntlich gemachten Verkaufsstellen.
Man hüte sich vor Nachahmungen, welche mit fä-
lichen Etiketten in ähnlichen Verpackungen und
grösstenteils auch unter denselben Bezeichnungen ange-
boten werden, und fordere beim Kauf ausdrücklich

echte Wäsche von Mey & Edlich.

DEUTSCHLAND-FAHRRAD-WERKE EINBECK

**Überzeugen Sie sich, dass die
Deutschland-Fahrräder**
die besten, dabei ausserordentlich billig sind!
Verlangen Sie kostenfrei illustrierte 400 Seiten
starke Preisliste, auch über Radfahrer-Auto- u.
photographische Bedarfsartikel, Nähmaschinen
Waffen, Uhren, Musik- u. Goldwaren etc. von
AUGUST STUKENBROK, EINBECK 33
Grösstes Fahrradhaus Deutschlands.

Helle, trockene
Speicherräume
vermieten per sofort
Hugo Hesse & Co.

Komnick-Automobile.
Hervorragend in Konstruktion und Leistung, schnell und
zuverlässig
sind die Modelle 1911:
nur Vier-Zylinder-Motoren, 6/16, 10/25, 14/30, 17/40 und 22/50 PS.
Hochmoderne Torpedo-Karosserien eigener Fabrikation.
Besichtigung Ausstellung Posen vom 16. Mai bis 30. September 1911 in der Hauptthalle,
auf der Stand 439, erbeten.
Automobil-Fabrik F. KOMNICK, Elbing.

Moderne Tapeten
Größte Auswahl nur neuer Dessins in jeder Preislage.
J. Sellner, Inhaber: Richard Sellner,
Fernsprecher 345. Gerechte- und Gerstenstrassen-Ecke. Fernsprecher 345.
Farben. Lincrusta. Linoleum. Stuck.

Reisezeit
mpfehlen wir
zur Aufbewahrung von Wertgegenständen
unsere
feuer- und diebesicheren Schrankfächer
in verschiedenen Größen zu faultafelsten Bedingungen.
Norddeutsche Creditanstalt.
Zentrale Thorn.

**Eismaschinen
und Eisformen**
offerieren
Tarrey & Mroczkowski,
Eisenhandlung,
Altstadt, Markt 21. Fernsprecher Nr. 158.

Walter Brust, Thorn,
Fernsprecher 308. — Friedrichstraße Ecke.
Vertrieb v. Automobilen, Motor- u. Fahrrädern.
Hauptvertreter der Wanderer-Fahrradwerke.
Spezial-Touren-Fahrräder im Torpedo-Rücktritt-Rabe von 78 Mt. an.
Ersatzteile und Reparatur-Werkstatt für sämtliche Systeme.
Technisches Bureau für Ausführung von Haus-Telegraphen,
Telephonen, Uhren und Signalanlagen.
Großes Lager in Rinderwagen.

Wer bauen will
schütze seine Neubauten vor Schwamm und Feuchtigkeit durch unsere
Asphalt-Isolier-Platten.
Graudenz Dachpappenfabrik Graudenz.
Man verlange Prospekt Nr. 372.

Original „Werk's“ Frischhalter,
Gläser und Zubehöriteile.
Georg Dietrich,
Alexander Rittweger Nachfolger,
— Elisabethstraße 7. —
Preislisten und Prospekte kostenlos und postfrei.

*** Carl Bonath ***
Grosses Rahmenlager
Atelier für Einrahmungen
Gerechtestrasse 2
Fernruf 536.

**Achtung!!
Radfahrer!**
Wenden Sie sich bei Bedarf von
gen und billigen Fahrrädern
u. d. Zubehörteilen an die Firma
E. Strassburger,
Thorn, Bräunerstr. 17.



**Bequeme
Rahmungsbedinungen.**
„Bühler“ beim D. N. Patentamt,
in Desterreich und gut
Schweiz eingetragen.
Wer keine Heilung findet
gegen Gicht, Reissen, Glieder-
weh u. Gelenkrheumatismus,
dann Hüfe finden durch Bühler's selbst
erfundenes, 1000 fach erprobtes Natur-
heilmittel und in wenigen Tagen voll-
ständige Befreiung von seinen qualvollen
Schmerzen.
Unentgeltliche Auskunft erteilt
J. Bühler, Werkführer, Urach Wtbg.

Lyra-Nähmaschinen
sind weltbekannt als
preiswert und gut.
Prachtkatalog
(400 Seiten stark)
gratis und franko.
Lyra-Werke
Hermann Klassen
in Prenzlau. Postfach N. 554

Ideale Bißte,
schöne, volle Körperform
durch Nährpulver
„Grazinol“.
Durchaus unschädlich, in
kurzer Zeit geradezu über-
raschende Erfolge, ärztlich
empfohl. Garantiegleich.
Machen Sie einen letzten
Versuch; es wird Ihnen nicht leid tun.
Karton 2 Mt., 5 Kart. zur Kur erforder-
lich 5 Mt., Porto extra. Distr. Verland.
Apotheker R. Müller, Berlin E. 20,
Frankfurter Allee 136.
Ches-Schliekungen, England.
rechtsgiltige in
Gelehsauszug, Prospekte zc. 50 Pfg.
Brocks, London E. C., Queensstreet 90